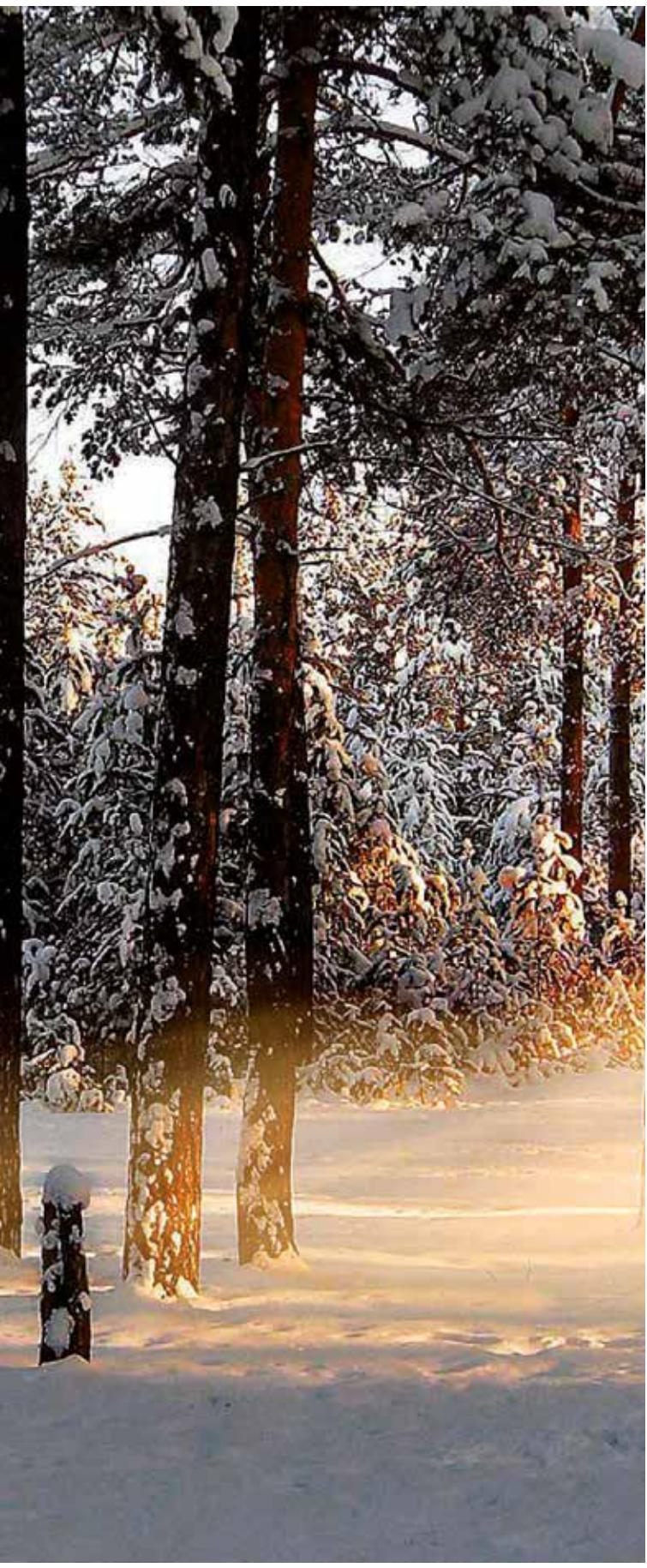


MAKING YOUR HOUSE  
FEEL MORE LIKE **HOME**



CATALOGO PRODOTTI 2019/2020



PELLET



LEGNA



GAS



REINVENTIAMO IL CALORE



# INDICE PRODOTTI

INDEX PRODUCTS / INDEX DES PRODUITS / PRODUKTVERZEICHNIS / INDICE DE PRODUCTOS



## STUFE A PELLET

Pellet Stove - Poêle à pellets - Pelletofen - Estufa de Pellet	
FLAVIA	P. 26
GINGER 514 N	28
PERLA 514 SC	30
BIRIKKINA 156 P PLUS	32
MONELLINA 176 PL PLUS	34
LUNA 515 N	36
MILLY 515 SC	38
ARIEL 730 N	40
<b>NEW ALICYA 531 N TURBO</b>	42
MONELLA 930	44
502 FLAT	46
OLGA 502 L SLIM	48



## STUFE A PELLET CANALIZZATE

Ducting pellet stove - Poêles à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable	
<b>NEW ALICYA 531 N</b>	P. 50
501 FLAT CANALIZZATA	52
OLGA 501 L SLIM	54
MYA 505	56
<b>NEW WINDY</b>	58



## TERMOSTUFE A PELLET

Boiler pellet stove-Poêles chaudière à granulés-Wasserführende pelletkaminofen-Estufa de agua a pellets	
MALIKA 540 N VT	P. 60
MONELLA 940 SA	62
MORGANA 740 N SA	64
<b>NEW ANNARITA STEEL 698 TP VT e TP SA VT</b>	66
ANNARITA 698 TP VT/TP SA VT	68



## TERMOCALDAIE A PELLET

Thermo boiler pellets stove - Chaudière à granulés - Wasserführende pelletkaminofen - Calderas a Pellets	
ANNARITA 698 TP SAC	P. 70
STELLA 740 SAC	72
IDROBOILER	74

## CERTIFICAZIONI

P. 132

Certification - Cértification - Zertifizierungen - Certificaciones

## CONDIZIONI DI VENDITA

P. 134

Conditions of Sale-Conditions de Vente-Verkaufsbedingungen  
Condiciones de Venta



## STUFE A LEGNA

Wood stoves - Poêles à bois - Kaminofen - Estufa de madera	
MONELLINA 176 N/176A N	P. 78
MONELLA 184A N	80
MONELLA 185A N CON FORNO	82
GIOIA 470	84
ALICE 480 LZ/480A LZ	86
ALICE 490 LZ/490A LZ CON FORNO	88
COLONNINA 170 NV	904



## TERMOSTUFE A LEGNA

Wood boiler stove - Poêles chaudière à bois - Wasserführende kaminofen holz - Estufa de agua a leña	
ANNALaura 696 T	P. 96



## SERIE 149A - VERMICULITE HEART

### CONTO TERMICO 2.0

Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno	
VALENTINA 149A V	P. 96
AURORA 149A VL	98
AURORA 149A V	100
GAIA 149A V/149A V SX	102
GAIA 149A V/149A V SX	104



## CUCINE A LEGNA

Wood cookers - Cuisinières à bois - Festbrennstoffherde - Cocinas de madera	
GAIA 138 V	106
SERIE 145 GN	108
SERIE 145 GNV SOLE	110
SERIE 135 GN	112
SERIE 135 GNV SOLE	114
BEA 702A G	116
BEA 702A GL	118



## TERMOCUCINE A LEGNA

Wood boiler cookers - Cuisinière chaudière à bois - Zentralheizungsherd - Cocinas con caldera a leña	
ILARIA 703 T - I	P. 120
ILARIA 703 T - IL	122



## RADIATORI TERMOSTATICI A GAS

Gas radiator - Radiateurs à gaz - Gasheizautomat - Radiadores de gas	
9011 VENTILATO	P. 126
9013 VENTILATO	126
9006	127
9008	127
9010	127
9012	127



# LEGENDA SIMBOLI

SYMBOL LEGEND / SYMBOLE LÉGENDE / SYMBOLLEGENDE / LEYENDA DE SÍMBOLOS



**PELLET** • pellet • pellet • pellet



**LEGNA** • Wood • Bois • Holz • Madera



**GAS** • Gas • Gaz • Gas • Gas



**POSSIBILITÀ DI CANALIZZAZIONE**

Ducting System • Canalisable • Kanalisierte System • Canalizable



**PRODUZIONE ACQUA CALDA SANITARIA**

Sanitary Water Production • Production eau sanitaire  
• Wasserführende • Producción agua sanitaria



**STUFE CON FORNO**

With Oven • Avec Four • Mit Backfach • Con Horno



**CUCINE**

Cookers • Cuisinières • Herde • Cocinas



**SCARICO FUMI post./sup./lat.** • Smoke outlet Rear/Top/Side

Sortie Fumées Arr./Sup./Latérale • Abgasrauch Hinten/Oben/Seite  
• Salida de Humos Post./Sup./Lateral



**CONFORMITÀ AL REGOLAMENTO FEDERALE**

**DI EMISSIONE BImSchV2 del 01/01/2015**

Equipments built from Lincar conforming to BimschV 2



**CONFORMITÀ AL DM 31/05/2016**

**CONTATO TERMICO 2.0\***



**FOCOLAO IN REFRATTARIO**

Refractory fire • Foyer en réfractaire • Feuerfestem

• Hogar en refractorio



**CUORE DI GHISA**

Cast Iron • Foyer en fonte • Gusseisen Feuer • Hogar en fundición



**CUORE DI VERMICULITE**

Vermiculite • Foyer en vermiculite • Vermiculite Feuer • Hogar en vermiculite



**POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50%**

**PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA**



**CLASSIFICAZIONE AMBIENTALE\*\***



**ECOLABEL CERTIFICAZIONE  
ENERGETICA\*\*\***

\* Prodotti conformi ai requisiti del D.m.16/02/16 CONTATO TERMICO 2.0

\*\* Conforme al D.Lgs 152/2006 T.U. Ambientale

\*\*\* Regolamento (UE) 2015/1186 ECOLABEL

# OGNI STUFA HA UNA STORIA



Ogni stufa è unica

# UN'AZIENDA FATTA DI PERSONE

## CHE CREDONO NEL PROPRIO LAVORO



A company made up of people who believe in their work ● An entreprise fait des personnes qui croient dans leur travail  
● Ein Unternehmen, das sich aus Menschen zusammensetzt, die an ihre Arbeit glauben ● Una empresa formada por personas que creen en su trabajo



# ESPERIENZA E SERIETÀ DA OLTRE MEZZO SECOLO

LINCAR realizza, da oltre mezzo secolo, prodotti per il riscaldamento domestico di alta tecnologia, affidabili, innovativi e di elevata qualità, offrendovi un servizio accurato ed un rapporto di collaborazione e partnership.

L'azienda emiliana con sede a Reggiolo, ha negli anni esteso la propria presenza sul mercato nazionale, europeo e sui principali mercati internazionali, con una continua attenzione volta a soddisfare le più varie esigenze applicative.

Le nostre Stufe e Cucine, a legna pellet e gas, sono in più di 70 modelli, con un design che va dal tradizionale all'hi-tech, canalizzabili e collegabili all'impianto casalingo per produrre acqua oltre a riscalimento, con sensibili risparmi economici sui costi energetici.

Forme semplici, materiali innovativi, accurate decorazioni e il piacere di poter vivere in un ambiente rassicurante, intimo e caldo. Il nostro sforzo competitivo è concentrato sulla capacità tecnologica e sull'innovazione del prodotto, per darvi soluzioni affidabili, grazie ad un servizio competente e di grande professionalità.

Qualità del servizio, puntualità nelle consegne ed una capace programmazione sono i nostri punti di forza.





#### E EXPERIENCIA Y FIABILIDAD DESPUES DE 50 AÑOS

LINCAR realiza, desde hace más de medio siglo, productos de alta tecnología, doméstico, fiable, innovadora y de alta calidad, que le da un servicio preciso y una cooperación fiable. La empresa con sede en Reggiolo, en los últimos años ha ampliado su presencia en los mercados nacionales, europeas e internacionales el principal, con una atención constante para satisfacer las aplicaciones más diversas. Nuestras estufas y cocinas, madera, pellets y gas, son más de 70 modelos, con diseños que van desde lo tradicional a la alta tecnología, con conductos casa y conectados al sistema para producir agua, además de calefacción, con un ahorro significativo económicos. Las formas simples, los materiales innovadores, las decoraciones exactas dan nacimiento al placer de vivir en un ambiente tranquilizador, íntimo y caliente. Nuestro esfuerzo competitivo se concentra en la capacidad tecnológica y la innovación del producto, para darle soluciones fiables, gracias a un competente y altamente profesional servicio. Calidad de servicio, puntualidad en entregas y una buena programación son nuestras fortalezas.

#### E EXPERIENCE AND RELIABILITY FOR OVER 50 YEARS

For over half a century, LINCAR has been manufacturing high tech, reliable, innovative and high quality home heating products, providing you with an accurate service and a partnership relationship. The company based in Reggiolo has extended its presence on the national, European and main international markets over the years, with continuous attention to meet the most varied application needs. Our stoves and kitchens, wood, pellets and gas, are in more than 70 models, with a design ranging from traditional to hi-tech, ducting system and connected to the home appliance to produce water besides heating, with significant savings economic costs. Simple shapes, innovative materials, accurate decorations give birth to the pleasure of living in a reassuring, intimate and warm environment. Our competitive endeavor focused on technological capability and product innovation, to provide you with reliable solutions, thanks to a competent and highly professional service. Quality of service, punctuality in deliveries and a good programming are our strengths.

#### F EXPERIENCE ET FIABILITE DEPUIS 50 ANS

LINCAR réalise depuis plus de 50 ans produits pour le chauffage domestique de haute technologie, fiables, à l'avant-garde et de haute qualité, en offrant un service ponctuel et un rapport de collaboration et partnership. L'entreprise située à Reggiolo, a pendant les années développé son expérience sur le marché national, européen et sur les principaux marchés internationaux avec une particulière attention à satisfaire aux différents exigences applicatives. Nos poèles et cuisinières à bois, pellet et gaz sont plus de 70 modèles avec un design qui va du traditionnel à l'hi-tech, canalisables et à brancher à l'installation domestique pour la production d'eau ainsi que le chauffage, avec donc la possibilité de économiser sur les frais énergétiques. Formes simples, matériaux innovateurs et décorations soignées, le plaisir de créer une atmosphère chaude, charmante et intime. Notre effort compétitif est concentré sur la capacité technologique et sur l'innovation du produit, en nous permettant d'offrir au client solutions fiables, avec un service de haute compétence et professionnel. Qualité du service, livraisons ponctuelles et une capable programmation sont nos points de force.

#### D ERFAHRUNG UND REIHE AUS FÜNFZIG JAHREN

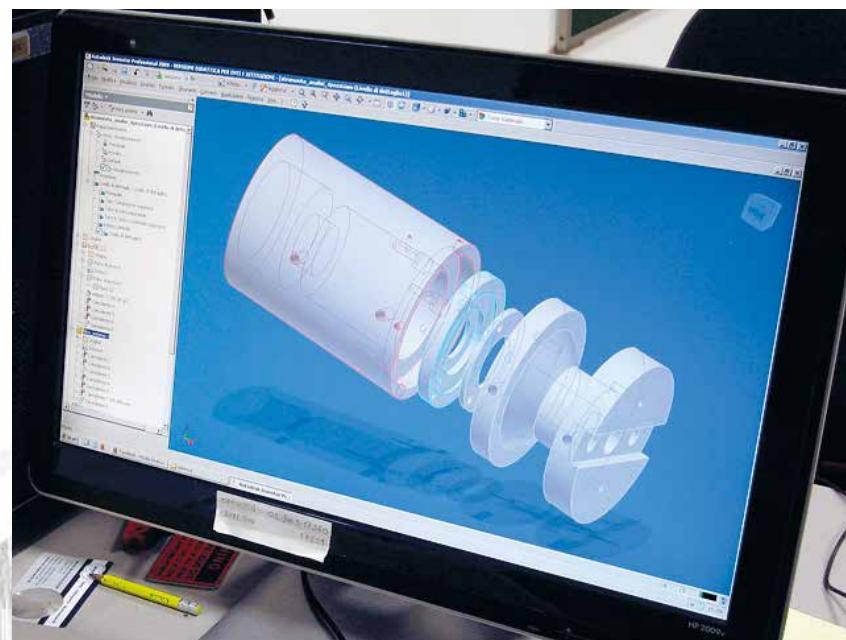
Seit mehr als einem halben Jahrhundert produziert LINCAR Hightech-, zuverlässige, innovative und qualitativ hochwertige Hausheizungen, die Ihnen einen genauen Service und eine Partnerschaft und Partnerschaftsbeziehung bieten. Unser Hauptziel den letzten Jahren war die ständige Suche nach Entwicklung und Verbesserung um immer neuere, hochwertige sowie zuverlässige Produkte dem Markt anzubieten. Unsere Öfen und Küchen, Holz, Pellets und Gas, sind in mehr als 70 Modellen, mit einem Design von traditionellen bis hallo-Tech, kanalisiert und verbunden mit dem Hausgerät, um Wasser neben Heizung, mit erheblichen Einsparungen zu produzieren wirtschaftliche kosten. Einfachen Formen, erneuernde Materialien, sorgfältiger Dekor, das Vergnügen von innen ein gemütliches, beruhigendes und Wohlfühlendes Milieu zu betrachten. Unsere Wettschwebe bezieht sich auf die technologische Fähigkeit und auf die Erneuerung des Produktes, damit dem Endkunde sichere Lösungen mit sorgfältigen und berufsmäßigen Service angeboten werden.

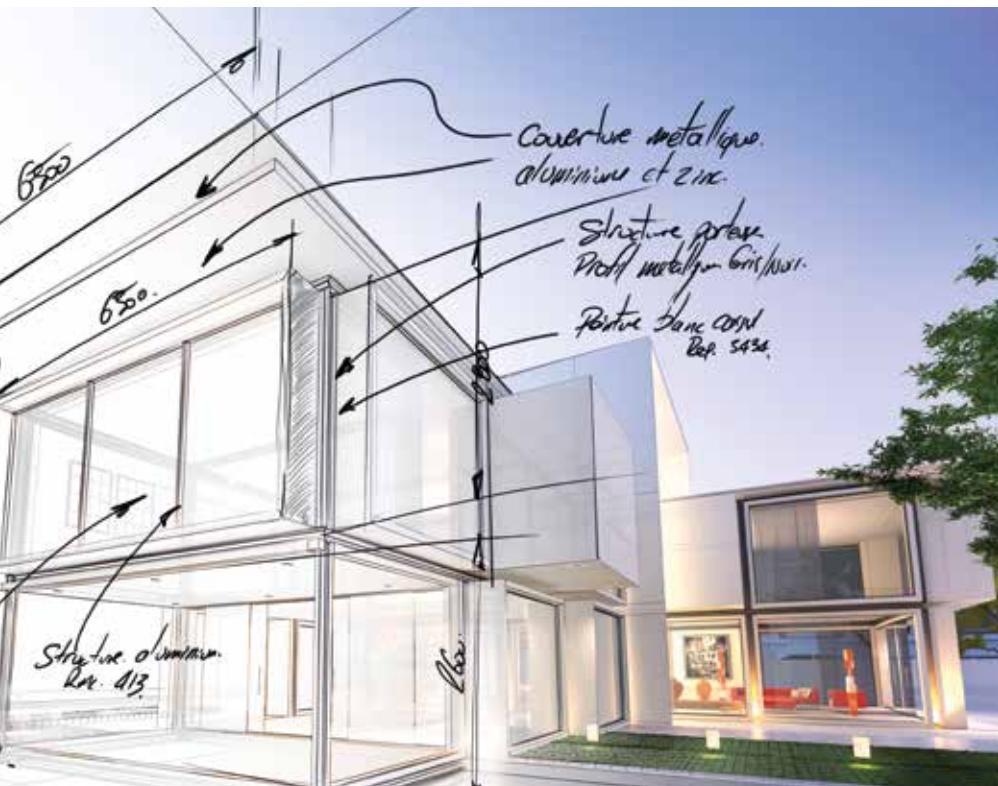
## TECNOLOGIA E DESIGN TRA TRADIZIONE E INNOVAZIONE

La cura, la fantasia, la precisione del design tipica della cultura industriale italiana sposa la filosofia del risparmio e del rispetto ambientale.

Nascono così prodotti all'avanguardia costruiti esclusivamente in Italia e riconosciuti a livello internazionale per la loro grande qualità estetica e funzionale.

L'eccellenza del made in Italy, si riflette in particolare in ogni serie dei prodotti Lincar: rigore formale, cura dei dettagli, fantasia e impatto ambientale ridotto, diventano priorità e prerogative indissolubili.





**E TECHNOLOGY AND DESIGN BETWEEN TRADITION AND INNOVATION**  
Care, fantasy and precision are typical of Industrial Italian design culture that marries the philosophy of saving and respect for the environment. They come up with state-of-the-art products, built exclusively in Italy and internationally recognized for their great aesthetic and functional qualities. Made in Italy excellence is reflected in particular in every Lincar product range: formal rigor, attention to detail, imagination and reduced environmental impact become an indispensable priority and prerogative.

**F TECHNOLOGIE ET DESIGN ENTRE TRADITION ET INNOVATION**  
Le soin, la fantaisie et la précision du design typique de la culture industrielle italienne rencontre la philosophie de l'économie et du respect de l'ambiance. Les produits qui naissent sont donc à l'avant-garde, construits exclusivement en Italie et reconnus à niveau international pour leur grande qualité esthétique et fonctionnelle. L'excellence du made in Italie se reflète en particulier sur chaque série des produits Lincar : rigueur formel, soignée des détails, fantaisie et impact sur l'ambient réduit deviennent priorités et prérogatives impératives.



**D TECHNOLOGIE UND DESIGN ZWISCHEN TRADITION UND INNOVATION**  
Sorgfalt, Phantasie und Präzision des typischen Designs der italienischen Industriekultur heiraten die Philosophie der Rettung und Respekt für die Umwelt. Sie kommen mit hochmodernen Produkten, die exklusiv in Italien gebaut wurden und international für ihre ästhetischen und funktionalen Qualitäten bekannt sind. Made in Italy Exzellenz spiegelt sich vor allem in jeder Lincar Produktpalette wider: formale Strenge, Liebe zum Detail, Phantasie und reduzierte Umweltbelastung werden zu einer unverzichtbaren Priorität und Vorrecht.

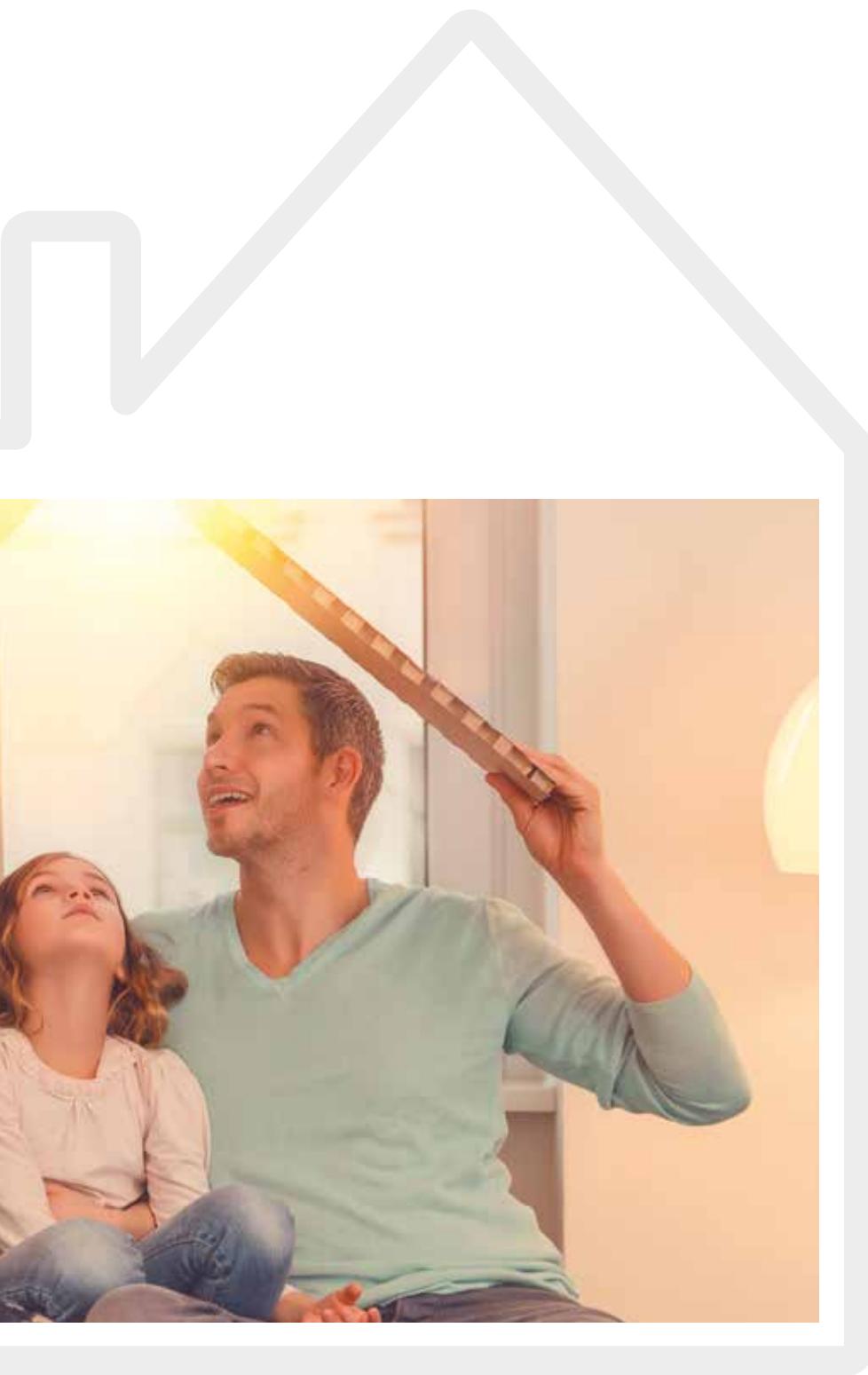
**E TECNOLOGÍA Y DISEÑO ENTRE TRADICIÓN E INNOVACIÓN**  
El cuidado, la fantasía y la precisión del diseño típico de la cultura industrial italiana se casa con la filosofía del ahorro y el respeto por el medio ambiente. El resultado son productos de última generación, construidos exclusivamente en Italia y reconocidos internacionalmente por sus grandes cualidades estéticas y funcionales. Hecho en Italia la excelencia se refleja en particular en cada línea de productos de Lincar: el rigor formal, la atención al detalle, la imaginación y el impacto ambiental reducido se convierten en una prioridad y una prerrogativa indispensables.

# LA SICUREZZA PRIMA DI TUTTO

LE STUFE A PELLET LINCAR SONO STUDIATE PER OTTENERE IL MASSIMO IN TERMINI DI SICUREZZA:

1. Camera di combustione che lavora in costante depressione per evitare qualsiasi fuoriuscita di fumi.
2. Controllo della pressione in canna fumaria, in caso di otturazione o cattivo tiraggio, la stufa si ferma automaticamente.
3. Controllo costante della temperatura del serbatoio pellet.
4. Controllo costante della temperatura generale per evitare surriscaldamenti.
5. Sistema a valvola meccanica per evitare eventuali sovrappressioni che possono in casi estremi rompere il vetro.
6. Software di controllo e rilevazione degli allarmi.





#### E FIRST OF ALL: THE SAFETY

The Lincar stoves are studied to ensure the best safety performance:

1. Combustion chamber working in continuous depression to avoid any fumes output.
2. Constant control of chimney pressure, in case of obstruction the stove light off automatically.
3. Constant control of temperature in the pellet tank.
4. Constant control of general temperature to avoid overheating.
5. Mechanical valve system to avoid any overpressure so if the worst comes to the worst the fire door glass will be broken.
6. Control software and alarm survey.

#### F LA SÉCURITÉ AVANT TOUT

Les poêles Lincar sont étudiés pour obtenir les meilleures performances de sécurité:

1. Chambre de combustion qui travaille en dépression constante pour éviter n'importe quelle sortie des fumées.
2. Contrôle de la pression dans le conduit, en cas de obstruction ou mauvais tirage, le poêle s'arrête automatiquement.
3. Contrôle continu de la température du réservoir pellet.
4. Contrôle continu de la température générale pour éviter surchauffage.
5. Système à valve mécanique pour éviter surpressions qui puissent à la limite casser le vitre de la porte feux.
6. Software de contrôle et levé des alarmes.

#### D DIE SICHERHEIT ZUERST

Die Lincar Geräte sind so entworfen worden, um stets die höchste Sicherheit zu gewährleisten:

1. Der Brennraum ist stets Unterdruck, um das Austreten von Rauch zu vermeiden.
2. Überwachung des Drucks am Schornstein, falls verstopft oder ungenügender Zug, schaltet das Gerät automatisch aus.
3. Ständige Überwachung der Temperatur im Pelletbehälter.
4. Ständige Überwachung der allgemeiner Temperatur, um Überhitzungen zu vermeiden.
5. Mechanischer Überdruck Sicherheit um ev. Explosion des Feuerraumglases zu vermeiden.
6. Software Kontrolle und Alarm Anzeige.

#### E<sub>5</sub> LA SEGURIDAD ANTES QUE NADA

Las estufas Lincar son estudiadas para conseguir las mejores prestaciones de seguridad:

1. Camara de combustión quien trabaja en depression constante para evitar cualquier salida de gases.
2. Control de la presión en conducto de gases, en caso de obturación o malo tiro, la estufa se apaga automaticamente.
3. Control constante de la temperatura del tanque pellet.
4. Control constante de la temperatura general para evitar recalentamiento.
5. Sistema con valvula mecanica para evitar eventuales sobrepresiones quien podrian en caso de peligro, romper el vitro.
6. Software de control y relieve des alertas.





## ECOLOGIA E BIOMASSE

Il termine biomassa è stato introdotto per indicare tutti quei materiali di origine organica (vegetale o animale) che non hanno subito alcun processo di fossilizzazione e sono utilizzati per la produzione di energia. Le biomasse rientrano fra le fonti rinnovabili in quanto la CO<sub>2</sub> emessa per la produzione di energia non rappresenta un incremento dell'anidride carbonica presente nell'ambiente. L'utilizzo delle biomasse quindi accelera il ritorno della CO<sub>2</sub> in atmosfera rendendola nuovamente disponibile alle piante.

Sostanzialmente queste emissioni rientrano nel normale ciclo del carbonio e sono in equilibrio fra CO<sub>2</sub> emessa e assorbita.

Lincar ha sempre avuto una particolare attenzione all'ambiente, impegnandosi a sviluppare e migliorare i propri prodotti.

L'acquisto di un prodotto per il riscaldamento domestico a biomassa (**legna e pellet**) dà la possibilità di usufruire delle detrazioni fiscali, se l'acquisto rientra all'interno di un più ampio progetto per due tipologie di interventi:

- Ristrutturazione Edilizia
- Riqualificazione Energetica.



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

Oggi ogni nostro prodotto è contrassegnato da un'**etichetta** che evidenzia la sua classe di efficienza energetica, obbligatoria per legge. L'efficienza energetica indica quanto l'elettrodomestico sia conveniente in funzione del consumo.

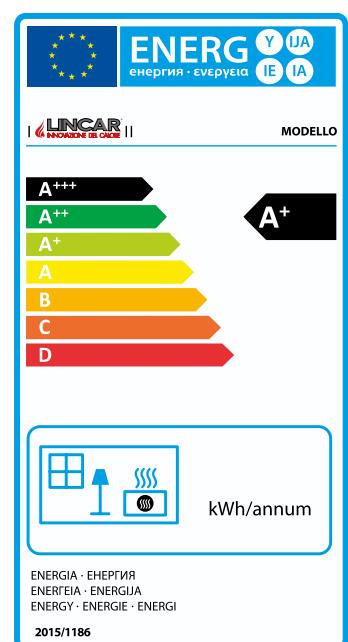
LINCAR ha adeguato la propria gamma di prodotti al **Decreto legislativo n. 152/2006 in materia di tutela ambientale**.

Questa normativa, che interessa principalmente le Regioni del Bacino Padano, è finalizzata a regolamentare il riscaldamento a **biomasse legnose attraverso una valutazione e classificazione delle prestazioni ambientali di stufe e caminetti**, in relazione al **rendimento energetico** e alle **emissioni** che producono.



La classificazione avviene tramite l'assegnazione di **5 diverse classi ambientali** (denominate "STELLE") ai seguenti generatori di calore:

- Caminetti aperti (UNI EN 13229)
- Camini chiusi, inserti a legna (UNI EN 13229)
- Stufe a legna (UNI EN 13240)
- Cucine a legna (UNI EN 12815)
- Stufe ad accumulo (UNI EN 15250 e UNI EN 15544)
- Stufe, inserti e cucine a pellet - Termostufe (UNI EN 14785)
- Caldaie a legna (UNI EN 303-5)
- Caldaie alimentate a pellet o a cippato (UNI EN 303-5)



ECOLABEL CERTIFICAZIONE ENERGETICA  
Regolamento (UE) 2015/1186 ECOLABEL



CONFORMITÀ BimschV 2.

THESE EQUIPMENTS ARE BUILT FROM LINCAR CONFORMING TO BimschV 2.



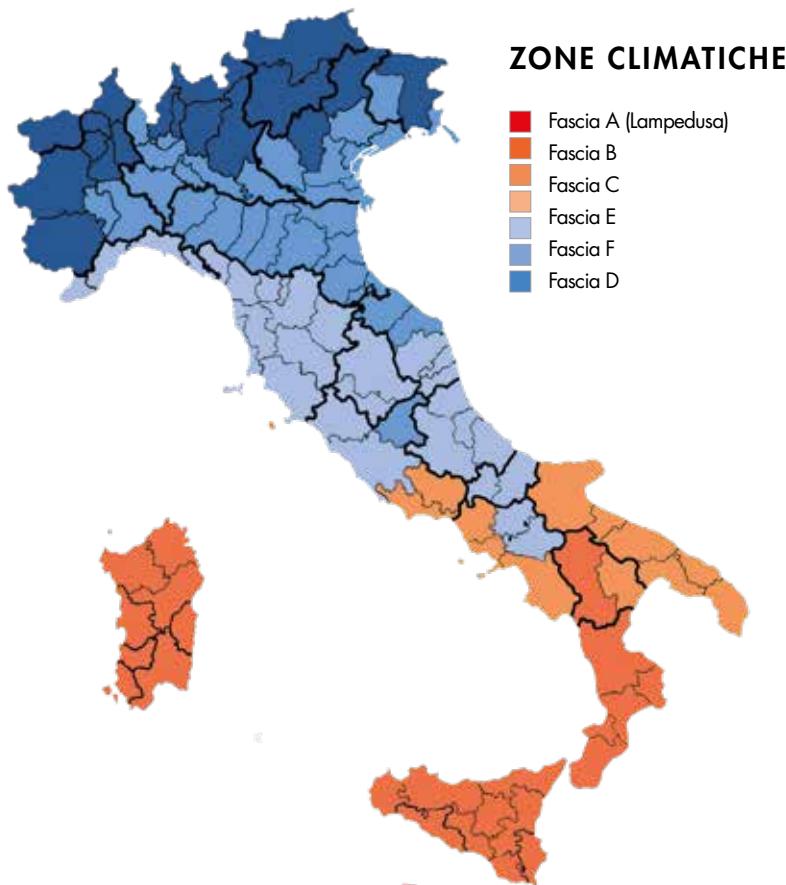
CONFORMITÀ AL DM 31/05/2016 CONTO TERMICO 2.0

# CONTO TERMICO E AREE CLIMATICHE

Dal 31 Maggio 2016 è operativo il Decreto Ministeriale 16-02-2016, meglio conosciuto come "Conto Termico 2.0".

Si tratta in sostanza di un incentivo per interventi che mirano all'incremento dell'efficienza energetica e alla produzione di energia termica da fonti rinnovabili effettuati su immobili esistenti. L'incentivo quindi non è di natura fiscale e si riceve tramite bonifico bancario, erogato direttamente dal GSE, sul proprio conto corrente. L'incentivo ottenibile con il Conto Termico 2.0 varia in funzione delle prestazioni del prodotto da installare e dalla zona climatica di appartenenza.

Per i Soggetti Privati (persone fisiche o aziende) rientrano tra gli interventi ammessi al Conto Termico 2.0 la sostituzione di uno o più generatori di calore e l'installazione di prodotti ad alta efficienza energetica.



## E ECOLOGY AND BIOMASS

The word *biomass* has been used to indicate all the organic materials (animal or vegetable) which has not undergone the fossilization process and it are employed to produce energy. The biomass belong to the renewable sources as the CO<sub>2</sub> issued for energy production doesn't represent an increasing of environmental carbonic anhydride. The biomass use therefore accelerates the return of CO<sub>2</sub> in the atmosphere, making again available for plants. Essentially, these issues fall within the normal carbon cycle and are in equilibrium between CO<sub>2</sub> emitted and absorbed. Lincar has always had a special focus on the environment, and always committed to developing and improving its products.

## F ECOLOGIE ET BIOMASSE ECOLOGIE ET BIOMASSE

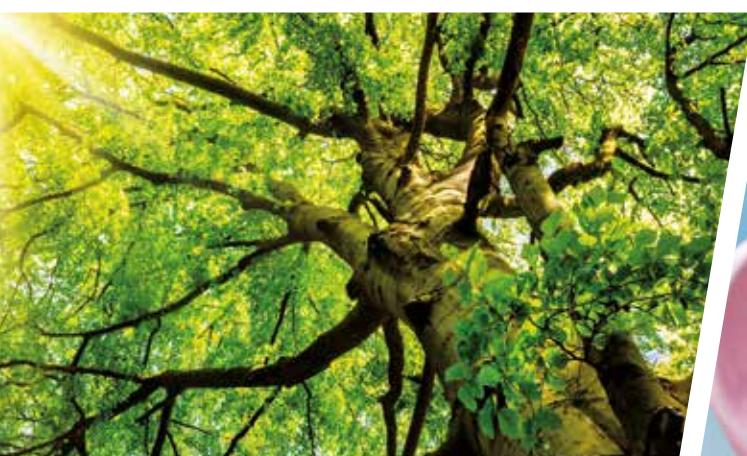
Le mot *biomasse* est employé à indication de tous les matériaux de origine organique (végétale ou animale) qui n'ont pas subi aucun processus de fossilisation et sont employés pour la production d'énergie. Les biomasses font parties des énergies renouvelables parce que le CO<sub>2</sub> émis pour la production d'énergie ne représente pas un augmentation de l'anhydride carbonique présent dans l'environnement. L'utilisation des biomasses donc accélère le retour du CO<sub>2</sub> dans l'atmosphère en le rendant de nouveau disponibles pour les plants. Substantiellement, ces émissions rentrent dans le normale cycle du carbone et il sont en équilibre entre CO<sub>2</sub> émis et absorbée. Lincar a toujours eu une particulière attention à l'environnement en s'engageant dans le meilleur développement de ses produits

## D ÖKOLOGIE UND BIOMASSE

Der Begriff *Biomasse* wurde eingeführt um sämtliche Materialien aus organischem Ursprung (pflanzlich oder tierisch) zu bezeichnen, die keinen Fossilisationsverlauf erfahren haben und sind für die Erzeugung von Energie verwendet. Die Biomasse gehören zu den erneuerbaren Quellen, da das erlassene CO<sub>2</sub> für die Erzeugung von Energie keine Erhöhung von Kohlendioxid der Umwelt ergibt. Die Verwendung von Biomasse beschleunigt die Rückgabe des CO<sub>2</sub> in die Atmosphäre und somit wird es wieder den Pflanzen zurückgegeben. Wesentlich gehören diese Emissionen zu einem normalen Wirtel des Kohlenstoffs und sind in Ausgleich zwischen ergebenes und aufgenommenes CO<sub>2</sub>. Lincar hat seit immer eine spezielle Aufmerksamkeit zu der Umwelt gezeigt und ist steht beschäftigt die eigenen Produkte zu entwickeln und zu verbessern.

## E ECOLOGIAS Y BIOMASA

La palabra *biomasa* se introdujo para indicar todos los materiales de origen orgánica (vegetal o animal) que no han sido sometidos a ningún proceso de fosilización y se utilizan para la producción de energía. La biomasa es una de las fuentes renovables ya que el CO<sub>2</sub> emitido en la producción de energía no es un aumento de dióxido de carbono en el medio ambiente. El empleo de biomasa entonces acelera el regreso de la CO<sub>2</sub> en atmósfera ponendola de nuevo a disposición de las plantas. Esencialmente estas emisiones hacen parte del normal ciclo del carbonio y están en equilibrio entre CO<sub>2</sub> emitida y absorbida. Lincar siempre ha tenido un enfoque especial en el medio ambiente, y siempre comprometida a desarrollar y mejorar sus productos.





## I MOTIVI PER SCEGLIERE LINCAR

- 
- 1 SICUREZZA E RISPARMIO  
2 TECNOLOGIA  
3 DESIGN  
4 RISPETTO DELL'AMBIENTE  
5 DURABILITÀ  
6 FACILE UTILIZZO  
7 VERSATILITÀ  
8 QUALITÀ DEL PRODOTTO  
9 AFFIDABILITÀ  
10 MADE IN ITALY
- 

**E** 10 REASONS TOP CHOOSE LINCAR

- 1 Security and Saving
- 2 Technology
- 3 Design
- 4 Environmental Friendly
- 5 Durability
- 6 User Friendly
- 7 Versatility
- 8 Quality of product
- 9 Reliability
- 10 Made in Italy

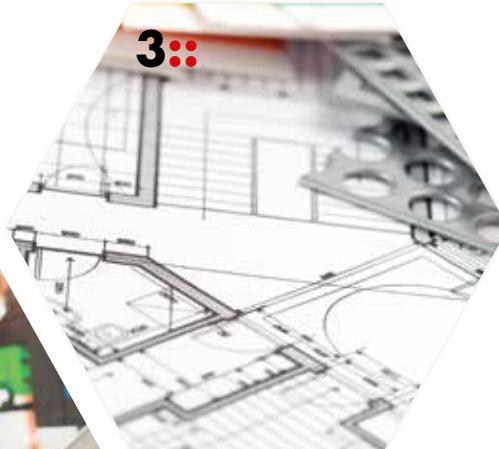
1::



2::



3::



4::



5::



6::



7::



8::



10::

**F** 10 RAISONS POUR CHOISIR LINCAR

- 1 Sécurité et économique
- 2 Technologie
- 3 Design
- 4 Respect de l'ambiance
- 5 Durée dans le temps
- 6 Facile à utiliser
- 7 Versatilité
- 8 Qualité du produit
- 9 Fiabilité
- 10 Made in Italy

**D** GRÜNDE FÜR DIE AUSWAHL VON LINCAR

- 1 Sicherheit und Einsparungen
- 2 Technologie
- 3 Design
- 4 Respekt für die Umwelt
- 5 Dauer in der Zeit
- 6 Einfach zu bedienen
- 7 Vielseitigkeit
- 8 Produktqualität
- 9 Zuverlässigkeit
- 10 Made in Italy

**ES** 10 RAZONES PARA ELEGIR LINCAR

- 1 Seguridad y ahorro
- 2 Tecnología
- 3 Diseño
- 4 Respeto del ambiente
- 5 Duración en el tiempo
- 6 Facilidad de empleo
- 7 Versatilidad
- 8 Calidad del producto
- 9 Fiabilidad
- 10 Made in Italy

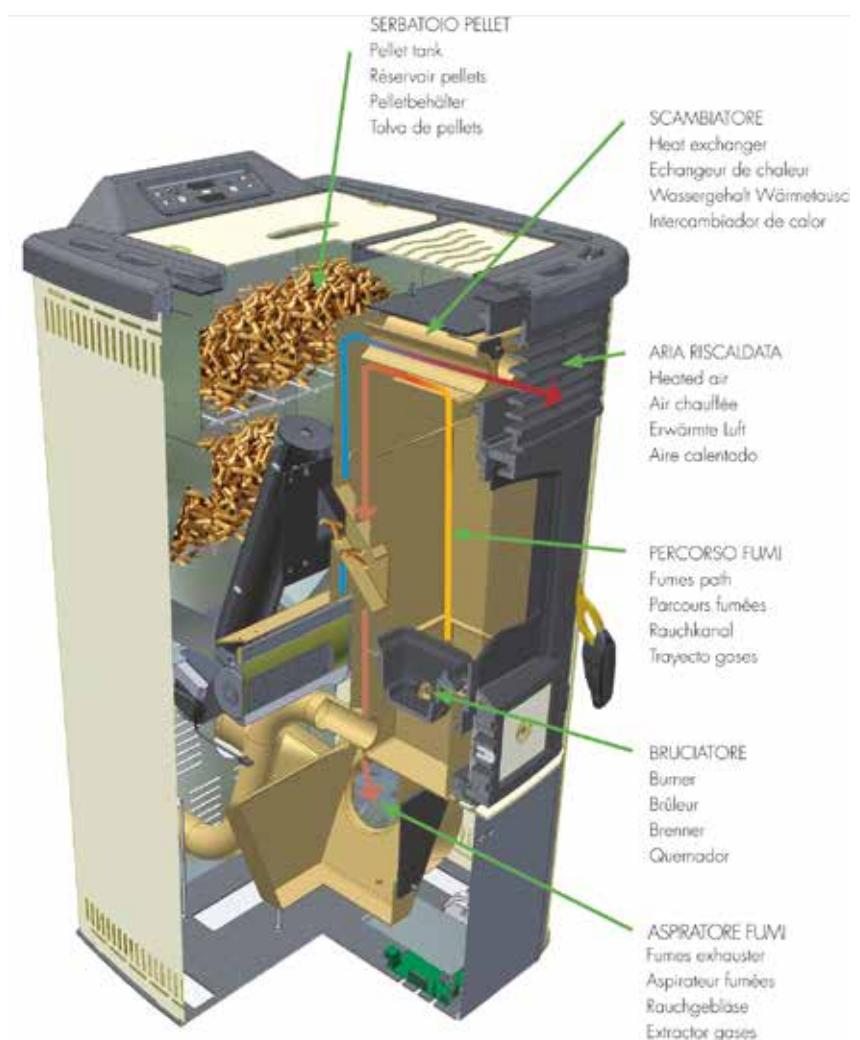


## LA TECNOLOGIA LINCAR

La lunga esperienza nel settore del riscaldamento a biomassa ci ha permesso di coniugare la tradizione con l'innovazione portandoci ad avere una gamma completa e al passo coi tempi. Dalle prime stufe a legna, passando per le termocucine fino ad arrivare alle termostufe a pellet e caldaie, abbiamo sempre mantenuto un occhio alla tradizione ed uno all'innovazione, realizzando prodotti che coniugassero i due principi.

Tutti i prodotti LINCAR vengono costruiti con materiali rispondenti ai più alti livelli standard qualitativi, partendo dalle materie prime per arrivare alla componentistica meccanica ed elettronica. Una particolare attenzione è posta ai sistemi di ventilazione per mantenere inalterate l'affidabilità, l'efficienza e la silenziosità.

Investimenti in ricerca e sviluppo hanno portato l'azienda a produrre innovativi prodotti, atti a garantire la massima sicurezza di funzionamento e utilizzo da parte del cliente finale. Tutti i prodotti sono sottoposti ai più attenti controlli in fase di collaudo.



## E THE LINCAR TECHNOLOGY

The long experience in the biomass heating industry has allowed us to combine tradition with innovation, leading us to have a full range and innovative products. Since first wood models, passing through the cooker with boiler, just to arrive to boiler pellet stoves or pellet boiler, we have still paid attention to tradition and in the same time to innovation and development, realizing products to combine these important characteristics. All Lincar products are built with the best higher quality standards in raw materials, mechanical and electronical components. Particular attention is paid to ventilation systems to maintain reliability, efficiency and silence. Investment in research and development has led the company to produce innovative products to ensure maximum operational safety and end-user use. All products are subjected to the most attentive controls during the test.

## F LA TECHNOLOGIE LINCAR

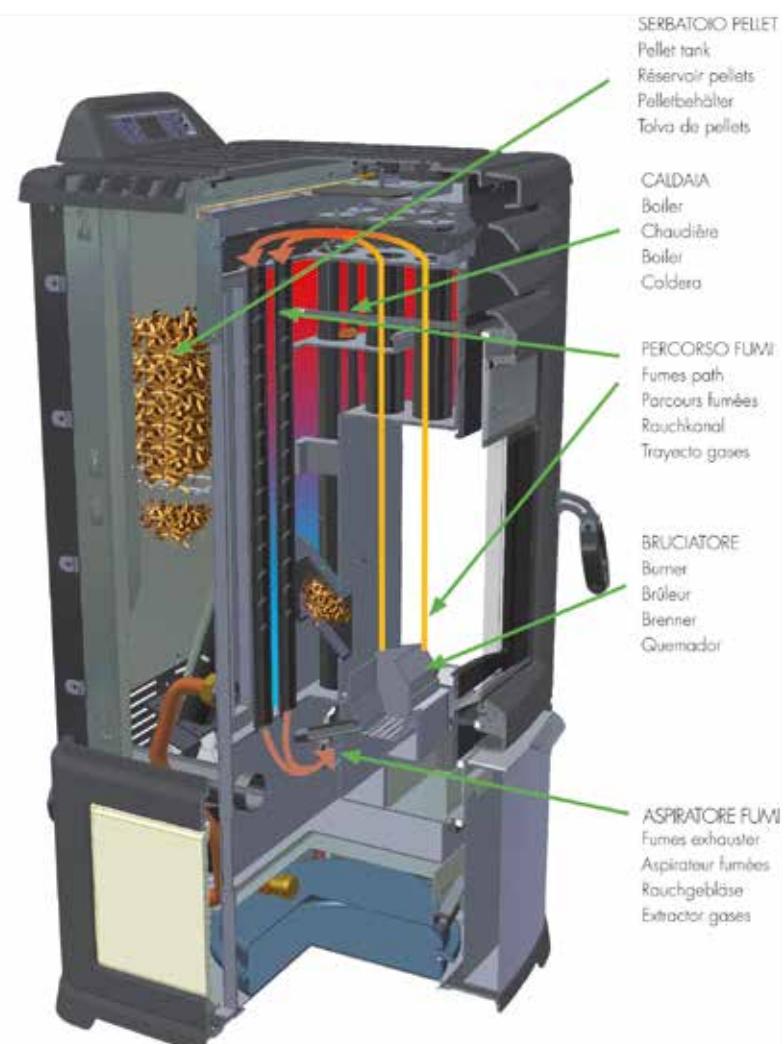
La longue expérience de Lincar dans le secteur du Chauffage à biomasse, nous a permis de combiner la tradition avec l'innovation en nous donnant une gamme complète et à l'avant-garde. A partir des premières poèles à bois, en passant à travers les cuisinières chaudières à bois, jusqu'à arriver aux poèles chaudières et aux chaudières à granulé, nous avons toujours maintenue notre attention soit sur la tradition que sur l'innovation en réalisant produits qui puissent combiner ces deux principes. Tous les produits Lincar sont construits avec matériaux qui répondent aux plus hauts standards de qualité, à partir des matières premières pour arriver aux composants mécaniques et électronique. Une attention particulière face à la ventilation pour maintenir une fiabilité, une efficacité et un silence inchangés. Investissement en recherche et développement ont porté l'entreprise à fabriquer produit d'innovation, qui garantissent la meilleure sécurité de fonctionnement et usage de la part du client finale. Tous les produits sont soumis aux plus serrés contrôles en phase de test.

## D LINCAR TECHNOLOGIE

Die langjährige Erfahrung in der Biomasse-Heizungsindustrie hat es uns ermöglicht, Tradition mit Innovation zu verbinden, was uns zu einer vollen Palette und im Einklang mit der Zeit führt. Von den ersten Holzöfen über die Thermoelemente bis hin zu den Pellet- und Kesselthermostaten haben wir stets Tradition und Innovation im Auge behalten und Produkte realisiert, die die beiden Prinzipien vereinen. Alle LINCAR Produkte werden mit Materialien hergestellt, die höchsten Qualitätsstandards entsprechen und von Rohstoffen bis hin zu mechanischen und elektronischen Bauteilen reichen. Besondere Aufmerksamkeit gilt den Lüftungssystemen, um Zuverlässigkeit, Effizienz und Stille zu gewährleisten. Investitionen in Forschung und Entwicklung haben das Unternehmen dazu veranlasst, innovative Produkte zu produzieren, um maximale Betriebssicherheit und Endbenutzer zu gewährleisten. Alle Produkte werden der sorgfältigsten Leimkontrolle unterzogen.

## Es TECNOLOGÍA LINCAR

La larga experiencia en la industria de la calefacción de biomasa nos ha permitido combinar la tradición con la innovación, llevándonos a tener una gama completa y acorde con los tiempos. A partir de las estufas de madera en bruto, a través de las cocinas con caldera hasta llegar a las estufas de pellets y calderas, siempre hemos mantenido un ojo en la tradición y la innovación, la creación de productos que coniugassero los dos principios. Todos los productos LINCAR están hechos de materiales que cumplen con los más altos estándares de niveles de calidad, a partir de las materias primeras en llegar a los materiales componentes electrónicos y mecánicos. Se presta especial atención a los sistemas de ventilación para mantener la fiabilidad, la eficiencia y el silencio. La inversión en investigación y desarrollo han llevado a la empresa a producir productos innovadores, diseñados para garantizar la máxima seguridad de funcionamiento y el uso por el cliente final. Todos los productos son sometidos a los controles más atentos durante la prueba.





# HYDRO LINE

**LINCAR®**  
INNOVAZIONE DEL CALORE

## PERCHÈ SCEGLIERE UNA STUFA DELLA LINEA HYDRO

Un modo economico ed ecologico di concepire il riscaldamento ed avere un perfetto pezzo di arredamento nella vostra casa è la scelta di una STUFA a PELLET o LEGNA ad ACQUA, capace di garantire un livello ottimale di combustione, sfruttando una fonte rinnovabile.

Scegliere una stufa a pellet o legna ad acqua per la propria abitazione è la soluzione ideale per produrre il riscaldamento necessario a soddisfare le vostre esigenze di calore e per la generazione di acqua calda sanitaria, il tutto con un solo impianto che permette di razionalizzare le risorse energetiche e di fruire di un combustibile economico.

Inoltre, la stufa ad acqua può essere abbinata ad una caldaia o integrata con un sistema di solare termico, permettendo di sfruttare l'irraggiamento solare in maniera totalmente gratuita e ridurre sensibilmente la bolletta elettrica.

### LA STUFA AD ACQUA: I VANTAGGI

La scelta di un termoprodotto a legna o pellet presenta una serie di vantaggi:

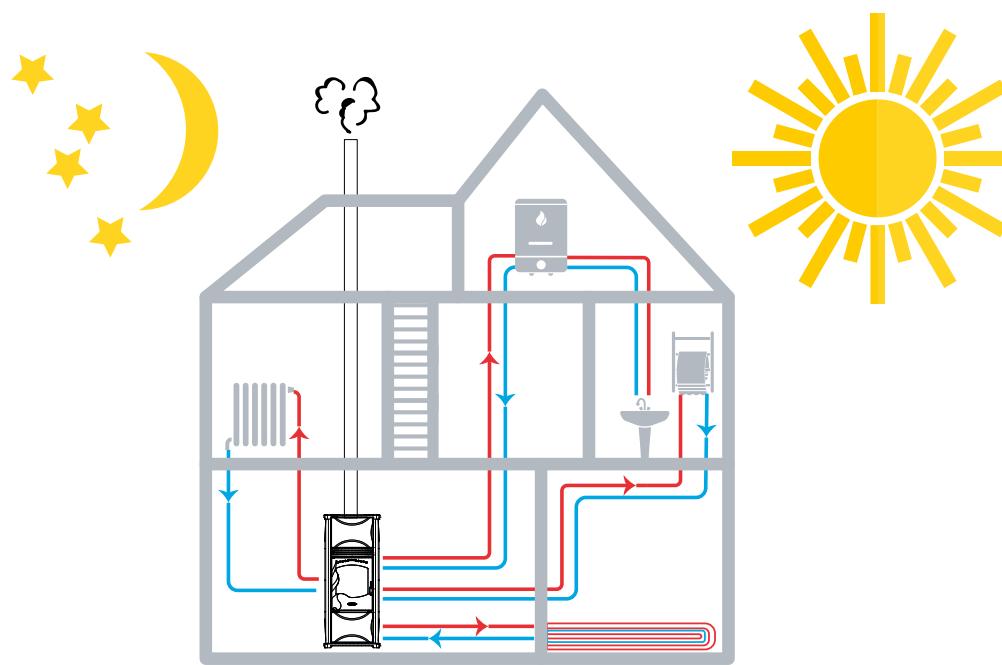
- sono una valida ed economica alternativa all'utilizzo delle tradizionali caldaie a gas.
- i combustibili, provenienti da fonti rinnovabili, garantiscono il rispetto dell'ambiente.
- i termoprodotti LINCAR sono stati testati presso istituti specializzati ed hanno ottenuto le certificazioni che permettono di accedere agli incentivi fiscali.
- i termoprodotti LINCAR a pellet, grazie all'utilizzo di un'elettronica collaudata e di qualità, consentono il loro inserimento all'interno di impianti che prevedono l'interazione con altri sistemi quali, solare termico, gas etc...
- la varietà di potenze espresse dai prodotti LINCAR, consente di soddisfare le più svariate esigenze.

Grazie all'esperienza maturata nell'arco di oltre 45 anni, LINCAR propone prodotti collaudati, affidabili che durano nel tempo e privilegia da sempre la partnership con fornitori leader del mercato per ricerca e qualità della componentistica.



### SISTEMA IDRO

PER IL RISCALDAMENTO DELL'ACQUA



E 1. Inspectable bush with the ability to view the flame quality 2. Inside door foyer and foyer side in vermiculite 3. Boiler structure and brazier in stainless steel 4. Ash drawer 5. Lever for turbulators cleaning 6. Turbocharger shutter plate 7. Tubular tube with turbulators inside for heat exchange and cleaning of duct pipe 8. Machine structure inside.

F 1. Oblo d'inspection pour contrôler la qualité de la flamme 2. Intérieur porte foyer et latérales en vermiculite 3. Structure Chaudière et brasier en acier 4. Tiroir des cendres 5. Lève pour le nettoyage de la bande tubulaire 6. Plaque tourbillonnaire 7. Bande tubulaire avec turbulatrices à l'intérieur pour échange thermique et nettoyages conduit fumées 8. Intérieur corps machine.

## DETTAGLI E CARATTERISTICHE INTERNE DI ALCUNI PRODOTTI DELLA GAMMA HYDRO

THE CHARACTERISTICS OF THE WATER RANGE / LES CARACTÉRISTIQUES DE LA LIGNE HYDRO / DE DIE EIGENSCHAFTEN DES WASSERBEREICHES / LAS CARACTERISTICAS DE LA MAQUINAS IDRO

### STELLA 740 SAC

1. OBLÒ ISPEZIONABILE CON POSSIBILITÀ DI VISUALIZZARE LA QUALITÀ DELLA FIAMMA.



3. INTERNO PORTA FOCOLORE E LATERALI FOCOLORE INTERNI IN VERMICULITE

4. CORPO CALDAIA E BRACIERE IN ACCIAIO

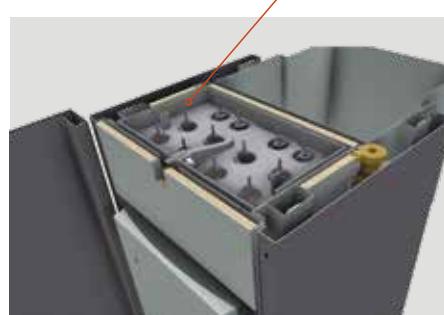
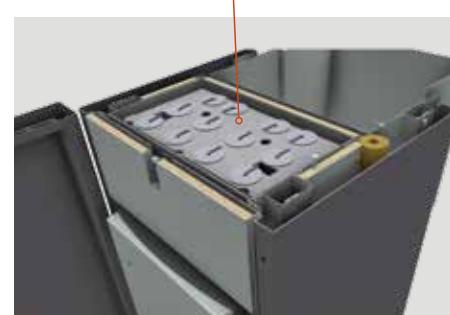
6. LEVA PER PULIZIA FASCIA TUBIERA



5. CASSETTO CENERE

7. PIASTRA SCUOTI TURBOLATORI

8. FASCIA TUBIERA CON ALL'INTERNO TURBOLATORI PER SCAMBIO TERMICO E PULIZIA DEI CONDOTTI FUMARI



### E WHY TO CHOOSE A BOILER STOVE?

Choose a wood pellet or wood-burning stove for your home, it's the ideal solution to produce the heating needed to meet your heating needs and hot water generation, all with one plant that allows you to rationalize your energy resources and use of an economical fuel. Additionally, the water heater can be combined with a boiler or integrated with a solar geothermal system, allowing you to fully utilize solar irradiation so to reduce considerably electricity costs.

### F POURQUOI CHOISIR UNE POELE DE LA LIGNE HYDRO ?

Choisir une poêle à bois ou à pellet pour sa propre maison, est la solution idéal à produire le chauffage nécessaire à satisfaire Vos exigences et pour la production d'eau chaude sanitaire, cela avec une seule installation qui permet de rationaliser les ressources énergétiques en utilisant un combustible économique. Le poêle hydro , en plus peut se combiner parfaitement à une chaudière ou intégrée avec un système géothermique qui permet d'exploiter l'irradiation solaire de façon complètement gratuite en réduisant sensiblement les frais d'électricité.

### D WARUM EIN WASSERLINIE ÖFEN WÄHLEN?

Wählen Sie ein Holzpellet oder Holzofen für Ihr Zuhause, es ist die ideale Lösung, um die Heizung zu produzieren, die benötigt wird, um Ihren Heizbedarf und die Warmwassererzeugung zu erfüllen, alle mit einer Pflanze, die Ihnen erlaubt, Ihre zu rationalisieren Energieressourcen und die Nutzung eines ökonomischen Treibstoffs. Zusätzlich kann der Warmwasserbereiter mit einem Kessel kombiniert oder mit einem solaren Geothermie-System integriert werden, so dass Sie die Sonneneinstrahlung voll ausschöpfen und die Stromkosten erheblich reduzieren können.

### ES PORQUE ELEGIR UNA ESTUFA DE LA LINEA AGUA ?

Elegir una estufa de pellet o estufa de leña con caldera para su casa, es la solución ideal para producir la calefacción necesaria para satisfacer sus necesidades de calefacción y generación de agua caliente, todo con una instalación que le permite racionalizar su los recursos energéticos y el uso de un combustible económico. Además, la estufa con caldera de agua se puede combinar con una caldera o integrado con un sistema solar geotérmico, lo que le permite utilizar plenamente la irradiación solar y reducir significativamente los costos de electricidad.

**D** 1. Inspiriertes Bullauge mit der Fähigkeit, die Flammenqualität zu sehen 2. Innenherd und seitliche interne Brandschutztür in Vermiculit 3. Kesselkörper und Stahlblech 4. Aschenbehälter 5. Hebel zum Reinigen von Schlauchband 6. Schraubendreherplatte 7. Rohrrohr mit internen Turbulatoren für Wärmeaustausch und Reinigung von Rohrleitungen 8. Innenraummaschine.

**E** 1. Ojo de buey inspirado con la capacidad de ver la calidad de la llama 2. Interno puerta hogar y laterales interno en vermiculita 3. Cuerpo caldera y bracero en acero 4. Cenízero 5. Palanca para la limpieza de la banda tubular 6. Placa de destornillador 7. Tubo tubular con turbuladores internos para el intercambio de calor y limpieza de tubos de conducto 8. Interior maquina.



### PERCHÈ SCEGLIERE UNA STUFA DELLA LINEA FLOW

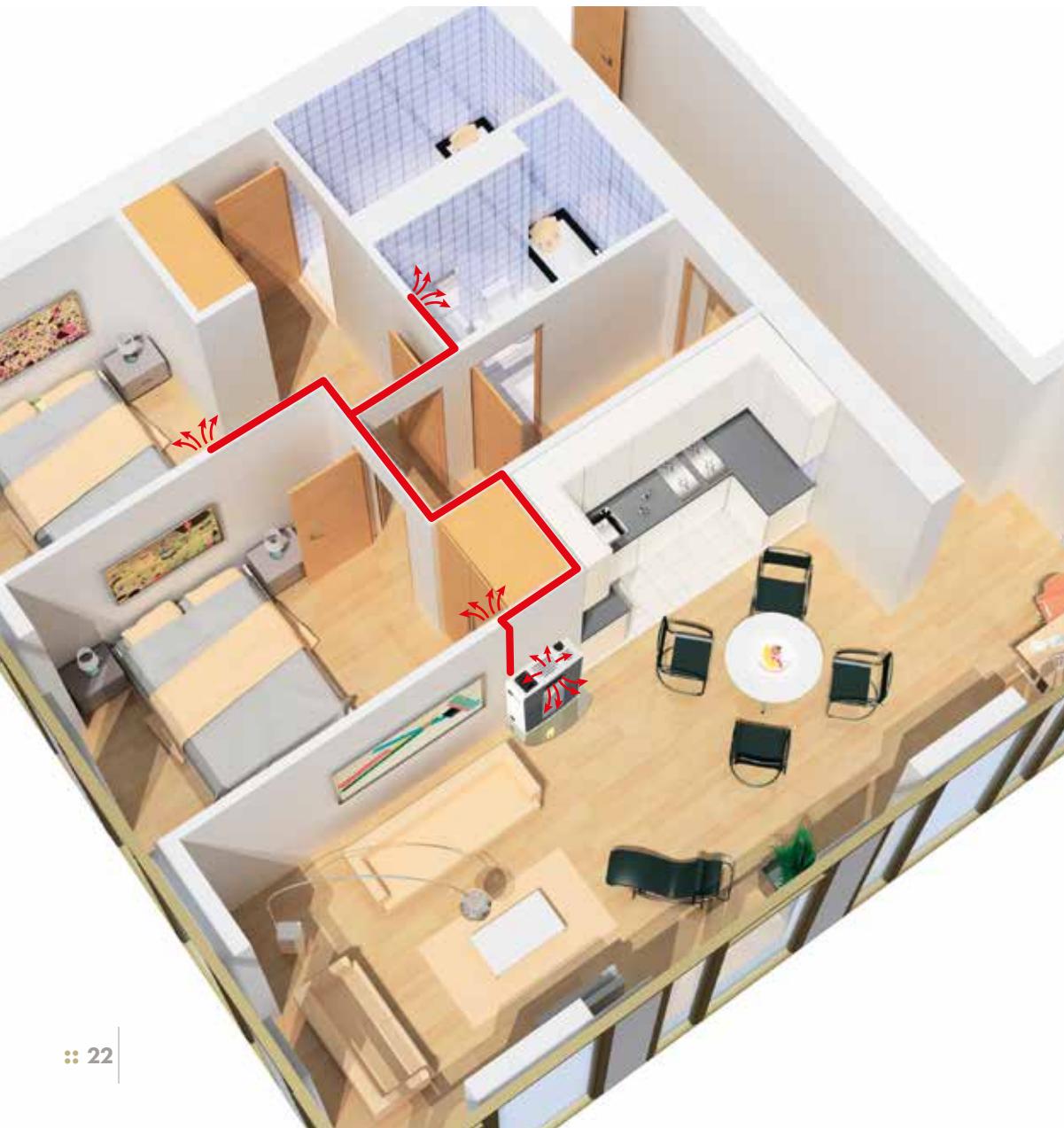
Le stufe a pellet canalizzate, con un opportuno sistema di canalizzazioni, trasportano l'aria calda oltre che nella stanza dove sono collocate, in locali attigui posizionati sullo stesso livello o a quello superiore. Le tubazioni dell'impianto di canalizzazione, che si raccondano al retro della stufa, dove prelevano l'aria da essa riscaldata, diffondono l'aria calda nelle stanze, mediante bocchette di uscita. L'aria calda viene forzata nella canalizzazione dalla ventola di espulsione di cui è dotata la stufa. Nelle varie stanze, i termostati regolabili consentiranno di regolare a piacimento al temperatura desiderata.

Le stufe ad aria canalizzabili sono **ecologiche**: grazie alla doppia combustione, alla temperatura elevata e al controllo costante dei fumi di scarico immettono in atmosfera solo anidride carbonica e acqua, non nocivi per l'ambiente;

**Hanno bassi costi di gestione**: per l'ottimo rendimento delle stufe e per il basso costo dei pellet;

**Riuniscono in un solo dispositivo due funzioni differenti**: riscaldano la stanza in cui sono collocate e diffondono il calore nel resto della casa;

**Hanno una discreta autonomia**: variabile a seconda delle portate di carico della tramoggia.

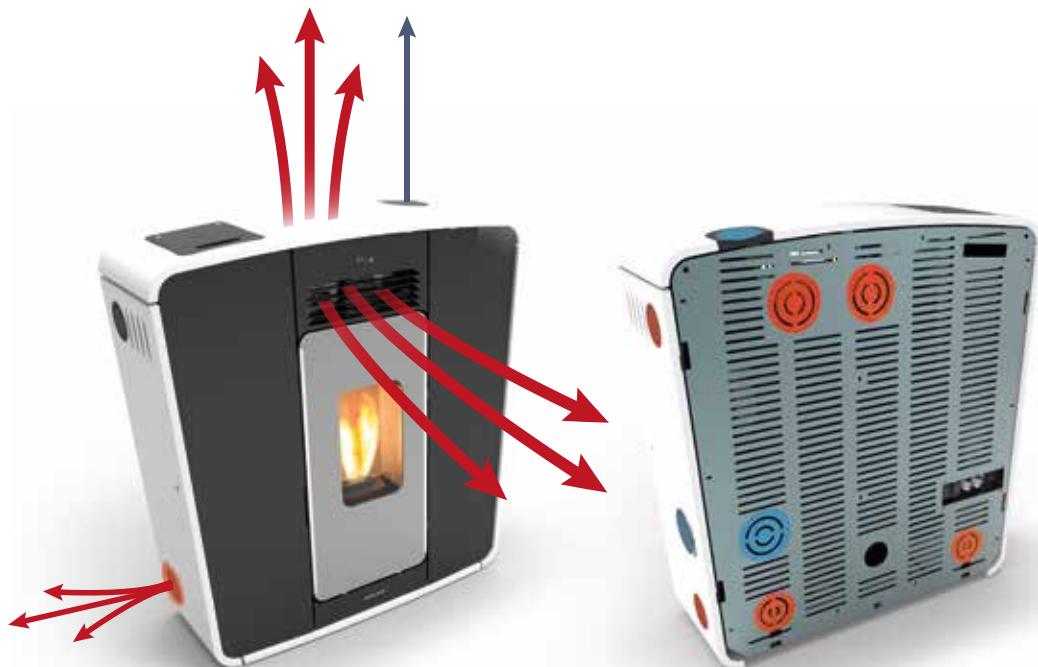


#### E WHY CHOOSE A DUCTING STOVE?

Ducting pellet stoves, with a suitable pipe system, carry hot air as well as in the room where they are located, in adjacent rooms positioned on the same or higher level. The ductile air stoves are ecological thanks to double combustion, high temperature and constant exhaust fumes control, enabling only environmentally-friendly carbon dioxide and water to enter the atmosphere, allowing you to heat the whole house and have low costs of management.

#### F POURQUOI CHOISIR LES POELES CANALISABLES ?

Les poêles à pellet canalisable, avec son propre système de canalisation peuvent transporter l'aire chaude ainsi que dans la pièce d'installation, à pièces adjacentes ou qui se trouvent à un étage supérieur. Les poêles canalisables à air sont écologiques grâce à la double combustion, aux températures élevées et au contrôle constant des fumées en sortie, en émettant en atmosphère seulement anhydride carbonique et eau, qui ne sont pas dangereux pour l'ambiance, en vous donnant la possibilité de chauffer l'intégrale avec bas frais de gestion.



#### Scarico Fumi/Fumes outlet

- Superiore /Top
- Laterale /Side
- Posteriore /Rear

#### Canalizzazione Aria/ Ducting System

- Lato Dx superiore o inferiore  
Upper right or lower right side
- Posteriore superiore o inferiore  
Rear, upper or lower side
- Lato SX inferiore  
Lower left side

### mod. MYA CANALIZZATA

1. CONSOLE RADIO RICEVENTE DI EMERGENZA



2. SONDA AMBIENTE A BORDO MACCHINA E REMOTA SU RADIOCOMANDO



3. SERRANDA PER LA RIMOZIONE DEL PELLET E ISPEZIONE COCLEA

4. MOTORIDUTTORE



5. BOCCHETTE PER IL FISSAGGIO DEI TUBI DI CANALIZZAZIONE Ø 60 mm

6. MOTORI INDEPENDENTI DEDICATI ALLA CANALIZZAZIONE DA 180 m³/h



7. CONTATTI PER STAND-BY E ARRESTO CANALIZZAZIONE

- E**
1. Radio consolle emergency
  2. Room probe on board and remote on radio control
  3. Pellet Removal and Screw Inspection
  4. Screw feeder motor
  5. Ducting connection ø 60mm
  6. Independence motor for ducting cap.180 m<sup>3</sup>/h
  7. Stand By contact and ducting flow stop

- F**
1. Radio consolle de emergencia
  2. Sonda ambiente sur machine et sur radio commande
  3. Inspección de Remoción de Pellet y Tornillo
  4. Motoreducteur
  5. Sortie tuyaux canalisation ø 60mm
  6. Motores independientes para la canalización cap.180 m<sup>3</sup>/h
  - 7.Branchemetnt stand-by et stop canalisation

- D**
1. Notfall-Konsole
  2. Raumsonde an Bord und Fernbedienung auf Funksteuerung
  3. Pelletentfernung und Schraubprüfung
  4. Getriebemotor
  5. Düsens zur Befestigung der ø 60mm Rohrleitungen
  6. Unabhängige Rotormotoren 180 m<sup>3</sup>/h
  7. Kontakte für Stand-by und Stopp-Kanalisierung

- E/S**
1. Consola radio de emergencia
  2. Sonda ambiente en la máquina y en radio comando
  3. Inspección de Remoción de Pellet y Tornillo
  4. Motor tornillo sin fin
  5. Salida conexión canalización ø 60mm
  6. Motores independientes por canalización 180 m<sup>3</sup>/h
  7. Contactos stand-by y stop canalización.

#### D DE WARUM EINE KANALISIERTE PELLETÖFEN WAHLEN ?

Pelletöfen kanalisierte, mit einem geeigneten Rohrsystem, tragen Heißluft sowie in dem Raum, wo sie sich befinden, in angrenzenden Räumen auf der gleichen oder höheren Ebene positioniert. Die duktilen Luftöfen sind ökologisch dank doppelter Verbrennung, hoher Temperatur und konstanter Abgasregelung, so dass nur umweltfreundliches Kohlendioxid und Wasser in die Atmosphäre gelangen können, so dass Sie das ganze Haus heizen und niedrige Kosten haben können des Managements.

#### E PORQUE ELEGIR UNA ESTUFA CON CALISACION ?

Las estufas de pellets tubulares, con un sistema de tuberías adecuado, llevan aire caliente así como en la habitación donde se encuentran, en habitaciones adyacentes situadas en el mismo nivel o más alto. Las estufas de aire dúctil son ecológicas gracias a la doble combustión, la alta temperatura y el control constante de humos de escape, permitiendo que sólo el medio ambiente de dióxido de carbono y el agua para entrar en la atmósfera, lo que le permite calentar toda la casa y tienen bajos costos de la gestión.



PELLET STOVE - PÔELE À PELLETS - PELLETOFEN ESTUFA DE PELLET



# STUFE A PELLET

## STUFE A PELLET

Pellet Stove - Poêle à pellets - Pelletofen - Estufa de Pellet

FLAVIA	P. 26
GINGER 514 N	28
PERLA 514 SC	30
BIRIKKINA 156 P PLUS	32
MONELLINA 176 PL PLUS	34
LUNA 515 N	36
MILLY 515 SC	38
ARIEL 730 N	40
NEW ALICYA 531 N TURBO	42
MONELLA 930	44
502 FLAT	46
OLGA 502 L SLIM	48



## STUFE A PELLET CANALIZZATE

Ducting pellet stove - Poêles à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable

NEW ALICYA 531 N	P. 50
501 FLAT CANALIZZATA	52
OLGA 501 L SLIM	54
MYA 505	56
NEW WINDY	58



## TERMOSTUFE A PELLET

Boiler pellet stove-Poêles chaudière à granulés-Wasserführende pelletkaminofen-Estufa de agua à pellets

MALIKA 540 N VT	P. 60
MONELLA 940 SA	62
MORGANA 740 N SA	64
NEW ANNARITA STEEL 698 TP VT e TP SA VT	66
ANNARITA 698 TP VT/TP SA VT	68



## TERMOCALDAIE A PELLET

Thermo boiler pellets stove - Chaudière à granulés - Wasserführende pelletkaminofen - Calderas a Pellets

ANNARITA 698 TP SAC	P. 70
STELLA 740 SAC	72
IDROBOILER	74





[www.lincarsrl.com](http://www.lincarsrl.com)

0000 White



0504 Red



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# FLAVIA

Stufa a pellet compatta dal design essenziale • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Ventilazione aria calda • Display comandi digitali



E

- Painted steel covering
- Hot air ventilation
- Control digital panel

F

- Revêtement en acier peint
- Ventilation air chaude
- Panneau de commandes digitale

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Warmluftlüftung
- Digitale Steuerung

E

- Cubierta en acero pintado
- Ventilaciòn de aire caliente
- Panel de control digital



6,0 kW \*



87 %



Pellets - 12 kg



(LxPxH): 400x480x800 mm



80 kg



## DATI TECNICI

Techical Data-Données Techniques-TechnischeEigenschaften-Características Tecnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	190
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	6,0
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min 4,6/max 5,5
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piùssance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	--
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	87,6
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	12
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	43
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	400x480x800
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	350x225
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		lamiera smaltata
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	1030x770 0,325
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	80

A+

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

FLAVIA



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica

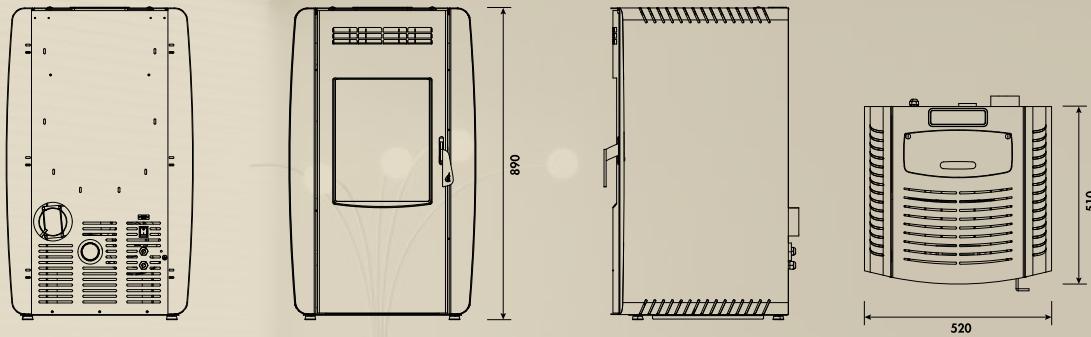


27 ::

www.lincarstufe.com



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

0003 White



0505 Red



0605 Black



# GINGER 514 N

Stufa a pellet dal design pulito. • **Rivestimento in acciaio verniciato** • bracciere in ghisa • ventilazione aria calda • vetro ceramico • pannello comandi digitale.



E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel.

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale.

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung.

Es

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Acabados ceramicos
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica.



3,1-6,5 kW \*



91,7 %



Pellet - 16,5 kg



(LxPxH): 520x510x890 mm



99 kg



## DATI TECNICI

Technical Data-Données Techniques - TechnischeEigenschaften - CaracterísticasTécnicas

CLASSE AMBIENTALE



A<sup>+</sup>

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	140
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	6,5
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 3,1/max 5,7
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	5,7
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	91,7
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	16,5
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	520x510x890
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	295x305
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio verniciato e ceramica
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	99



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica

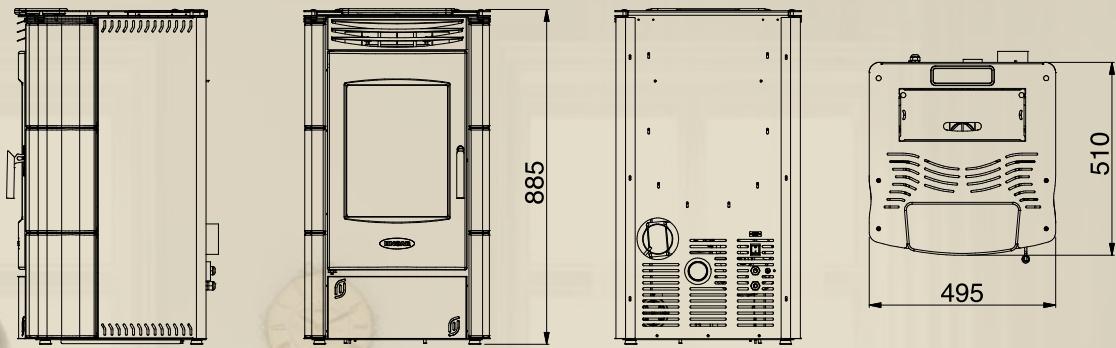


## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

# GINGER 514 N

# PER AVV I g



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

0000 White



0504 Red



0905 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

30

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# PERLA 514 SC



Stufa a pellet dal design classico ed elegante • **Rivestimento in ceramica** • Braciore in ghisa • Ventilazione Aria calda • Vetro ceramico • Pannello comandi digitale.

E

- Ceramic coating
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel.

F

- Revêtement en céramique
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale

D

- Keramik Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung

Es

- Revestimiento en ceramica
- Hogar en fundicion
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica
- Panel de control digital



3,1-6,5 kW \*



91,7 %



Pellet - 16,5 kg



(LxPxH): 495x510x885 mm



97 kg



CLASSE AMBIENTALE



A+



## DATI TECNICI

Tecnical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volumen de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	140
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmefluss - Potencia termica	kW	6,5
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmefluss - Potencia nominal	kW	min. 3,1/max 5,7
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	5,7
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	91,7
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	16,5
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	495x510x885
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	295x305
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	600x720x1070 0,462
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	97

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Poêle à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

# PERLA 514 SC



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmefluss/Potencia termica



31 ::

www.lincarstufe.com

# BIRKIN 150 plus



0405 Beige



0504 Red



0603 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# BIRIKKINA 156 P PLUS



Stufa a pellet dal design pulito. • Rivestimento in acciaio verniciato • bracciere in ghisa • ventilazione aria calda • vetro ceramico • pannello comandi digitale.

E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel.
- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale.

F



3,4-7,5 kW\*



94,6 %



Pellet - 15 kg



(LxPxH): 500x520x980 mm

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung.

Es

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Acabados ceramicos
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica.



97 kg



**DATI TECNICI**

Technical Data-Données Techniques-TechnischeEigenschaften-CaracterísticasTécnicas

CLASSE AMBIENTALE



Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	170
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	7,5
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmefluss - Potencia nominal	kW	min 3,4/max 6,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	6,6
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	94,6
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	15
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	45
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	500x520x980
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschrifungsoffnung - Boca fuego	LxH mm	240x200
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	600x690x1130 0,470
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	97



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica

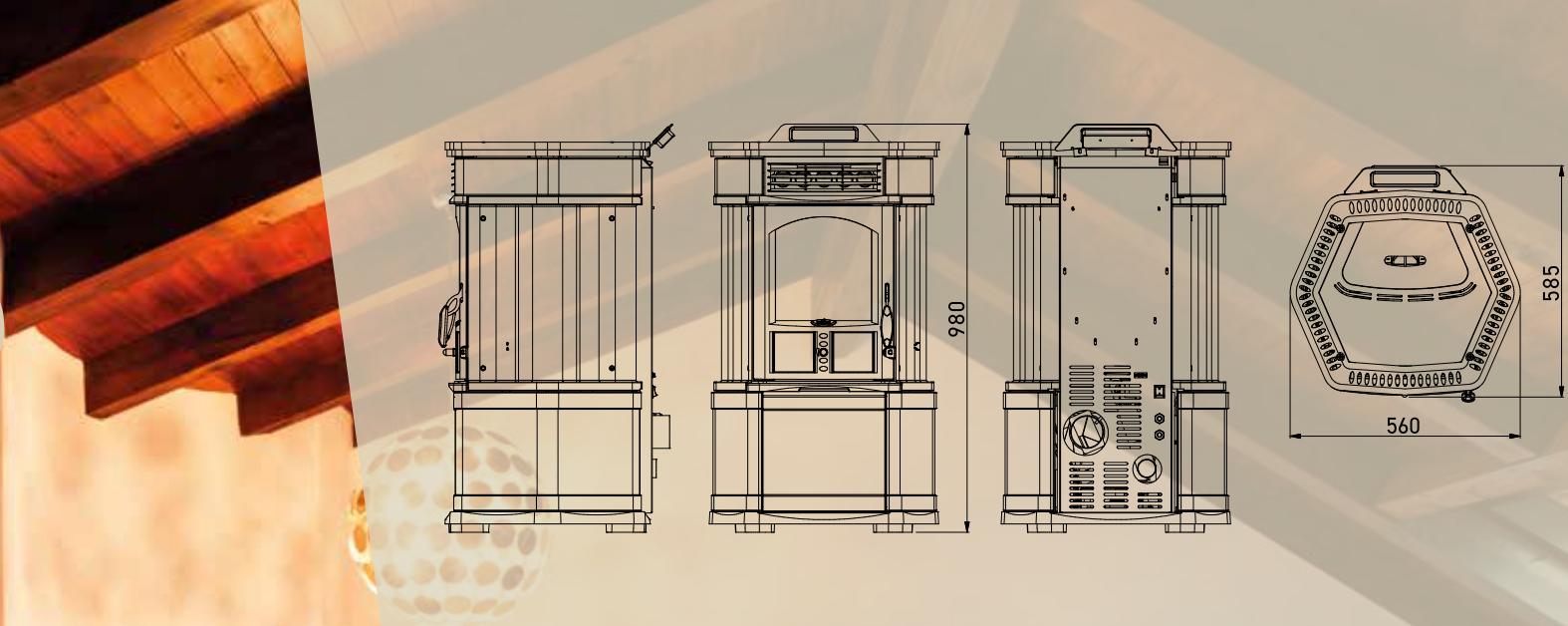


**STUFA A PELLET**

Pellet Stove - Poêle à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

**BIRIKKINA 156 P PLUS**

# SVENTO & PLUS



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)



0508 Red



0251 Daisies



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# MONELLINA 176 PL PLUS

Stufa a pellet dal design unico e esclusivo • Rivestimento in ghisa e ceramica • Braciere in ghisa • Ventilazione Aria calda • Vetro ceramico • Pannello comandi digitale.



E

- Ceramic coating
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel.

F

- Revêtement en céramique
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale

D

- Keramik Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung

Es

- Revestimiento en ceramica
- Hogar en fundicion
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica
- Panel de control digital



3,4-7,5 kW\*



94,6 %



Pellet - 12 kg



(LxPxH): 560x585x980 mm



135 kg



## DATI TECNICI

Tecniche Data-Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volumen de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	170
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmleistung - Potencia termica	kW	7,5
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmleistung - Potencia nominal	kW	min 3,4/max 6,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	6,6
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	94,6
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	12
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	45
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	560x585x980
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	240x200
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ghisa/Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	690x600x1110 0,460
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	135

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Poêle à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

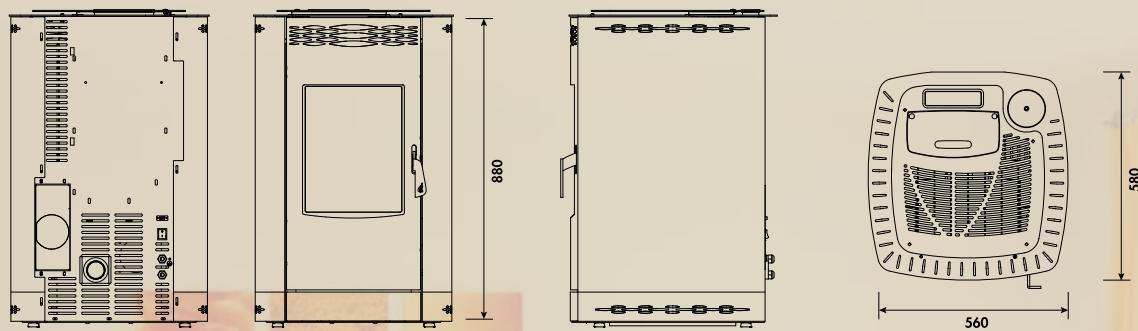
MONELLINA 176 PL PLUS



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmleistung/Potencia termica



INCANTO



[www.lincantofu.com](http://www.lincantofu.com)

0003 White



0505 Red



0607 Anthracite



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# LUNA 515 N

Stufa a pellet dal design lineare. • **Rivestimento in acciaio verniciato** • braciere in ghisa • ventilazione aria calda • vetro ceramico • pannello comandi digitale • possibilità scarico fumi in testata.



E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel
- Exhaust fumes connection on top

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale
- Possibilité sortie fumée sur le top

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung
- Möglichkeit der Abgase im Kopf

E<sub>5</sub>

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Acabados ceramicos
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica.
- Posibilidad salida humos superior



3,0-9,1 kW \*



92,8 %



Pellet - 13 kg



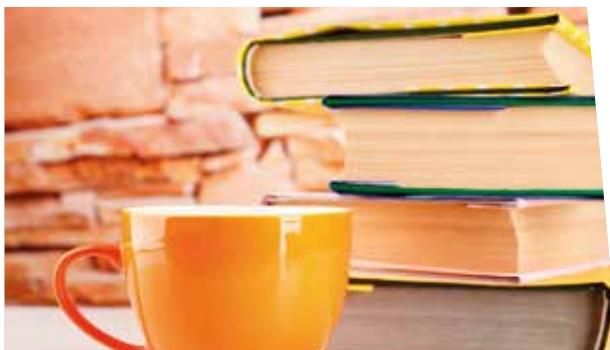
(LxPxH): 560x580x880 mm



98 kg



post./sup.



## DATI TECNICI

Tecniche Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	175
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,1
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.. 3,0/max 8,0
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	8,0
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	92,8
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	13
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	560x580x880
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	285X315
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato/Ceramica
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	98

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

# LUNA 515 N



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# OSSIGLIANTIM

The image shows a modern living room interior with a large wood-burning stove as the central focus. The stove has a red and black finish with a glass front door showing the fire. The room features large windows overlooking a garden, a white sofa, a coffee table, and a potted plant. Technical drawings of the stove are shown at the top right, and color options are shown at the bottom right.

Technical drawings of the stove:

- Front view: 880 mm height
- Side view: 550 mm width
- Top view: 490 mm width

Color options:

- 0000 White
- 0504 Red
- 0905 Black

www.lincarstufe.com



38

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# MILLY 515SC



Stufa a pellet dal design moderno e elegante • **Rivestimento in ceramica** • braciere in ghisa • ventilazione aria calda • vetro ceramico • pannello di comando digitale • possibilità scarico fumi in testata.

E

- Ceramic coating
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel
- Exhaust fumes connection on top

F

- Revêtement en céramique
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale
- Possibilité sortie fumée sur le top

D

- Keramikbeschichtung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung
- Möglichkeit der Abgase im Kopf

Es

- Revestimiento cerámico
- Hogar en fundicion
- Acabados ceramicos
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica
- Posibilidad salida humos superior



3,0-9,1 kW \*



92,8 %



Pellet - 13 kg



(LxPxH): 490x550x880 mm



106 kg



post./sup.



**DATI TECNICI**

Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE



A<sup>+</sup>

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	175
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,1
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.. 3,0/max 8,0
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	8,0
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	92,8
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	13
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	490x550x880
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	285x315
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	600x720x1070 0,462
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	106

**STUFA A PELLET**

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

**MILLY 515SC**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



39 ::  
www.lincarstufe.com

# ARIE LOGI N



0003 White



0505 Red



0605 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

40

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# ARIEL 730 N

Stufa a pellet con **rivestimento in acciaio verniciato** • Ventilazione aria calda • **Focolare in vermiculite** • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale



E

- Painted steel covering
- **Vermiculite** brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel.

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en **Vermiculite**
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale



2,8-10,4 kW \*



92,2 %



Pellet - 30 kg



(LxPxH): 650x600x1110 mm



152 kg

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen **Vermiculite**
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung

E

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en **Vermiculite**
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocármica
- Panel de control digital



VERMICULITE  
HEART



## DATI TECNICI

Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas



CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	223
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	10,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 2,8/max 9,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	9,6
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	92,2
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	30
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	650x600x1110
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	308x300
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	152

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

# ARIEL 730 N



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# ALYCA 53 TURBO



> NEW PRODUCT <

0003 White



0505 Red



0605 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# ALYCIA 531 N TURBO

**Rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • ventilazione aria calda con due ventilatori frontali per grandi ambienti • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale



E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Ceramic finishes
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Finition en céramique
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Keramik Ausführung
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung

Es

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Acabados ceramicos
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica
- Panel de control digital



3,5-10,8 kW \*



87,7 %



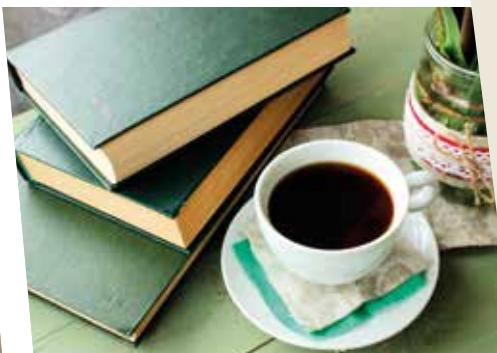
Pellet - 21 kg



(LxPxH): 560x680x1050 mm



108 kg



## DATI TECNICI

Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	235
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	10,8
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 3,5/max 9,5
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitaciòn	kW	9,5
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	87,7
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	21
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	2
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensiones - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	560x680x1050
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	285x315
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	108

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

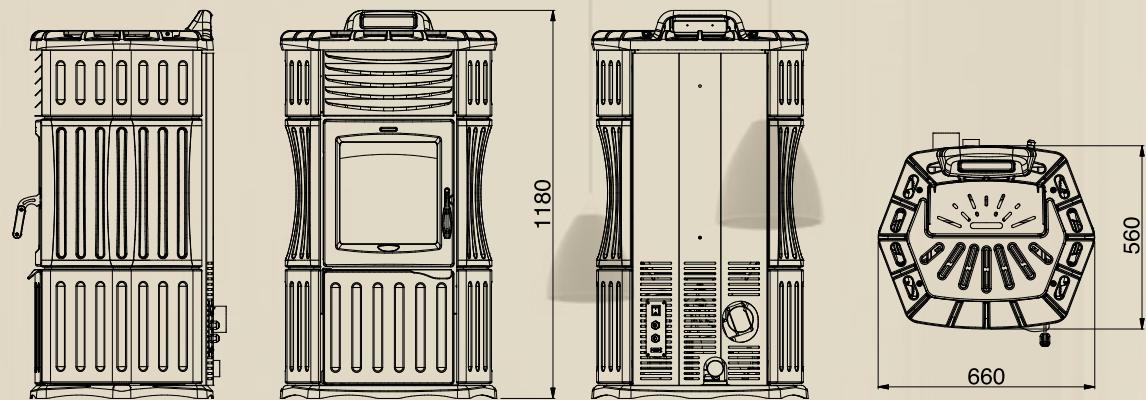
# ALYCIA 531 N TURBO



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# Oggi è il giorno



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

0000 White



0508 Red



0905 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# MONELLA 930

Stufa a pellet dalla straordinaria qualità e dal design unico • Rivestimento in ghisa e ceramica • Braciere in ghisa • Ventilazione Aria calda • Vetro ceramico • Pannello comandi digitale.



E

- Cast iron and ceramic coating
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel

F

- Revêtement en fonte et céramique
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale

D

- Verkleidung aus guss und Keramik
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung

E<sub>5</sub>

- Cubierta en fundición y cerámico
- Hogar en fundición
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocármica
- Panel de control digital



2,8-10,4 kW\*



92,2 %



Pellet - 30 kg



(LxPxH): 660x560x1180 mm



180 kg



## DATI TECNICI

Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE	A+	
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolation - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	223
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	10,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.. 2,8/max 9,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piuttosce chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	9,6
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	92,2
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	30
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	660x560x1180
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	308x310
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ghisa/Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	740x675x1365 0,68
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	180

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Poêle à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

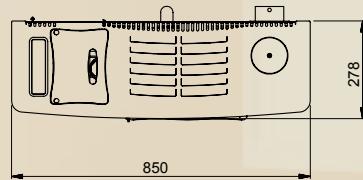
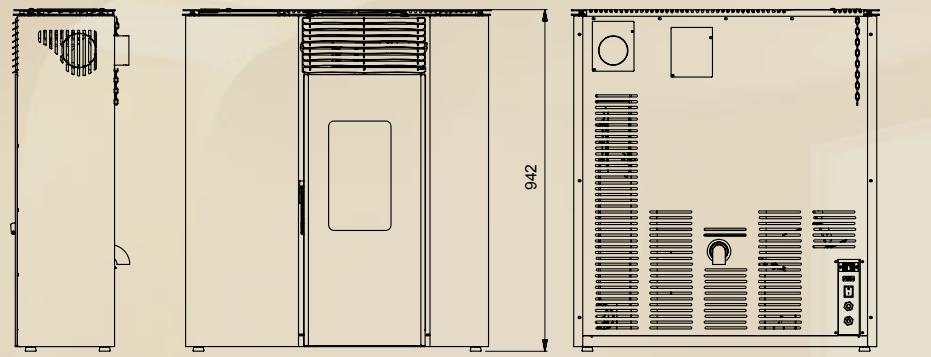
# MONELLA 930



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# 502 FAI



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

A002 White



A005 Red



A006 Rust



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# 502 FLAT

Stufa a pellet slim dal design pulito e dagli ingombri contenuti • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale • possibilità scarico fumi testata/laterale/posteriore.



- E**
- Painted steel covering
  - Cast iron brazier
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Digital control panel
  - Smoke outlet Rear/Top/Side

- F**
- Revêtement en acier peint
  - Brazier en fonte
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Panneau des commandes digitale
  - Sortie Fumées Arr./Sup./Latérale

- D**
- Lackierte Stahl Verkleidung
  - Gusseisen Brenner
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Digitale Steuerung
  - Abgasrauch Hinten/Oben/Seite

- Es**
- Cubierta en acero pintado
  - Hogar en fundicion
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocármica
  - Panel de control digital
  - Salida de Humos Post./Sup./Lateral

	3,9-9,7 kW *
	89,1 %
	Pellet - 17,5 kg
	(LxPxH): 850x278x942 mm
	96 kg
	post./sup./lat.



**DATI TECNICI**  
Technical Data-Données Techniques-TechnischeEigenschaften-Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,7
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.3,9/max 8,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	8,6
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	89,1
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	17,5
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	850x278x942
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	240x310
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Painted Steel
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	900x350x1120 0,350
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	96

**STUFA A PELLET**

Pellet Stove - Poêle à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

**502 FLAT**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



47 ::

www.lincarstufe.com

# OLGA 502L

Technical drawings of the Olga 502L fireplace:

- Front view: Height 955
- Side view: Width 855, Depth 293
- Top view: Width 855
- Bottom view: Width 855

Photograph of a modern interior featuring the Olga 502L fireplace.

Color options:

- 0000 White
- 0504 Red
- 0905 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# OLGA 502 L



Stufa a pellet slim dal design elegante e moderno e dagli ingombri contenuti • **Rivestimento in ceramica**  
 • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale • Scarico fumi post./sup./lat.

## E

- Ceramic coating
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel
- Smoke outlet Rear/Top/Side

## F

- Revêtement en céramique
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale
- Sortie Fumées Arr./Sup./Latérale



3,9-9,7 kW \*



89,1 %



Pellet - 17,5 kg



(LxPxH): 855x293x955 mm



106 kg



sup./lat./post.

## D

### Keramikbeschichtung

- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung
- Abgasrauch Hinten/Oben/Seite

## Es

- Revestimiento cerámico
- Hogar en fundicion
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica
- Panel de control digital
- Salida de Humos Post./Sup./Lateral



## CLASSE AMBIENTALE



A+



## DATI TECNICI

Techical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,7
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.3,9/max 8,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	8,6
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	89,1
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	17,5
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	855x293x955
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	240x310
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ceramic
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	950x400x1160 0,440
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	106

## STUFA A PELLET

Pellet Stove - Pöele à pellets - pelletofen - Estufa de Pellet

# OLGA 502 L



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



www.lincarstufe.com

49 ::

# ALYCA 5 LINE

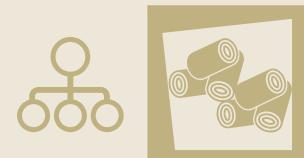


> NEW PRODUCT <



# ALYCIA 531 N

Stufa a pellet canalizzabile, a due motori con canalizzazione posteriore, dal design pulito • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Bracciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale • Scarico fumi posteriore.



- E**
- Painted steel covering
  - Cast iron brazier
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Digital control panel
  - Smoke outlet Rear

- F**
- Revêtement en acier peint
  - Brazier en fonte
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Panneau des commandes digitale
  - Sortie Fumées Arr.

- D**
- Lackierte Stahl Verkleidung
  - Gusseisen Brenner
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Digitale Steuerung
  - Abgasrauch Hinten

- Es**
- Cubierta en acero pintado
  - Hogar en fundicion
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocármica
  - Panel de control digital
  - Salida de Humos Post.

	3,5-10,8 kW *
	87,7 %
	Pellet - 21 kg
	(LxPxH): 560x680x1050 mm
	108 kg
	post.
	canalizzazione posteriore



**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	235
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	10,8
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 3,5/max 9,5
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	9,5
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	87,7
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	21
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	2
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	100
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	560x680x1050
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	285x315
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato e Ceramica
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	108

**STUFA A PELLET CANALIZZABILE**

Ducting pellet stove - Poêle à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable

**ALYCIA 531 N**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



51 ::

www.lincarstufe.com

# LOG FLAT



[www.livingroomlife.com](http://www.livingroomlife.com)

A002 White



A005 Red



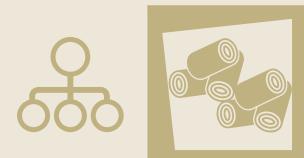
A006 Rust



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# 501 FLAT CANALIZZATA

Stufa a pellet slim dal design pulito e dagli ingombri contenuti • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale • Scarico fumi post./sup./lat. Stufa canalizzabile a due motori con canalizzazione posteriore.



E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Digital control panel
- Smoke outlet Rear/Top/Side

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale
- Sortie Fumées Arr./Sup./Latérale

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Digitale Steuerung
- Abgasrauch Hinten/Oben/Seite

Es

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocerámica
- Panel de control digital
- Salida de Humos Post./Sup./Lateral



3,9-11,1 kW \*



89,1%



Pellet - 17,5 kg



(LxPxH): 850x278x942 mm



99 kg



post./sup./lat.



canalizzazione posteriore



CLASSE AMBIENTALE



A+



**DATI TECNICI**  
Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Häusisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	228
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	11,1
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmefluss - Potencia nominal	kW	min.3,9/max 9,8
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	9,8
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	89,1
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	17,5
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacciòn	n°	2
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	50
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	100
Dimensioni - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	850x278x942
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschrifungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	240x310
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	900x350x1120 0,350
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	99

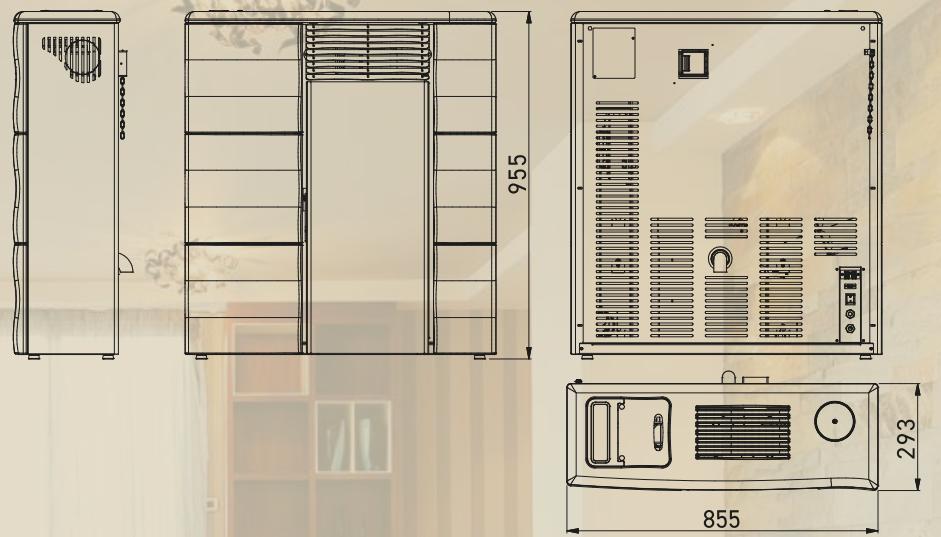
**STUFA A PELLET CANALIZZABILE**  
Ducting pellet stove - Poêle à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable

**501 FLAT**

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# WTS-500 VEGO



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)



0000 White



0504 Red



0905 Black



54

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# OLGA 501 L CANALIZZATA SLIM

Stufa a pellet slim dal design pulito e dagli ingombri contenuti • **Rivestimento in ceramica** • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale • Scarico fumi post./sup./lat • Stufa canalizzabile a due motori con canalizzazione posteriore.



- E**
- Ceramic coating
  - Cast iron brazier
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Digital control panel
  - Smoke outlet Rear/Top/Side

- F**
- Revêtement en céramique
  - Brazier en fonte
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Panneau des commandes digitale
  - Sortie Fumées Arrière/Supérieure/Latérale

- D**
- Keramikbeschichtung
  - Gusseisen Brenner
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Digitale Steuerung
  - Abgasrauch Hinten/Oben/Seite

- Es**
- Revestimiento cerámico
  - Hogar en fundicion
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocerámica
  - Panel de control digital
  - Salida de Humos Post./Sup./Lateral

	3,9-11,1 kW *
	89,1%
	Pellet - 17,5 kg
	(LxPxH): 855x293x955 mm
	108 kg
	post./sup./lat.
	canalizzazione posteriore



**OLGA 501 L**  
STUFA A PELLET CANALIZZABILE  
Ducting pellet stove - Poêle à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable

## DATI TECNICI



Techical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Tecnicas

	CLASSE AMBIENTALE		A+
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	228	
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	11,1	
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.3,9/max 9,8	
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	9,8	
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	89,1	
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	17,5	
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	2	
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80	
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50	
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	100	
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	855x293x955	
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	240x310	
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Ceramica	
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	950x400x1160 0,440	
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	108	

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# COCHAW



0020 White



0515 Red



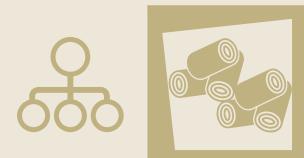
POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

56

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# MYA 505 CANALIZZATA

Stufa canalizzabile dal design moderno ed esclusivo • **Rivestimento in ceramica** • Braciere in ghisa  
 • Ventilazione aria calda • Radiocomando • Canalizzazione e scarico fumi multiposizione •  
 camera focolare in vermiculite.



- E**
- Ceramic coating
  - Cast iron brazier
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Remote control

- F**
- Revêtement en céramique
  - Brazier en fonte
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Télécommande à distance

- D**
- Keramikbeschichtung
  - Gusseisen Brenner
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Remote Fernbedienung

- Es**
- Revestimiento cerámico
  - Hogar en fundicion
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocármica
  - Control remoto

	3,1-12,7 kW*
	88%
	Pellet - 25 kg
	(LxPxH): 970x340x1012 mm
	145 kg
	post./sup./lat.



## DATI TECNICI

Techical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

	CLASSE AMBIENTALE		A+
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	260	
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	12,7	
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 3,1/max 11,0	
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	11,0	
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	88	
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	25	
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	2	
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80	
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiración aire	Ø mm	50	
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	80	
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	970x340x1012	
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	212x330	
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio/Ceramica	
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	1080x440x1255 0,595	
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	145	

## STUFA A PELLET CANALIZZABILE

Ducting pellet stove - Poêle à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable

# MYA 505 CANALIZZATA



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# ACQUA



[www.lncarsula.com](http://www.lncarsula.com)

## ► NEW PRODUCT ◄

0003 White



0505 Red



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# WINDY CANALIZZATA

Stufa canalizzabile dal design moderno ed esclusivo - **Rivestimento in acciaio verniciato** - Braciere in ghisa - Doppia canalizzazione posteriore + ventilazione aria calda frontale con 3 motori gestibili separatamente - Focolare in acciaio e ghisa.



## E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Hot air ventilation
- Ceramic glass
- Remote control

## F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Une ventilation d'air chaud
- Vitrocéramique
- Télécommande à distance

## D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Warmluftlüftung
- Glaskeramik
- Remote Fernbedienung

## Es

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Ventilación de aire caliente
- Vitrocármica
- Control remoto



4,5-13,2 kW\*



91,5 %



Pellet - 30 kg



(LxPxH): 576x551x1095 mm



120 kg



post.



**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

## CLASSE AMBIENTALE



Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	440
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	13,2
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 4,5/max 11,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacciòn à la habitaciòn	kW	11,6
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	91,5
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	30
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	3
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Aspirazione aria - Air suction - Aspiration aire - Lufteinfuhrrohr Aspiraciòn aire	Ø mm	42
Canalizzazione - Dutch system - Sistem canalisable Kanalisierung - Sistema canalizable	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensiones - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	589x551x1095
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	26x39
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	700 x 680 x 1126 0,53
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	120

**STUFA A PELLET CANALIZZABILE**  
Ducting pellet stove - Poêle à granulés canalisable - Pelletofen kanalisierte - Estufas de pellets canalizable

BimSchV 2.0 conto termico



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



59 ::

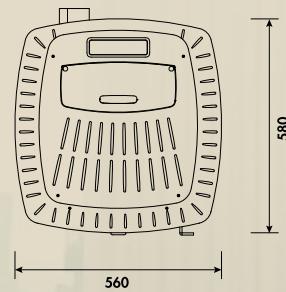
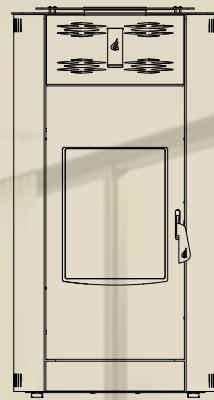
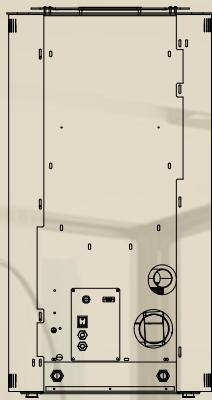
www.lincarstufe.com

**WINDY CANALIZZATA**

# L'ANNO D'OGGI



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)



0003 White



05054 Red



0605 Black



60

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# MALIKA 540 N VT

Termostufa dal design pulito, con possibilità di ventilazione ambiente • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Pannello di comando digitale.



- E**
- Painted steel covering
  - Cast iron brazier
  - Ceramic finishes
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Digital control panel

- F**
- Revêtement en acier peint
  - Brazier en fonte
  - Finition en céramique
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Panneau des commandes digitale

- D**
- Lackierte Stahl Verkleidung
  - Gusseisen Brenner
  - Keramik Ausführung
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Digitale Steuerung

- Es**
- Cubierta en acero pintado
  - Hogar en fundicion
  - Acabados ceramicos
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocerámica
  - Panel de control digital

	3,8-14,7 kW*
	92,6 %
	Pellet - 21 kg
	(LxPxH): 560x580x1050 mm
	147 Kg



## DATI TECNICI

Technical Data - Données Techniques - Características Técnicas

### CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	300
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	14,7
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 3,8/max 12,9
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	min. 1,5/max 3,5
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min. 2,3/max 9,4
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	92,6
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		no
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	21
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	16,8
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	560x580x1050
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		no
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	147

## TERMOSTUFA A PELLET

Boiler pellet stove - Poêle chaudière à granulé - Wasserführende pelletkaminofen - Estufa de agua à pellets

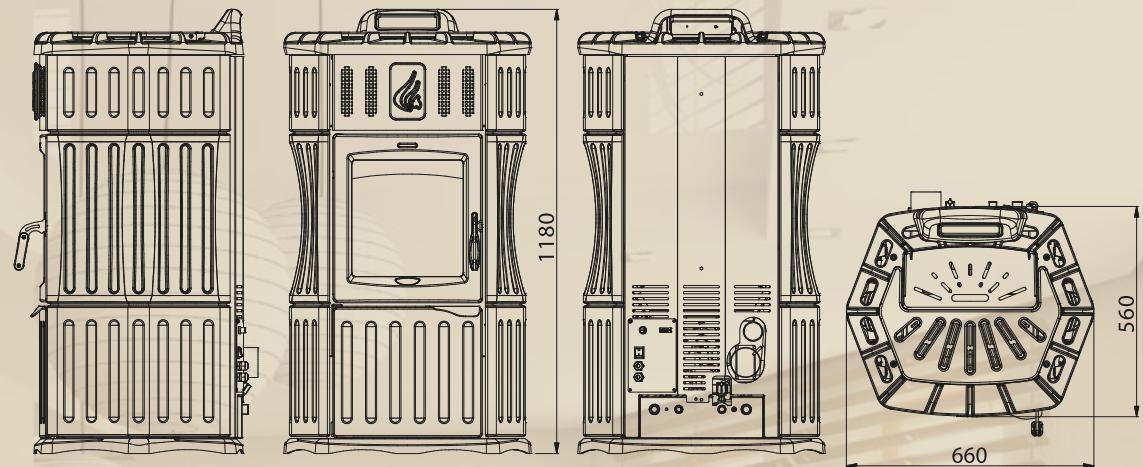
# MALIKA 540 N VT



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# VENIRE



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)



0000 White



0508 Red



0905 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# MONELLA 940 SA\*\*

Termostufa a pellet dalla straordinaria qualità e design • Rivestimento in ghisa e ceramica • Braciere in acciaio inox • Porta in ghisa e vetro ceramico • Pannello di comando digitale



E

- Cast iron and ceramic cover
- Stainless steel brazier
- Cast iron door and ceramic glass
- Digital control panel

F

- Revêtement en fonte et céramique
- Brazier en acier inox
- Porte en fonte avec vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale



5,4-19,9 kW\*



96,7 %



Pellet - 30 kg



(LxPxH): 660x560x1180 mm



210 kg

D

- Verkleidung aus Guss und Keramik
- Edelstahlbrenner
- Tür aus Gussein mit keramischem Glasfenster
- Digitale Steuerung

Es

- Cubierta en fundición y cerámica
- Brasero en acero inox
- Puerta en fundición y vitrocerámica
- Panel de control digital



CLASSE AMBIENTALE



A++

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	430
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	19,9
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.. 5,4/max 18,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	min.. 0,9/ max 4,2
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min.. 4,5/max 14,4
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	96,7
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		no**
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	30
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	16
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	no
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	660x560x1180
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ghisa e Ceramica
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		no
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	740x675x1365 0,680
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	210**

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas



**TERMOSTUFA A PELLET**  
Boiler pellet stove - Poêle chaudière à granulé - Wasserführende pelletkaminofen - Estufa de agua a pellets

**MONELLA 940 SA**

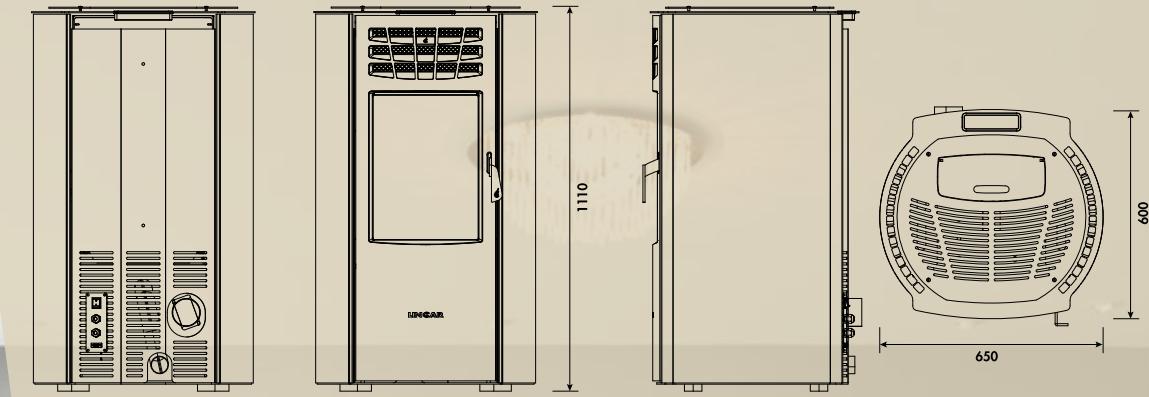


\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica

\*\* Versione SA senza scambiatore acqua sanitaria/SA Model is without heat exchanger for sanitary water  
Version SA sans échangeur eau sanitaire/Ausführung SA ohne Wärmetaucher (Sanitär)/Version SA sin intercambiador agua sanitaria



# MORGANATO



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

64

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# MORGANA 740 N SA\*\*

Termostufa dal design moderno con **rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in acciaio inox • Porta in ghisa e vetro ceramico • Pannello di comando digitale.



E

- Painted steel covering
- Stainless steel brazier
- Cast iron door and ceramic glass
- Digital control panel

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en acier inox
- Porte en fonte avec vitrocéramique
- Panneau des commandes digitale

D

- Verkleidung in Gemalterstahl
- Edelstahlbrenner
- Tür aus Gusseisen mit keramischem Glasfenster
- Digitale Steuerung

Es

- Cubierta en acero pintado
- Brasero en acero inox
- Puerta en fundición y vitrocerámica
- Panel de control digital



5,4-19,9 kW\*



96,7 %



Pellet - 30 kg



(LxPxH): 650x600x1110 mm



193 kg



CLASSE AMBIENTALE



A++

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	430
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	19,9
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 5,4/max 18,6
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	min. 0,9/max 4,2
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min. 4,5/max 14,4
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	96,7
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		no**
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	30
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	16
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	no
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	650x600x1110
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		no
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	193

**DATI TECNICI**  
Technical Data- Données Techniques- TechnischeEigenschaften -Características Técnicas

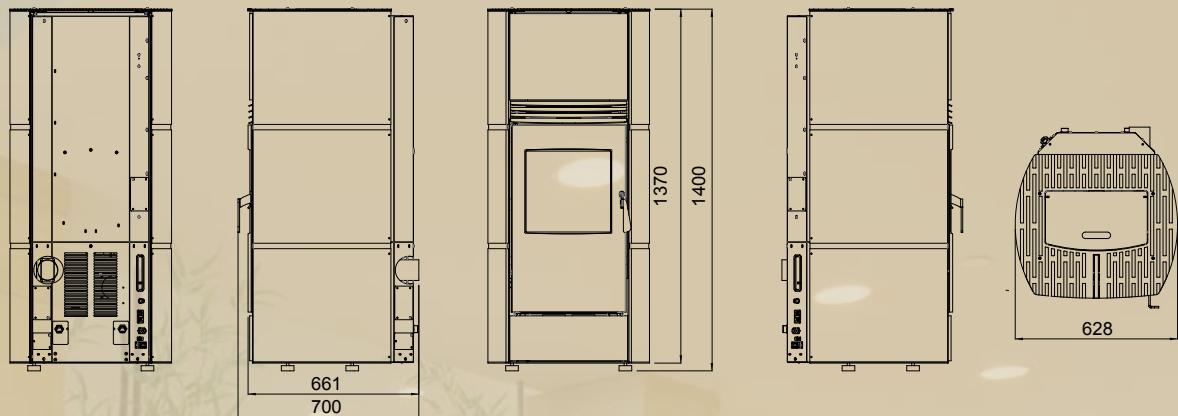


**TERMOSTUFA A PELLET**  
Boiler pellet stove - Poêle chaudière à granulé - Wasserführende pelletkaminofen - Estufa de agua à pellets

Version SA sans échangeur eau sanitaire/Ausführung SA ohne Wärmetaucher (Sanitär)/Version SA sin intercambiador agua sanitaria

# 869 TESEI

# ANNAPURNA



> NEW PRODUCT <

0003 white



0505 Red



0605 Antracite



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

:: 66

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# ANNARITA STEEL 698 TP VT e ANNARITA STEEL 698 TP SA\*\* VT



Termostufa dal design moderno con **rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda • Vetro ceramico • Radio comando • Produzione acqua calda sanitaria (no versione SA).

- E**
- Painted steel covering
  - Cast iron brazier
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Radio control

- F**
- Revêtement en acier peint
  - Brazier en fonte
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Radio guidage

- D**
- Verkleidung in Gemalterstahl**
- Gusseisen Brenner
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Funksteuerung

- Es**
- Cubierta en acero pintado
  - Hogar en fundicion
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocerámica
  - Comando de radio

9,1-29,4 kW \*

95,0 %

Pellet - 40 kg

(LxPxH): 628x700x1400 mm

260 - 255 kg



CLASSE AMBIENTALE

A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	605
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	29,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.. 9,1/max 26
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	min.. 2,3/max 3,6
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min. 6,8/max 22,4
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	95
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		si/no**
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	40
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	35
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	628x700x1400
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		si
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	690x770x1580 0,840
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	260/255**

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

**2.0**  
conto termico

**TERMOSTUFA A PELLET**  
Boiler pellet stove - Poêle chaudière à granulé - Wasserführende pelletkaminofen - Estufa de agua a pellets

Version SA sans échangeur eau sanitaire/Ausführung SA ohne Wärmetaucher (Sanitär)/Version SA sin intercambiador agua sanitaria

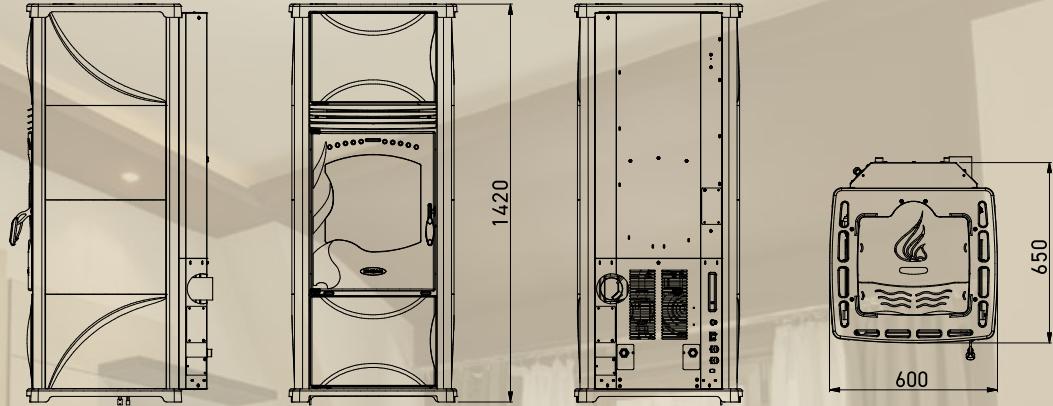
**ANNARITA STEEL 698 TP VT /TP SA\*\* VT**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica  
\*\* Versione SA senza scambiatore acqua sanitaria/SA Model is without heat exchanger for sanitary water

Version SA sans échangeur eau sanitaire/Ausführung SA ohne Wärmetaucher (Sanitär)/Version SA sin intercambiador agua sanitaria

# ANMARTA 698 PAVIA



[www.lincastlife.com](http://www.lincastlife.com)

0405 Beige



0504 Red



0612 Ardesia Grey



68

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# ANNARITA 698 TP VT/TP SA\*\* VT

Termostufa dal design classico con **rivestimento in ceramica** • Braciere in ghisa • Ventilazione aria calda  
 • Vetro ceramico • Radio comando • Produzione acqua calda sanitaria (no versione SA).



- E**
- Ceramic cover
  - Cast iron brazier
  - Hot air ventilation
  - Ceramic glass
  - Radio control

- F**
- Revêtement en céramique
  - Brazier en fonte
  - Une ventilation d'air chaud
  - Vitrocéramique
  - Radio guidage

- D**
- Keramikbeschichtung
  - Gusseisen Brenner
  - Warmluftlüftung
  - Glaskeramik
  - Funksteuerung

- Es**
- Revestimiento cerámico
  - Hogar en fundición
  - Ventilación de aire caliente
  - Vitrocerámica
  - Comando de radio

	9,1-29,4 kW*
	95,0 %
	Pellet - 40 kg
	(LxPxH): 600x650x1420 mm

270 / 265 kg



CLASSE AMBIENTALE

A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolation - Volume de habitaciones bien aislado	m³	605
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	29,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min.. 9,1/max 26
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	min.. 2,3/max 3,6
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min. 6,8/max 22,4
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	95
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		si/no**
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	40
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	35
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	1
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	600x650x1420
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Ceramica
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		si
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	690x770x1580 0,840
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	270/265**

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas



TERMOSTUFA A PELLET

Boiler pellet stove - Poêles chaudière à granulé - Wasserführende pelletkaminofen - Estufa de agua a pellets

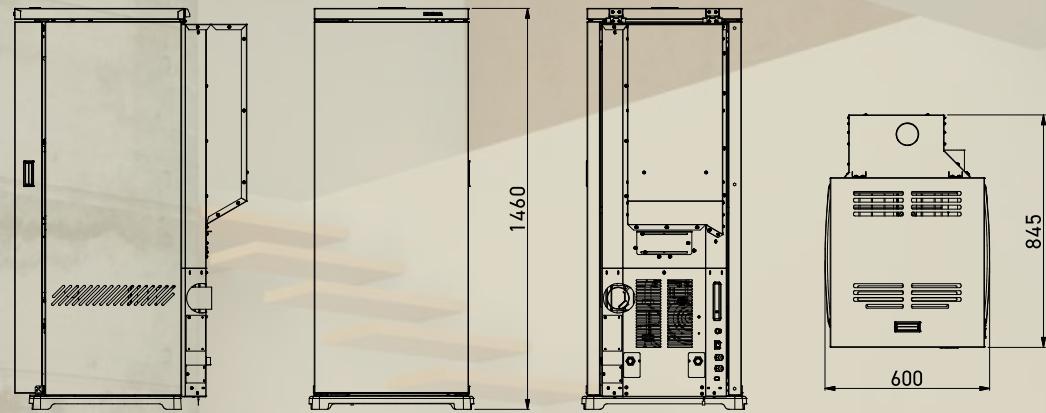
ANNARITA 698 TP VT



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica  
 \*\* Versione SA senza scambiatore acqua sanitaria/SA Model is without heat exchanger for sanitary water  
 Version SA sans échangeur eau sanitaire/Ausführung SA ohne Wärmetaucher (Sanitär)/Version SA sin intercambiador agua sanitaria



# ANIMARTA 698 P SAC



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

0606 Grey



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# ANNARITA 698 TP SAC

Termocaldaia da locale tecnico • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • Radio Comando.



E

- Painted steel covering
- Cast iron brazier
- Radio control

F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Radio guidage



10-30,6 kW \*



89,5 %



Pellet - 60 kg



(LxPxH): 600x845x1460 mm



260 kg

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Gusseisen Brenner
- Funksteuerung

Es

- Cubierta en acero pintado
- Hogar en fundicion
- Comando de radio



CLASSE AMBIENTALE



A<sup>+</sup>

Tecnical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas



## DATI TECNICI

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	615
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	30,6
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 10/max 26,7
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	min. 1,3/max 2,5
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefaccion de l'agua	kW	min. 8,7/max 24,2
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	89,5
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		no
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	60
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	35
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	no
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	600x845x1460
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		si
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	690x950x1640 1,080
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	260

## TERMOCALEDAIA A PELLET

Pellet thermo boiler - Chaudière à granulée - Wasserführende Pellett Boiler - Caldera à Pellet

# ANNARITA 698 TP SAC

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# S E L E C T A V A S A C



72



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA



0606 Grey



LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# STELLA 740 SAC

Termocaldaia da locale tecnico • Rivestimento in acciaio verniciato • Braciere in acciaio inox • Radio Comando.



E

- Painted steel covering
- Stainless steel burner
- Radio control

F

- Revêtement en acier peint
- Brûleur en acier inox
- Radio guidage



6,2-20,7 kW\*



93,3 %



Pellet - 45 kg



(LxPxH): 540x750x1145 mm



193 kg

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Edelstahl-Brenner
- Funksteuerung

Es

- Cubierta en acero pintado
- Quemador en acero inox
- Comando de radio



CLASSE AMBIENTALE



A<sup>+</sup>

**DATI TECNICI**  
Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Técnicas

2.0  
conto termico

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	428
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	20,7
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	Min 6,2/Max 18,5
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	max 1,2/max 1,5
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min 5/max 17
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	93,3
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		no
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	45
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	16
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	no
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	80
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	540x750x1145
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		si
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	650x865x1325 0,750
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	193

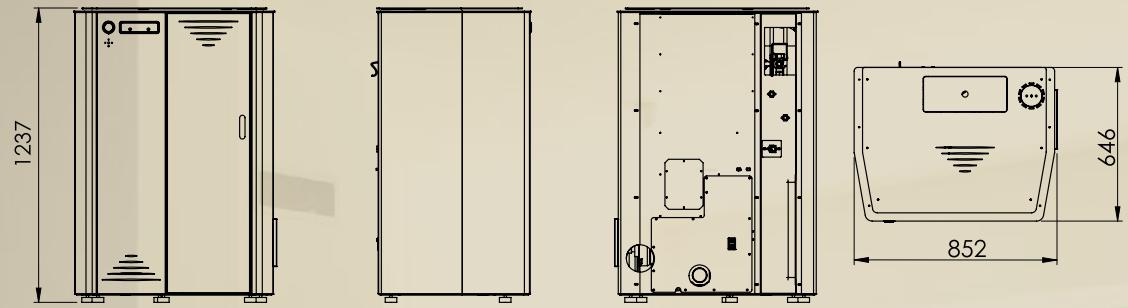
**TERMOCALDAIA A PELLET**  
Pellet thermo boiler - Chaudière à granulée - Wasserführende Pellett Boiler - Caldera à Pellet

**STELLA 740 SAC**

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# DROBOILER



[www.lincarsrufe.com](http://www.lincarsrufe.com)

V002 Grey/White



# IDROBOILER

Termocaldaia da locale tecnico • **Rivestimento in acciaio verniciato** • Braciere in ghisa • Display Lcd a bordo macchina • Accumulo acqua sanitaria integrato capacità 100 l • Regolazione analogica temperatura acqua sanitaria • Funzione estate /inverno automatica • Possibilità collegamento a termostato esterno.



## E

- Painted steel cover
- Cast iron brazier
- Lcd Display
- Inside boiler cap 100 Lt.
- Analogic regulation sanitary water temperature
- Summer / Winter Function
- Possibility for external thermostat connection

## F

- Revêtement en acier peint
- Brazier en fonte
- Display LCD
- Capacité boiler 100L.
- Régulation analogique de la température
- Fonction Eté/Hiver
- Possibilité de branchement à un thermostat externe



8,5-24,7 kW\*



93,1 %



Pellet - 50 kg



(LxPxH): 852x646x1237 mm



220 kg

## D

### Lackierte Stahl Verkleidung

- Gusseisen Brenner
- Display LCD
- Interne Kondensatorkapazität 100 Liter
- Analoge Einstellung der Sanitärwassertemperatur
- Automatische Sommer-/Winterfunktion
- Möglichkeit der Verbindung zu einem externen Thermostat

## Es

### Cubierta en acero pintado

- Bracero en fundición
- Display LCD
- Capacidad Boiler 100 Lt.
- Regulación analógica de la temperatura
- Función automática Verano / Invierno
- Posibilidad de conexión a un termostato externo



## CLASSE AMBIENTALE



A<sup>+</sup>

Tecnical Data-Données Techniques-TechnischeEigenschaften-Características Técnicas



**DATI TECNICI**

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	420
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	24,7
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 8,5 / max 21,9
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	max 1,1/max 1,8
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	min. 7,4/ max 20,1
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	93,1
Prod. acqua calda sanitaria - Hot water production - Production eau chaude - Warmwasser produktion - Producción agua caliente		si /boiler 100 L
Capacità serbatoio Pellet - Pellets container capacity - Capacité du réservoir à pellets - Pelletbehälterkapazität - Capacidad tolva	kg	50
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	34
Ventilatori aria riscaldamento - Air heating fans - Ventilateurs air chauffage - Heissluft Gebläse - Ventilator aire calefacción	n°	no
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	100
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	852x646x1237
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Verniciato
Radiocomando - Radio control - Radio quidage - Funksteuerung - Comando de radio		no
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	950x730x1310 0,908
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	220

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



**TERMOCALEDAIA A PELLET**

Pellet thermo boiler - Chaudière à granulée - Wasserführende Pellett Boiler - Caldera à Pellet

**IDROBOILER**





## WOOD STOVES-POÊLES À BOIS-KAMINOFEN-ESTUFA DE MADERA





## STUFE A LEGNA

### STUFE A LEGNA

Wood stoves - Poêles à bois - Kaminofen - Estufa de madera

MONELLINA 176 N/176A N		P. 78	<b>NEW</b>
MONELLA 184 N		80	<b>NEW</b>
MONELLA 185 N CON FORNO		82	<b>NEW</b>
GIOIA 470		84	
ALICE 480 LZ/480A LZ		86	
ALICE 490 LZ/490A LZ CON FORNO		88	
COLONNINA 170 NV		90	

### TERMOSTUFE A LEGNA

Wood boiler stove - Poêles chaudière à bois - Wasserführende kaminöfen holz - Estufa de agua a leña

ANNALaura 696 T	P.	92
-----------------	----	----



### SERIE 149A - VERMICULITE HEART

CONTO TERMICO 2.0

Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

VALENTINA 149A V		P. 96
AURORA 149A VL		98
AURORA 149A V		100
GAIA 149A V		102
GAIA 149A V SX		104

### CUCINE A LEGNA

Wood cookers - Cuisinières à bois - Festbrennstoffherde - Cocinas de madera

GAIA 138 V		P. 106
SERIE 145 GN		108
SERIE 145 GNV SOLE		110
SERIE 135 GN		112
SERIE 135 GNV SOLE		114
BEA 702A G		116
BEA 702A GL		118

### TERMOCUCINE A LEGNA

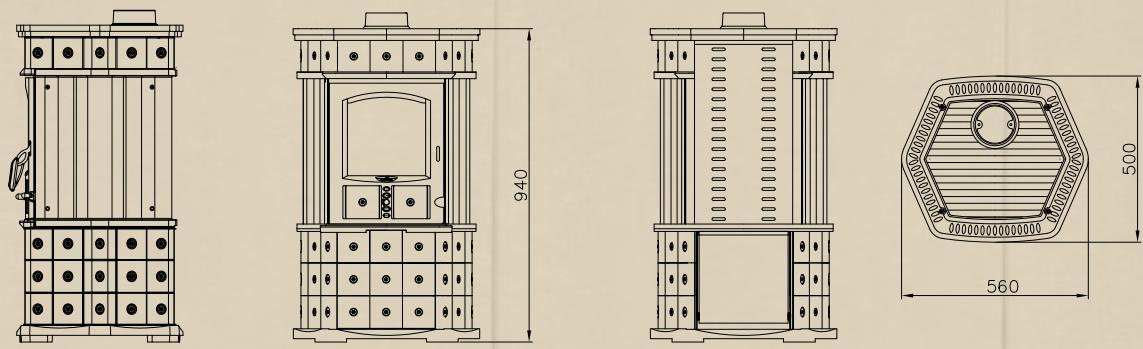
Wood boiler cookers - Cuisinière chaudière à bois - Zentralheizungsherden - Cocinas con caldera a leña

ILARIA 703 T - I		P. 120
ILARIA 703 T - IL		122

VERMICULITE HEART



# OLIVIENOW



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)



NEW PRODUCT

0004 Merano



0006 White Cracle



0508 Red



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# MONELLINA 176 N / 176A N

Stufa a legna dal design esclusivo di forma esagonale • Rivestimento in ceramica e in ghisa • Focolaio in ghisa o in Vermiculite (176A) • Vetro ceramico • Testata in ghisa smaltata • Cassettone portalegna.



E

- Ceramic cover
- Cast iron hearth/Vermiculite (176A)
- Ceramic glass
- Enamelled cast iron top
- Wood chest of drawers

F

- Revêtement céramique
- Foyer en fonte/ Vermiculite (176A)
- Vitrocéramique
- Tête en fonte émaillée
- Compartiment porte-bois

D

- Keramikbeschichtung
- Feuerraum aus Gusseisen/ Vermiculite (176A)
- Glaskeramik
- Oberseite aus emeillierten
- Geräumige Holzschrublade

E

- Revestimiento cerámico
- Hogar en fundición/ Vermiculite (176A)
- Vitrocerámica
- Cabeza en fundición esmaltada
- Cajón leñero



10,8/ 6,3 kW \*



74,2 / 89,0 %



Fire Mouth (LxH): 240x200 mm



(LxPxH): 560x500x940 mm



123 / 128 kg



CAST IRON  
HEART



VERMICULITE  
HEART

	MONELLINA 176 N	MONELLINA 176A N
Classe energetica	A	A
Classe ambientale	★★★★★	
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	10,8
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	8
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitaciòn	kW	8
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefaccion de la agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	74,2
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschildungsoffnung - Boca fuego	LxH mm	240x200
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		no
Capacita forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	no
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	560x500x940
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ghisa e Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	600x560x1090 0,360
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	123
		128

## DATI TECNICI

Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-CaracterísticasTécnicas

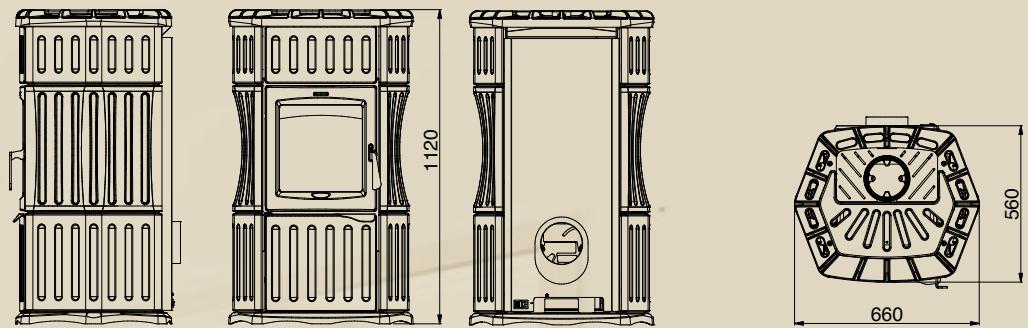
STUFA A LEGNA  
Wood stove - Poêle à bois- Kaminofen - Estufa de madera

MONELLINA 176N / 176AN

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# NAT&NOW



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

> NEW PRODUCT <

0000 White



0405 Beige



0508 Red



0905 Black



# MONELLA 184 N



Stufa a legna dal design esclusivo di forma esagonale • **Rivestimento in ceramica e ghisa** • Focolaio in **vermiculite/refrattario** • Vetro ceramico • Testata in ghisa smaltata e ceramica • Cassettone portalegna • Possibilità di collegamento aria comburente all'esterno.

E

- Ceramic cover
- Vermiculite hearth
- Ceramic glass
- Cast iron and ceramic top
- Wood chest of drawers

F

- Revêtement céramique
- Foyer en **Vermiculite**
- Vitrocéramique
- Tête en fonte et céramique
- Compartiment porte-bois



13,3 kW\*\*



85 %\*\*



Fire Mouth (LxH): 308x310mm



(LxPxH): 660x560x1120 mm



190 kg

D

- Keramikbeschichtung
- Feuerraum aus **Vermiculite**
- Glaskeramik
- Oberseite aus Gusseisen und Keramik
- Geräumige Holzschublade

Es

- Revestimiento cerámico
- Hogar en **Vermiculite**
- Vitrocármica
- Cabeza en fundición y cerámica
- Cajón leñero



VERMICULITE  
HEART



CLASSE AMBIENTALE



A

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	270
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	13,3
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	10
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	10
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	85
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsoffnung - Boca fuego	LxH mm	308x310
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		no
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	no
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	150
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	660 x 560 x 1120
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Ghisa/Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	740 x 675 x 1365 0,680
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	190

**STUFA A LEGNA**

Wood stove - Poêle à bois - Kaminofen - Estufa de madera

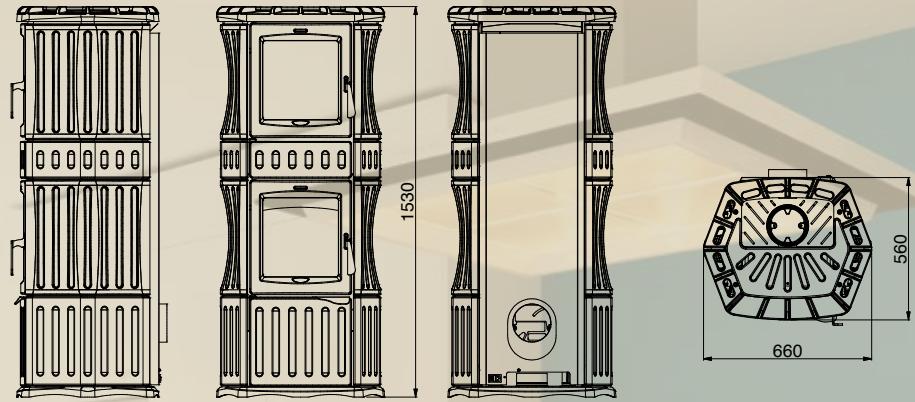
**MONELLA 184 N**



\*\* Prodotto in fase di omologazione



# INCINNAMON



[www.lincastufe.com](http://www.lincastufe.com)

> NEW PRODUCT <

0000 White



0405 Beige



0508 Red



0905 Black



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# MONELLA 185 N CON FORNO

Stufa a legna con forno a vista dal design esclusivo di forma esagonale • **Rivestimento in ceramica e in ghisa** • Focolaio visibile in **vermiculite/refrattario** • Vetro ceramico • Testata in ghisa smaltata e ceramica • Forno interno in acciaio inox • Possibilità di collegamento aria comburente all'esterno.



E

- Ceramic cover
- Vermiculite hearth
- Ceramic glass
- Cast iron and ceramic top
- Stainless steel oven inside

F

- Revêtement céramique
- Foyer en **Vermiculite**
- Vitrocéramique
- Tête en fonte et céramique
- Intérieur du four en acier inox



13,3 kW\*\*



85 %\*\*



Fire Mouth (LxH): 308x310 mm



(LxPxH): 660x580x1530 mm



230 kg

D

- Keramikbeschichtung
- Feuerraum aus **Vermiculite**
- Glaskeramik
- Oberseite aus Gusseisen und Keramik
- Backofen innen aus rostfreiem Stahl

E

- Revestimiento cerámico
- Hogar en **Vermiculite**
- Vitrocerámica
- Cabeza en fundición y cerámica
- Interior de horno en acero



VERMICULITE  
HEART



CLASSE AMBIENTALE



A

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	270
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	13,3
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	10
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	10
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	85
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschildungsoffnung - Boca fuego	LxH mm	308x310
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		sì
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	49
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		sì
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	150
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	660 x 580 x 1530
Rivestimento - Cladding - Revêttement - Verkleidung - Cubierta		Ghisa e Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	740x675x1590 0,680
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	230

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

**STUFA A LEGNA CON FORNO**  
Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

**MONELLA 185 N**



\*\* Prodotto in fase di omologazione



83 ::  
www.lincarstufe.com

# G O V O V I



[www.lincastove.com](http://www.lincastove.com)



0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



84

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# GIOIA 470

Stufa a legna dalla linea pulita e compatta • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Testata in ghisa smaltata  
 • Cassetto recupero cenere • Camera di combustione in ghisa • Vetro ceramico.



E

- Enamelled stainless steel cover
- Enamelled cast iron top
- Ash collection drawer
- Cast iron combustion chamber
- Ceramic glass

F

- Revêtement en acier émaillé
- Tête en fonte émaillée
- Tiroir récupération des cendres
- Chambre de combustion en fonte
- Vitrocéramique



8,3 kW \*



71,8 %



Fire Mouth (LxH): 210x230 mm



(LxPxH): 410x460x880 mm

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Oberseite aus emailliertem Gusseisen
- Aschenschublade
- Gusseisen Brennkammer
- Glaskeramik

E

- Cubierta en acero pintado
- Cabeza en fundición esmaltada
- Cenízera
- Hogar en fundido
- Vitrocerámica



87 kg



CAST IRON  
HEART

**DATI TECNICI**

CAST IRON HEART	Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas	A
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	150
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	8,3
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,0
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	6,0
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	71,8
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschriftungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	210x230
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		no
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	no
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	120
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	410x460x880
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	500x520x1005 0,265
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	87



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



**STUFA A LEGNA**

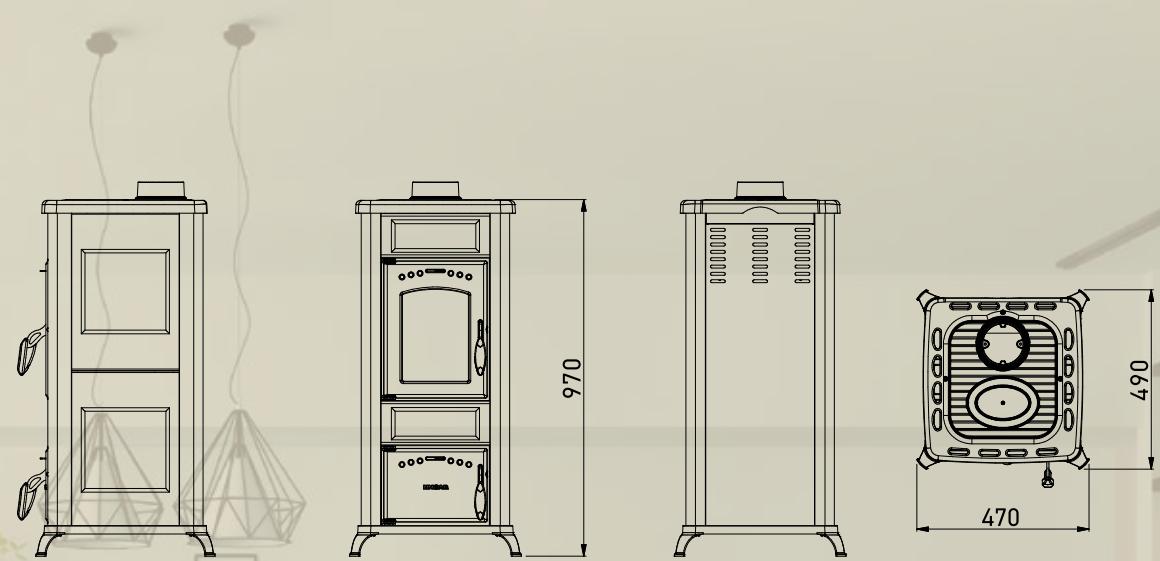
Wood stove - Poêle à bois- Kaminofen - Estufa de madera

**GIOIA 470**

85 ::

www.lincarstufe.com

# INCAR HOME+ WOOD



[www.incarstufe.com](http://www.incarstufe.com)

0405 Beige



0017 Soap Stone



0508 Red



86

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# ALICE 480 LZ / 480A LZ



Stufa a legna dal design classico con rifiniture di pregio • **Rivestimento in ceramica o pietra ollare**  
 • Focolaio in ghisa o in **vermiculite (480A)** • Vetro ceramico • Testata in ghisa smaltata • Cassetto recuperatore cenere.

E

- Ceramic cover or soap stone
- Cast iron hearth/ **Vermiculite (480A)**
- Ceramic glass
- Enamelled cast iron top
- Ash collection drawer

F

- Revêtement céramique ou pierre ollaire
- Foyer en fonte/ **Vermiculite (480A)**
- Vitrocéramique
- Tête en fonte émaillée
- Tiroir récupération des cendres



8,2/7,5 kW \*



72,8 / 80,0 %



Fire Mouth (LxH): 210x230 mm



(LxPxH): 470x490x970 mm



106/121 (Soap Stone) kg

D

- Keramik oder Speckstein Beschichtung
- Feuerraum aus Gusseisen/ **Vermiculite (480A)**
- Glaskeramik
- Oberseite aus emaillierten
- Aschenschublade

Es

- Revestimiento cerámico o piedra ollare
- Hogar en fundición/ **Vermiculite (480A)**
- Vitrocármica
- Cabeza en fundición esmaltada
- Cenízero



CAST IRON  
HEART



VERMICULITE  
HEART

ALICE 480 LZ	ALICE 480A LZ
A	A*
★★★★★	

ALICE 480 LZ

ALICE 480A LZ

Classe energetica

A

A\*

Classe ambientale

★★★★★

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

m<sup>3</sup>

150

175

Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica

kW

8,2

7,5

Potenza resa nominale - Nominal power output - Puissance nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal

kW

6

7,5

Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación

kW

6

7,5

Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de la agua

kW

no

no

Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento

%

72,8

80,0

Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschrifungsöffnung - Boca fuego

LxH mm

210x230

210x230

Forno - Oven - Four - Ofen - Horno

no

no

Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno

l

no

no

Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible

si

si

Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos

Ø mm

130

130

Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera

l

no

no

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas

LxPxH mm

470x490x970

470x490x970

Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta

Ceramica/Pietra Ollare

Ceramica/Pietra Ollare

Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje

LxPxH mm

505x565x1150

505x565x1150

Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso

m<sup>3</sup>

0,330

0,330

kg

106 - 121

106 - 121

**DATI TECNICI**  
Technical Data- Données Techniques- Características Técnicas

**STUFA A LEGNA**  
Wood stove - Poêle à bois- Kaminoen - Estufa de madera

**ALICE 480 LZ / 480A LZ**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



87 ::  
www.lincarstufe.com

# 06+ EDIZIONE

## N



**2.0**  
conto termico

**NEW PRODUCT**

0405 Beige



0017 Soap Stone



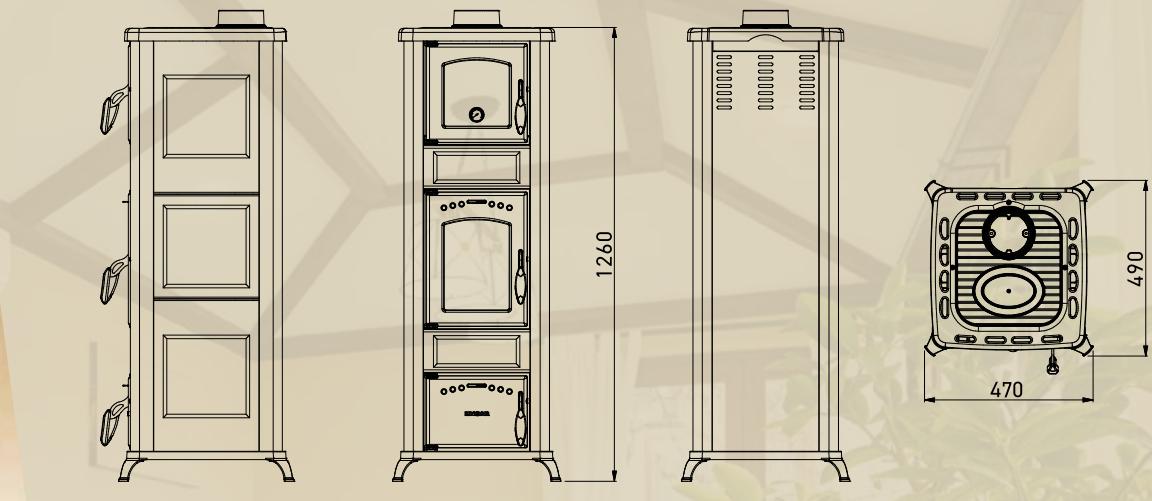
0508 Red



88

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

# ALICE 490 LZ / 490A LZ CON FORNO

Stufa a legna con forno a vista dal design classico con rifiniture di pregio • **Rivestimento in ceramica o pietra ollare** • Focolaio in ghisa o in **vermiculite (490A)** • Vetro ceramico • Testata in ghisa smaltata • Forno interno in acciaio inox.



E

- Ceramic cover/ soap stone
- Cast iron hearth/ Vermiculite (490A)
- Ceramic glass
- Enamelled cast iron top
- Stainless steel oven inside

F

- Revêtement céramique ou pierre ollaire
- Foyer en fonte/ Vermiculite (490A)
- Vitrocéramique
- Tête en fonte émaillée
- Intérieur du four en acier inox



7,7 / 6,8 kW\*



78,1 / 89,5%



Fire Mouth (LxH): 210x230 mm



(LxPxH): 470x490x1260 mm



126-143 (Soap Stone) kg

D

- Keramik oder Speckstein Beschichtung
- Feuerraum aus Gusseisen/ Vermiculite (490A)• Glaskeramik
- Oberseite aus emaillierten
- Backofen innen aus rostfreiem stahl

E5

- Revestimiento cerámico o piedra ollare
- Hogar en fundición/ Vermiculite (490A)
- Vitrocármica
- Cabeza en fundición esmaltada
- Interior de horno en acero



CAST IRON  
HEART



VERMICULITE  
HEART

ALICE 490 LZ	ALICE 490A LZ

Classe energetica

A

A+

Classe ambientale



Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

m<sup>3</sup>

150

175

Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica

kW

7,7

6,8

Potenza resa nominale - Nominal power output - Puissance nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal

kW

6

6,1

Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación

kW

6

6,1

Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de la agua

kW

no

no

Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento

%

78,1

89,5

Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschrifungsöffnung - Boca fuego

LxH mm

210x230

210x230

Forno - Oven - Four - Ofen - Horno

LxH mm

215x315x220

215x315x220

Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno

l

15

15

Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible

si

si

Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos

Ø mm

130

130

Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera

l

no

no

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas

LxPxH mm

470x490x1260

470x490x1260

Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta

Ceramica/Petra Ollare

Ceramica/Petra Ollare

Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje

LxPxH mm

505x565x1440

505x565x1440

Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso

m<sup>3</sup>

0,410

0,410

kg

126 -143

126 -143

**DATI TECNICI**  
Technical Data- Données Techniques- Características Técnicas

**STUFA A LEGNA CON FORNO**  
Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

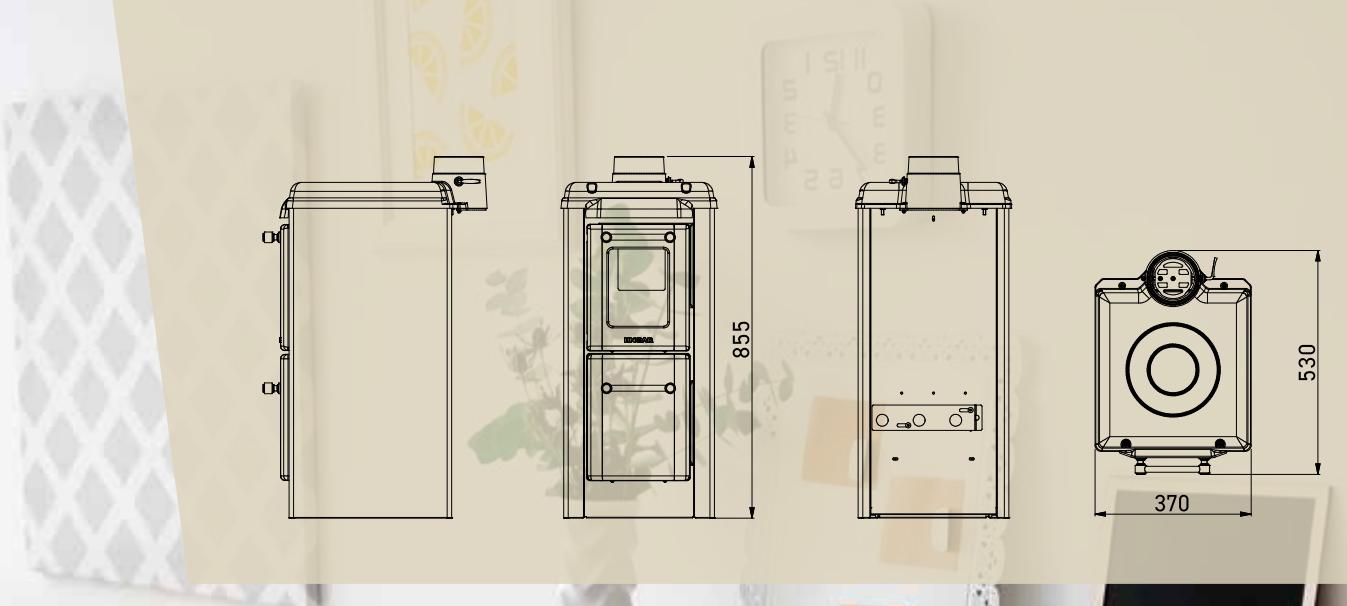
**ALICE 490 LZ / 490A LZ**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# COLLEZIONE L'ARNO



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



# COLONNINA 170 NV

Classica bruciatutto dal **rivestimento in acciaio smaltato** • Interno fuoco in refrattario • Testata in ghisa smaltata • Vetro panoramico • Maniglie cromate



E

- Enamelled stainless steel cover
- Refractory internal fire
- Enamelled cast iron top
- Panoramic glass
- Chromium-plated handles

F

- Revêtement en acier émaillé
- Chambre de combustion en réfractaire
- Tête en fonte émaillée
- Vitre panoramique
- Poignées chromées

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Feuerraumauskleidung in Schamotte
- Oberseite aus emeillierten Gusseisen
- Panoramaglas
- Verchromte Griffe

Es

- Cubierta en acero pintado
- Camara de combustión en refractaria
- Cabeza en fundición esmaltada
- Cristal panoramico
- Manijas cromadas



9,2 kW \*



60 %



Fire Mouth (LxH): 175x150 mm



(LxPxH): 370x530x855 mm



70 kg



## DATI TECNICI

Techical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	135
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,2
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	5,5
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	5,5
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	60
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschriftungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	175x150
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		no
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	no
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	120
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	370x530x855
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	380x550x920 0,190
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	70

## STUFA A LEGNA

Wood stove - Poêle à bois- Kaminofen - Estufa de madera

# COLONNINA 170 NV



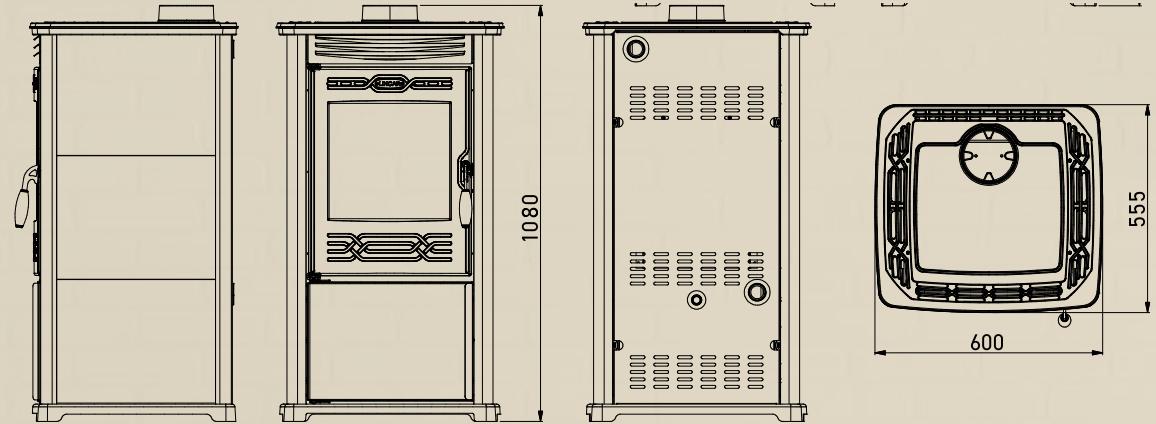
\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



91 ::

www.lincarstufe.com

# ANIMA 969 T



[www.lincarsufe.com](http://www.lincarsufe.com)

0405 Beige



0508 Red



92

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

# ANNALURA 696 T

Termostufa a legna dal design classico • **Rivestimento in ceramica** • Focolaio doppia combustione • Regolatore di potenza • Testata in ghisa smaltata • Vetro panoramico



E

- Ceramic cover
- Double combustion heart
- Power regulator
- Enamelled cast iron top
- Panoramic glass

F

- Revêtement céramique
- Foyer à double combustion
- Régulateur de puissance
- Tête en fonte émaillée
- Vitre panoramique



29,7 kW\*



>71,0 %



Fire Mouth (LxH): 289x368 mm



(LxPxH): 600x555x1080 mm



228 kg

D

- Keramikbeschichtung
- Feuerraum mit doppelter Verbrennung
- Leistungsregulator
- Oberseite aus emeillierten Gusseisen
- Panoramaglas

Es

- Revestimiento en cerámica
- Hogar con dobla combustión
- Regulación de potencia
- Cabeza en fundición esmaltada
- Cristal panoramico



## DATI TECNICI

Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	500
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	29,7
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	21,1
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	5
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de agua	kW	16,1
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	>71
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	289x368
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		no
Capacita forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	no
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	150
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	35
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	600x555x1080
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	660x660x1250 0,540
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	228



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



## TERMOSTUFA A LEGNA

Wood boiler stove - Poêles chaudeire à bois - Wasserführende kaminöfen holz - Estufa de agua a leña

# ANNALURA 696 T

# SERIE 149



VERMICULITE  
HEART



LINCAR propone la SERIE 149, una gamma completa di prodotti a legna, dotati di forno a vista con focolare in Vermiculite e refrattario, che risponde in modo molto performante alle richieste del Decreto Ministeriale 16-02-2016, meglio conosciuto come "CONTO TERMICO 2.0", per il mercato italiano.

Con questi prodotti sarà possibile accedere all'incentivo economico per interventi che mirano all'incremento DELL'EFFICIENZA ENERGETICA e alla produzione di energia termica da fonti rinnovabili effettuati su immobili esistenti.

L'incentivo ottenibile con il Conto Termico 2.0 varia in funzione delle prestazioni del prodotto da installare e dalla zona climatica di appartenenza. Per i Soggetti Privati (persone fisiche o aziende) rientrano tra gli interventi ammessi al Conto Termico 2.0 la sostituzione di uno o più generatori di calore e l'installazione di prodotti ad alta efficienza energetica, come ad esempio la SERIE 149 LINCAR.

# VANTAGGI



POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)

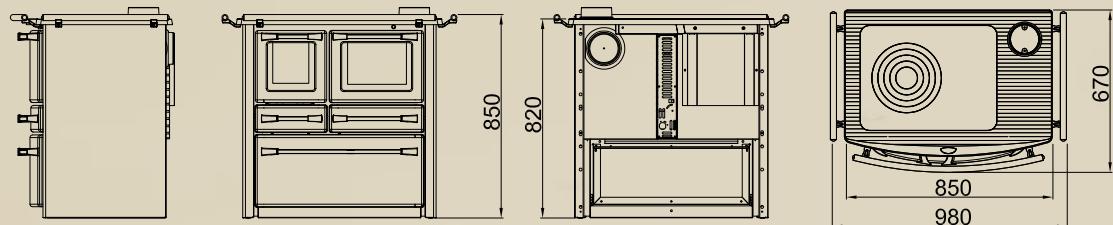
**2.0**  
conto termico

**NEW PRODUCT**

0402 Cappuccino



0903 Dark Grey Speckled



# VALENTINA 149AV



Stufa a legna dal frontale arrotondato con fiamma visibile e forno a vista • **Rivestimento in acciaio smaltato**  
 • Piastra in ghisa smaltata • Capiente vano portalegna • Interno forno a vista in acciaio inox illuminato L 35  
 • Vetro ceramico • Focolaio completamente in **Vermiculite**/refrattario.



E

- Painted stainless steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Spacious compartment for wood storage
- Stainless steel oven inside capacity Lt 35
- Ceramic glass
- Hearth made entirely of **Vermiculite**

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en fonte émaillée
- Grand compartiment porte-bois
- Intérieur du four en acier inox capacité Lt 35
- Vitrocéramique
- Foyer complètement en **Vermiculite**



7,4 kW\*



86,0 %



4½



Fire Mouth (LxH): 185x195 mm



(LxPxH): 980x670x850 mm



160 kg

D

- Verkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisen
- Grosses Holzablagerfach
- Backofen innen aus rostfreiem stahl Kapazität 35 Lt
- Glaskeramik
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**

E

- Revestimiento en acero pintado
- Placa en fundición esmaltado
- Grande cajón leñero
- Interior horno en acero inox capacidad Lt 35
- Vitrocármica
- Hogar completamente hecho en **Vermiculite**



VERMICULITE  
HEART

CLASSE AMBIENTALE



A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	7,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,3
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	6,3
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	86,0
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	185x195
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		350x410x248
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	35
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	850x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		sì
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	980x670x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	880x680x940 0,56
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	160

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Características Técnicas

**STUFA A LEGNA CON FORNO**  
Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

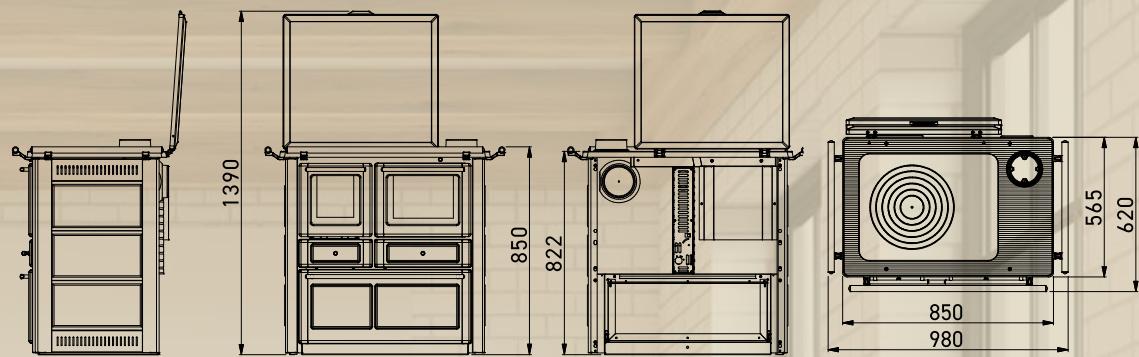
**VALENTINA 149AV**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# AUROPA



**2.0**  
conto termico

> NEW PRODUCT <

0406 Ivory/Beige



0610 Dark Grey/Bordeaux



0017 Dark Grey/Soap stone



98

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# AURORA 149AVL



Stufa a legna dal design classico con rifiniture di pregio, fiamma visibile e forno a vista • **rivestimento in acciaio/ceramica o in acciaio/pietra ollare** • Piastra radiante • Focolaio completamente in **Vermiculite**/refrattario • Vetro ceramico • Forno a vista interno acciaio inox illuminato.



E

- Stainless steel/Soap stone
- Radiating plate
- Hearth made entirely of **Vermiculite**
- Ceramic glass
- Stainless steel oven inside

F

- Revêtement acier/céramique ou acier/pierre ollaire
- Plaque radiante
- Foyer complètement en **Vermiculite**
- Vitrocéramique
- Intérieur du four en acier inox



7,4 kW\*



86,0 %



4½



Fire Mouth (LxH): 185x195 mm



(LxPxH): 980x670x850 mm



165 - 180 (Soap Stone) kg

D

- Stahl /Keramik oder Stahl/ Speckstein Verkleidung
- Kochplatte
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**
- Glaskeramik
- Backofen innen aus rostfreiem stahl

Es

- Revestimiento de acero y cerámica o acero y piedra natural
- Placa radiante
- Hogar en **Vermiculite**
- Vitrocerámica
- Interior de horno en acero



VERMICULITE  
HEART



CLASSE AMBIENTALE ★★★★★

A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	7,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,3
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la piece - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	6,3
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	86,0
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	185x195
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		350x410x248
Capacita forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	35
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	850x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		sì
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	980x670x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio/Ceramica Acciaio/Pietra Ollare
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	880x680x940 0,56
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	165/180

**DATI TECNICI**

Technical Data-Données Techniques-Technische Eigenschaften-Características-Técnicas

**STUFA A LEGNA CON FORNO**

Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

**AURORA 149AVL**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica

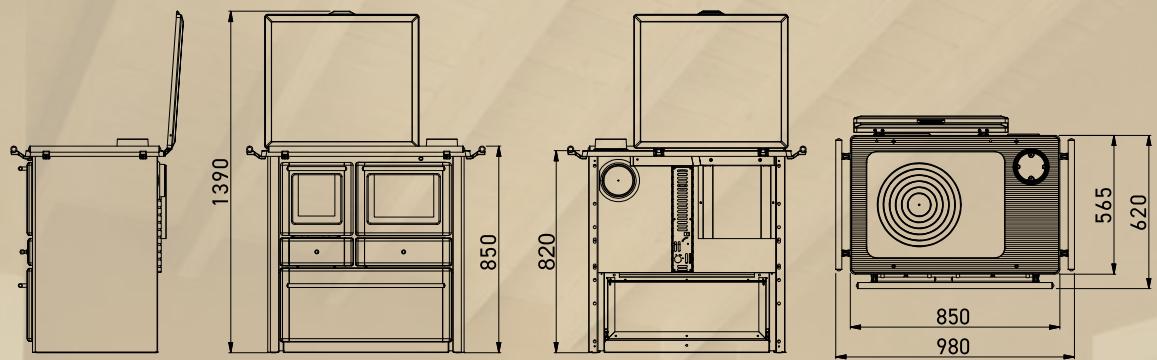


99 ::  
www.lincarstufe.com

# AURORA 49A



www.lincarstire.com



NEW PRODUCT

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



100

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# AURORA 149AV



Stufa a legna con fiamma visibile e forno a vista • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra radiante • Focolaio completamente in **Vermiculite**/refrattario • Vetro ceramico • Forno interno in acciaio inox illuminato



E

- Enamelled stainless steel cover
- Radiating plate
- Hearth made entirely of **Vermiculite**
- Ceramic glass
- Stainless steel oven inside with light

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque radiante
- Foyer complètement en **Vermiculite**
- Vitrocéramique
- Intérieur du four en acier inox avec lumière



7,4 kW\*



86 %



4½



Fire Mouth (LxH): 185x195 mm



(LxPxH): 980x670x850 mm



155 kg

D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Kochplatte
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**
- Glaskeramik
- Backofen innen aus rostfreiem stahl mit Licht

E

- Cubierta en acero pintado
- Placa radiante
- Hogar en **Vermiculite**
- Vitrocerámica
- Interior de horno en acero con luz



CLASSE AMBIENTALE



A

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	7,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,3
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	6,3
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	86,0
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsoffnung - Boca fuego	LxH mm	185x195
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		350x410x248
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	35
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	850x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		sì
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	980x670x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	880x680x940 0,56
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	155

**DATI TECNICI**  
Technical Data - Données Techniques - Características Técnicas

**STUFA A LEGNA CON FORNO**  
Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

**AURORA 149AV**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica





**2.0**  
conto termico

► NEW PRODUCT ◄

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



# GAIA 149AV



Stufa a legna con fiamma visibile e forno a vista • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in ghisa smaltata • Capiente vano portalegna • Maniglie e corrimani cromati • Vetro ceramico • Focolaio completamente in **vermiculite** • Forno interno in acciaio inox.



E

- Enamelled stainless steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Spacious compartment for wood storage
- Chromium-plated handles and handrails
- Ceramic glass
- Foyer made entirely of **Vermiculite**
- Stainless steel oven inside

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en fonte émaillée
- Grand compartiment porte-bois
- Poignées et mains courtes chromées
- Vitrocéramique
- Foyer complètement en **Vermiculite**
- Intérieur four en acier inox



D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisen
- Grosses Holzablageregal
- Verchromte Griffe und Handläufe
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**
- Backofen innen aus Edelstahl

Es

- Cubierta en acero pintado
- Reja de hierro fundido
- Grande cajón leñero
- Manijas barandillas cromadas
- Vitrócerámica
- Hogar completamente hecho en **Vermiculite**
- Interior horno de acero inox



7,4 kW \*



86,0 %



4½



Fire Mouth (LxH): 185x195 mm



(LxPxH): 980x670x850 mm



145 kg



VERMICULITE  
HEART

## DATI TECNICI

Tecnical Data - Données Techniques - Características - Technische Eigenschaften - Características Tecnicas

CLASSE AMBIENTALE	A	
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	7,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,3
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	6,3
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	86,0
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	185x195
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		350x410x248
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	35
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	850x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		sì
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	980x670x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	880x680x940 0,56
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	145

## STUFA A LEGNA CON FORNO

Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

GAIA 149AV



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



XS  
A  
R  
E  
B  
I  
G



**2.0**  
conto termico

NEW PRODUCT

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



104

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

LA PEDANA IN CRISTALLO HA SOLO SCOPO RAPPRESENTATIVO

[www.lincastrufe.com](http://www.lincastrufe.com)

# GAIA 149A VSX



Stufa a legna con fiamma visibile e forno a vista • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in ghisa smaltata • Capiente vano portalegna • Maniglie e corrimani cromati • Vetro ceramico • Focolaio completamente in **vermiculite** • Forno interno in acciaio inox • Uscita fumi sinistra.



E

- Enamelled stainless steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Spacious compartment for wood storage
- Chromium-plated handles and handrails
- Ceramic glass
- Foyer made entirely of **Vermiculite**
- Stainless steel oven inside

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en fonte émaillée
- Grand compartiment porte-bois
- Poignées et mains courtes chromées
- Vitrocéramique
- Foyer complètement en **Vermiculite**
- Intérieur four en acier inox



D

- Lackierte Stahl Verkleidung
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisen
- Grosses Holzablagerefach
- Verchromte Griffe und Handläufe
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**
- Backofen innen aus Edelstahl

Es

- Cubierta en acero pintado
- Reja de hierro fundido
- Grande cajón leñero
- Manijas barandillas cromadas
- Vitrocármica
- Hogar completamente hecho en **Vermiculite**
- Interior horno de acero inox



7,4 kW \*



86,0 %



4½



Fire Mouth (LxH): 185x195 mm



(LxPxH): 980x670x850 mm



145 kg



VERMICULITE  
HEART

## DATI TECNICI

Tecnical Data - Données Techniques - Características - Technische Eigenschaften - Características Tecnicas

CLASSE AMBIENTALE	A	
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	7,4
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,3
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	6,3
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	86,0
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	185x195
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		350x410x248
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	35
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	850x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		sì
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	980x670x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	880x680x940 0,56
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	145

## STUFA A LEGNA CON FORNO

Wood stove with oven - Poêle à bois avec four - Holzofen mit versenkbarem Ofen - Estufa de leña con horno

# GAIA 149A VSX



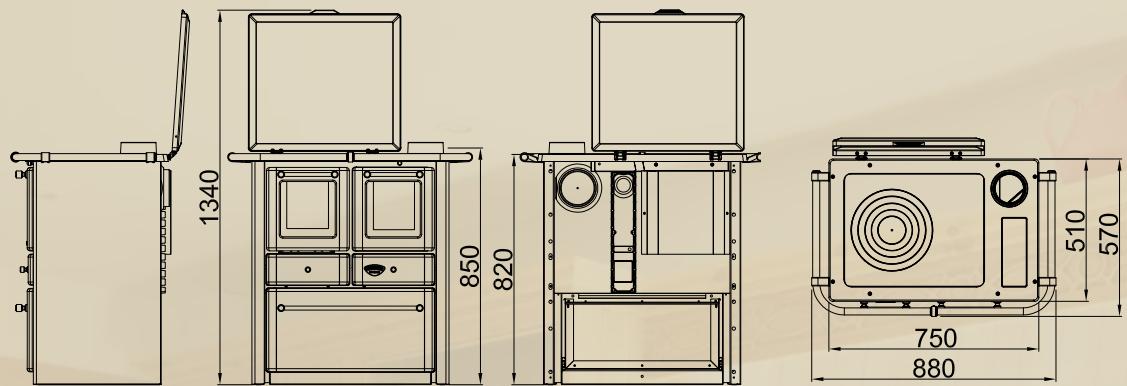
\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# CATA 88



[www.lincaristufe.com](http://www.lincaristufe.com)



0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



106

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# GAIA 138 V

Cucina a legna con fiamma visibile e forno a vista • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in ghisa smaltata • Capiente vano portalegna • Maniglie e corrimani cromati • Vetro ceramico • Focolaio completamente in ghisa • Forno interno in acciaio inox.



E

- Painted stainless steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Spacious compartment for wood storage
- Chromium-plated handles and handrails
- Ceramic glass
- Foyer made entirely of cast iron
- Stainless steel oven inside

F

- Revêtement en acier émaillée
- Plaque en fonte émaillée
- Grand compartiment porte-bois
- Poignées et mains courantes chromées
- Vitrocéramique
- Foyer complètement en fonte
- Intérieur four en acier inox

D

- Verkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisen
- Grosses Holzablagerefach
- Verchromte Griffe und Handläufe
- Feuerraum vollständig aus Gussein
- Backofen innen aus Edelstahl

E<sub>s</sub>

- Revestimiento en acero pintado
- Reja de hierro fundido
- Grande cajón leñero
- Manijas barandillas cromadas
- Vitrocármica
- Hogar completamente hecho en fundido
- Interior horno de acero inox



8,5 kW \*



78,7 %



3½



Fire Mouth (LxH): 185x195 mm



(LxPxH): 880x570x850 mm



115 kg



CAST IRON  
HEART

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

m<sup>3</sup> 170

Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica

kW 8,5

Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal

kW 6,7

Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung -

kW 6,7

Potencia de calefacción à la habitación

Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung -

kW no

Potencia de calefacción de l'agua

Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento

% 78,7

Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsoffnung - Boca fuego

LxH mm 185x195

Forno - Oven - Four - Ofen - Horno

245x410x248

Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno

l 25

Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa

LxP mm 750x510

Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible

si

Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos

Ø mm 120

Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera

l no

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas

LxPxH mm 880x570x850

Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta

Acciaio Smaltato

Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje

LxPxH mm 780x580x940

Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso

m<sup>3</sup> 0,420

kg 115

**DATI TECNICI**

Techical Data - Données Techniques - Características Técnicas

A

**CUCINA A LEGNA**

Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstoffherde - Cocina de madera

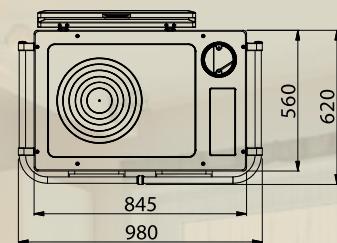
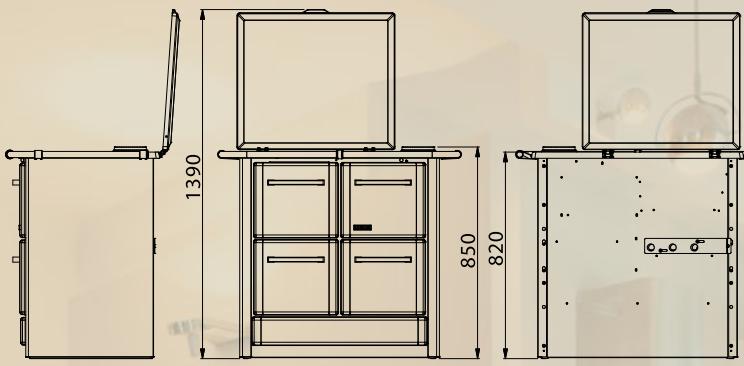
**GAIA 138 V**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# NEW LINE



[www.lincarstyle.com](http://www.lincarstyle.com)

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



# GN 145N

Cucina a legna economica • Rivestimento in acciaio smaltato • Piastra in ghisa smaltata • Focolaio completamente in ghisa • Interno forno in acciaio smaltato • Maniglie e corrimani cromati



E

- Painted steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Hearth made entirely of cast iron
- Oven made of enamelled steel inside
- Chromium-plated handles and handrails

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en fonte émaillée
- Foyer complètement en fonte
- Intérieur du four en acier émaillé
- Poignées et mains courtes chromées

D

- Verkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisem
- Feuerraum vollständig aus Gusseisen
- Backofen innen aus emaillierten stahl
- Verchromte Griffe und Handläufe

Es

- Revestimiento en acero pintado
- Placa en fundición esmaltada
- Hogar en fundición
- Interior horno en hoja esmaltada
- Manijas barandillas cromadas



11,0 kW\*



73,0 %



4½



Fire Mouth (LxH): 195x175 mm



(LxPxH): 980x620x850 mm



109 kg



CAST IRON  
HEART

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

m<sup>3</sup>

200

Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica

kW

11

Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal

kW

8

Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung -

kW

8

Potencia de calefacción a la habitación

no

Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung -

kW

no

Potencia de calefacción de l'agua

no

Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento

%

73

Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego

LxH mm

195x175

Forno - Oven - Four - Ofen - Horno

275x440x230

Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno

l

28

Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa

LxP mm

850x560

Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible

no

Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos

Ø mm

130

Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera

l

no

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas

LxPxH mm

980x620x850

Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta

Acciaio Smaltato

Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje

LxPxH mm

880x630x940

Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso

m<sup>3</sup>

0,520

kg

109

**DATI TECNICI**

Technical Data-Données Techniques-TechnischeEigenschaften-CaracterísticasTécnicas

A

**CUCINA A LEGNA**

Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstofferde - Cocina de madera

**GN 145N**

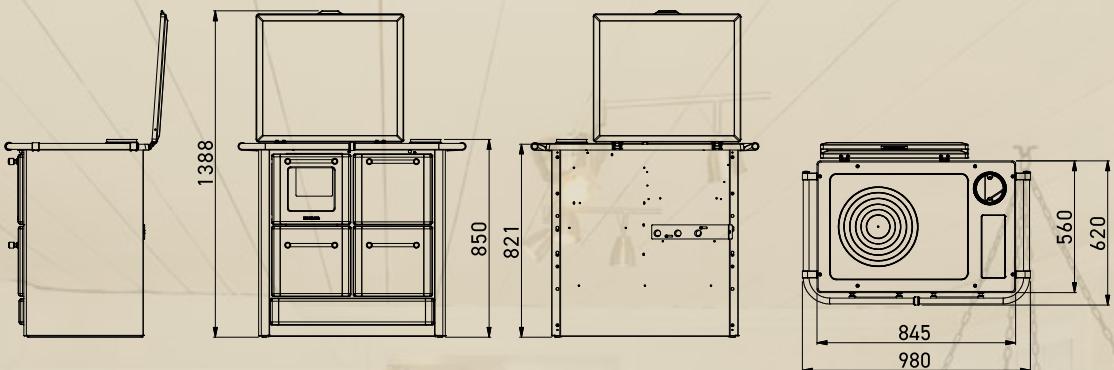


\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



109 ::  
www.lincarstufe.com

# ETESI<sup>®</sup> NQ



[www.lincarsluce.com](http://www.lincarsluce.com)

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



# 145 GNV SOLE

Cucina a legna economica con fiamma a vista • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in ghisa smaltata • Focolaio completamente in ghisa • Interno forno in acciaio smaltato • Vetro panoramico • Maniglie e corrimani cromati



E

- Painted steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Hearth made entirely of cast iron
- Oven made of enamelled steel inside
- Panoramic glass
- Chromium-plated handles and handrails

F

- Revêtement en acier émaillée
- Plaque en fonte émaillée
- Foyer complètement en fonte
- Intérieur du four en acier émaillé
- Vitre panoramique
- Poignées et mains courtes chromées

D

- Verkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisem
- Feuerraum vollständig aus Gusseisen
- Backofen innen aus emaillierten stahl
- Panoramglas
- Verchromte Griffe und Handläufe

Es

- Revestimiento en acero pintado
- Placa en fundición esmaltada
- Hogar en fundición
- Interior horno en hoja esmaltada
- Cristal panoramico
- Manijas barandillas cromadas



11,0 kW\*



73,0 %



4½



Fire Mouth (LxH): 195x175 mm



(LxPxH): 980x620x850 mm



115 kg



CAST IRON  
HEART

**DATI TECNICI**

Tecnical Data - Données Techniques - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m <sup>3</sup>	200
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	11
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	8
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	8
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	73
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	195x175
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		275x440x230
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	28
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	850x560
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	130
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	980x620x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	880x630x940 0,520
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	115



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



**CUCINA A LEGNA**

Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstoffherde - Cocina de madera

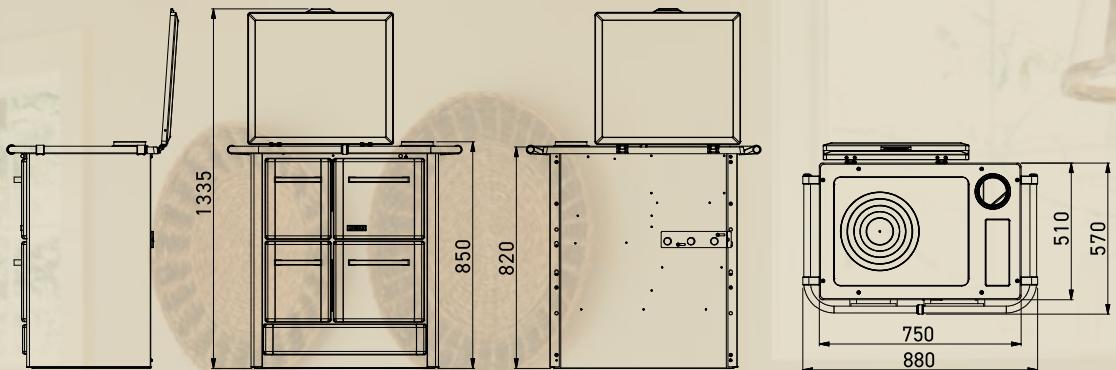
**145 GNV SOLE**

111 ::

www.lincarstufe.com



[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)



# 135 GN

Cucina a legna con **rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in ghisa smaltata • Focolaio completamente in ghisa • Interno forno in acciaio smaltato • Maniglie e corrimani cromati



E

- Painted steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Hearth made entirely of cast iron
- Oven made of enamelled steel inside
- Chromium-plated handles and handrails

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en fonte émaillée
- Foyer complètement en fonte
- Intérieur du four en acier émaillé
- Poignées et mains courtes chromées

D

- Verkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisem
- Feuerraum vollständig aus Gusseisen
- Backofen innen aus emaillierten stahl
- Verchromte Griffe und Handläufe

Es

- Revestimiento en acero pintado
- Placa en fundición esmaltada
- Hogar en fundición
- Interior horno en hoja esmaltada
- Manijas barandillas cromadas



9,5 kW \*



68,0 %



3½



Fire Mouth (LxH): 175x150 mm



(LxPxH): 880x570x850 mm



85 kg



CAST IRON  
HEART

**DATI TECNICI**

Tecnical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	165
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,5
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	6,5
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	6,5
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	68
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	175x150
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		250x400x230
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	23
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	750x510
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		no
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	120
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	880x570x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	780x580x940 0,420
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	85

**CUCINA A LEGNA**

Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstoffherde - Cocina de madera

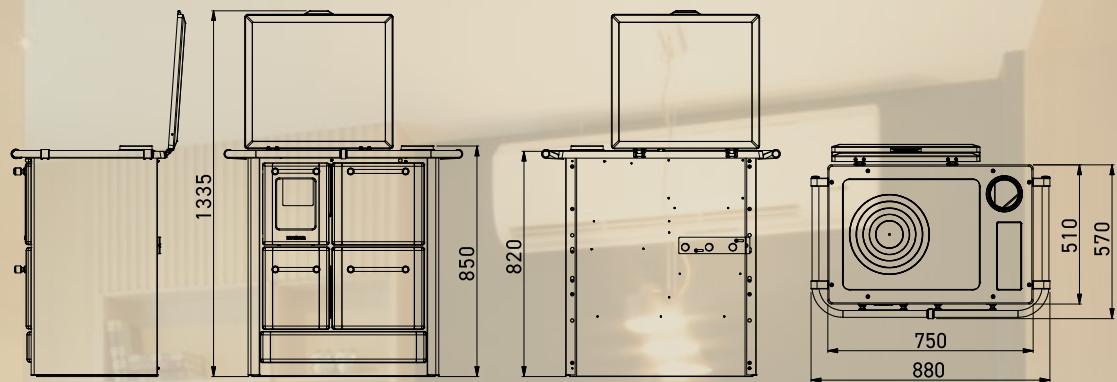
**135 GN**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# ELIOS ANGGLI



[www.lincarslupe.com](http://www.lincarslupe.com)

0000 White



0402 Cappuccino



0609 Dark Grey



114

POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE 50% PER RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA

# 135 GNV SOLE

Cucina a legna con fiamma visibile • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in ghisa smaltata  
 • Focoia completamente in ghisa • Interno forno in acciaio smaltato • Vetro panoramico • Maniglie e corrimani cromati



E

- Painted steel cover
- Enamelled cast iron plate
- Hearth made entirely of cast iron
- Oven made of enamelled steel inside
- Panoramic glass
- Chromium-plated handles and handrails

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en fonte émaillée
- Foyer complètement en fonte
- Intérieur du four en acier émaillé
- Vitre panoramique
- Poignées et mains courantes chromées

D

- Verkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisem
- Feuerraum vollständig aus Gusseisen
- Backofen innen aus emaillierten stahl
- Panoramaglas
- Verchromte Griffe und Handläufe

E

- Revestimiento en acero pintado
- Placa en fundición esmaltada
- Hogar en fundición
- Interior horno en hoja esmaltada
- Cristal panorámico
- Manijas barandillas cromadas



9,5 kW \*



68,0 %



3½



Fire Mouth (LxH): 175x150 mm



(LxPxH): 880x570x850 mm



90 kg



CAST IRON  
HEART

**DATI TECNICI**

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

m<sup>3</sup> 165

Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica

kW 9,5

Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal

kW 6,5

Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación

kW 6,5

Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua

kW no

Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento

% 68

Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschickungsöffnung - Boca fuego

LxH mm 175x150

Forno - Oven - Four - Ofen - Horno

250x400x230

Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno

l 23

Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa

LxP mm 750x510

Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible

si

Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos

Ø mm 120

Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera

l no

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas

LxPxH mm 880x570x850

Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta

Acciaio Smaltato

Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje

LxPxH mm 780x580x940

Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso

m<sup>3</sup> 0,420

kg 90



MADE IN ITALY

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica

\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



**CUCINA A LEGNA**  
Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstoffherde - Cocina de madera

**135 GNV SOLE**

# B E A Z O Z A Q



0000 White



0105 Brown



0609 Dark Grey



# BEA 702A G

Cucina a legna dal design moderno • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra superiore in ghisa • Scaldavivande • Forno in acciaio inox capacità l 39 • Vetro ceramico • Focolare completamente in **vermiculite** • Cassetto cenere.



**E**

- Painted stainless steel
- Enameled cast iron plate
- Dish warmer
- Stainless steel oven capacity l 39
- Ceramic glass
- Hearth entirely made of **Vermiculite**
- Ash drawer

**F**

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque radiante
- Chauffe
- Intérieur du four en acier inox capacité Lt 39
- Vitrocéramique
- Foyer complètement en fonte **Vermiculite**
- Cendrier



9,3 kW \*



84,8 %



5



Fire Mouth (LxH): 215x200 mm



(LxPxH): 1005x640x850 mm



185 kg

**D**

- Werkleidung Stahl lackiert
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisen
- Speisenwärmer
- Backofen innen aus rostfreiem Stahl Kapazität 39 l
- Glaskeramik
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**
- Aschenschublade

**Es**

- Revestimiento en acero pintado
- Placa radiante
- Calentadores
- Interior horno en acero inox capacidad Lt 39
- Vitrocéramica
- Hogar completamente hecho en **Vermiculite**
- Canicero



VERMICULITE  
HEART



CLASSE AMBIENTALE ★★★★☆

A+

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	185
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,3
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmefluss - Potencia nominal	kW	7,9
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Puissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	7,9
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	84,8
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschrifungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	215x200
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		290x450x300
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	39
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	900x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	150
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	1005x640x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Acciaio Smaltato
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	1035x740x1085 0,830
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	185

**DATI TECNICI**

Tecnical Data - Données Techniques - Características Técnicas

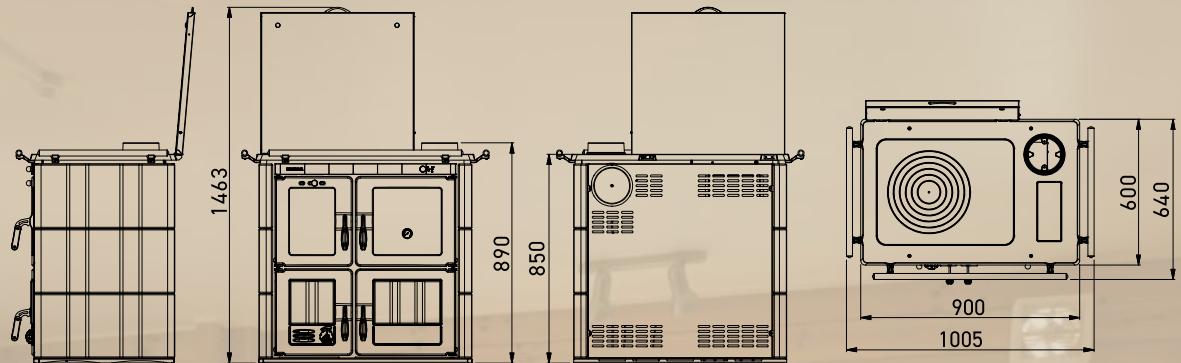
**CUCINA A LEGNA**  
Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstoffherde - Cocina de madera  
**BEA 702A G**



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# B E A U T I F U L



[www.lincastufa.com](http://www.lincastufa.com)

0405 Beige



0508 Red

# BEA 702A GL

Cucina a legna dal design moderno • Rivestimento in ceramica • Piastra superiore in ghisa • Scaldavivande

- Forno in acciaio inox capacità l 39 • Rivestimento vetro ceramico • Focolare completamente in **vermiculite**
- Cassetto cenere.



**E**

- Ceramic cover
- Enamelled cast iron plate
- Dish warmer
- Stainless steel oven capacity l 39
- Ceramic glass
- PHearth entirely made of **Vermiculite**
- Ash drawer

**F**

- Revêtement céramique
- Plaque radiante
- Chauffe
- Intérieur du four en acier inox capacité Lt 39
- Vitrocéramique
- Foyer complètement en fonte **Vermiculite**
- Cendrier



9,3 kW \*



84,8 %



5



Fire Mouth (LxH): 215x200 mm



(LxPxH): 1005x640x850 mm



220 kg

**D**

- Keramikbeschichtung
- Kochplatte aus emailliertem Gusseisen
- Speisenwärmern
- Backofen innen aus rostfreiem Stahl Kapazität 39 l
- Glaskeramik
- Feuerraum vollständig aus **Vermiculite**
- Aschenschublade

**Es**

- Revestimiento cerámico
- Placa radiante
- Calentadores
- Interior horno en acero inox capacidad Lt 39
- Vitrócerámica
- Hogar completamente hecho en fundido **Vermiculite**
- Canicero



CLASSE AMBIENTALE ★★★★☆

A+

Tecnical Data - Données Techniques - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	m³	185
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	9,3
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	7,9
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción a la habitación	kW	7,9
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	no
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	84,8
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschriftungsoffnung - Boca fuego	LxH mm	215x200
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		290x450x300
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	39
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	900x600
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	150
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	no
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	1005x640x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m³	1035x740x1085 0,830
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	220

## DATI TECNICI

Tecnical Data - Données Techniques - Características Técnicas

## CUCINA A LEGNA

Wood cooker - Cuisinière à bois - Festbrennstoffherde - Cocina de madera

## BEA 702A GL



\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



# L'ARIA COVET



0000 White



0105 Brown



0609 Dark Grey



# ILARIA 703 T-I

Termocucina a legna dal design moderno • **Rivestimento in acciaio smaltato** • Piastra in acciaio levigato • Interno forno in acciaio inox • Vetro ceramico • Maniglie e corrimani cromati • Regolatore di potenza.



E

- Painted steel cover
- Smooth stainless steel plate
- Stainless steel oven inside
- Ceramic glass
- Chromium-plated handles and handrails
- Power regulator

F

- Revêtement en acier émaillé
- Plaque en acier lisse
- Intérieur du four en acier inox
- Vitrocéramique
- Poignées et mains courtes chromées
- Régulateur de puissance



27,3 kW \*



>72,2 %



5



Fire Mouth (LxH): 215x200 mm



(LxPxH): 1005x640x850 mm



227 kg

D

- Verkleidung in Stahl lackiert
- Geschliffene Edelstahlplatte
- Backofen innen aus rostfreiem stahl
- Glaskeramik
- Verchromte Griffe und Handläufe
- Leistungsregulator

Es

- Cubierta en acero pintado
- Placa in acero liso
- Interior de horno en acero
- Vitrocerámica
- Manijas barandillas cromadas
- Regulación de potencia



CAST IRON  
HEART

**DATI TECNICI**

Technical Data - Données Techniques - Características Técnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

	m <sup>3</sup>	A
Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado	460	

kW 27,3

kW 19,7

kW 7,6

kW 12,1

% > 72,2

LxH mm 215x200

LxP mm 290x450x300

l 39

LxP mm 900x580

Ø mm si

Ø mm 150

l 27

LxPxH mm 1005x640x850

Acciaio Smaltato

LxPxH mm 1035x740x1085

m<sup>3</sup> 0,830

kg 227

Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica

Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal

Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piussance chauffage à la pièce - Raumheizleistung -

Potencia de calefacción à la habitación

Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Piussance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung -

Potencia de calefacción de l'agua

Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento

Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschriftungsöffnung - Boca fuego

Forno - Oven - Four - Ofen - Horno

Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno

Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa

Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible

Scarico fumi - Smoke outlet - Dècharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos

Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas

Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta

Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje

Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso

**TERMOUCINA A LEGNA**

Wood boiler cooker - Cusiniera a legna - Zentralheizungskochherd - Cocina con caldera a leña

**ILARIA 703 T-I**

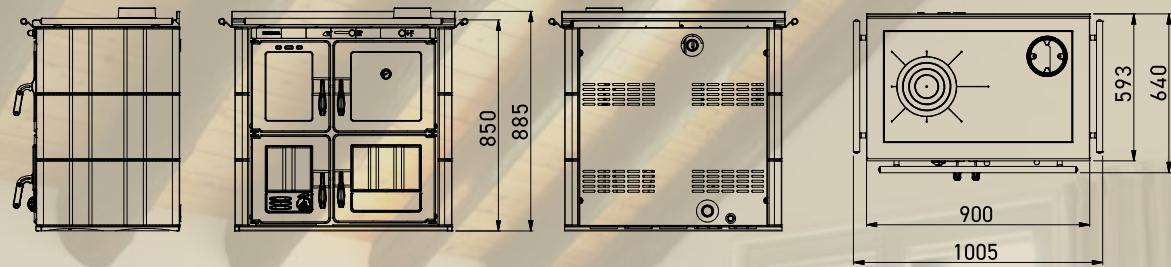


\* Potenza chimica al focolare/Heat output/Puissance calorique/Wärmeleistung/Potencia termica



121 ::  
www.lincarstufe.com

# L'ARIA 703 T



[www.lincarsfuro.com](http://www.lincarsfuro.com)

0405 Beige



0508 Red



# ILARIA 703 T-IL

Termocucina a legna dal design moderno • **Rivestimento in ceramica** • Piastra in acciaio levigato • Interno forno in acciaio inox • Vetro ceramico • Maniglie e corrimani cromati • Regolatore di potenza.



E

- Ceramic coating
- Smooth stainless steel plate
- Stainless steel oven inside
- Ceramic glass
- Chromium-plated handles and handrails
- Power regulator

F

- Revêtement céramique
- Plaque en acier lisse
- Intérieur du four en acier inox
- Vitrocéramique
- Poignées et mains courtes chromées
- Régulateur de puissance

D

- Keramikbeschichtung
- Geschliffene Edelstahlplatte
- Backofen innen aus rostfreiem stahl
- Glaskeramik
- Verchromte Griffe und Handläufe
- Leistungsregulator

Es

- Revestimiento cerámico
- Placa in acero liso
- Interior de horno en acero
- Vitrocerámica
- Manijas barandillas cromadas
- Regulación de potencia



27,3 kW \*



>72,2 %



5



Fire Mouth (LxH): 215x200 mm



(LxPxH): 1005x640x850 mm



252 kg



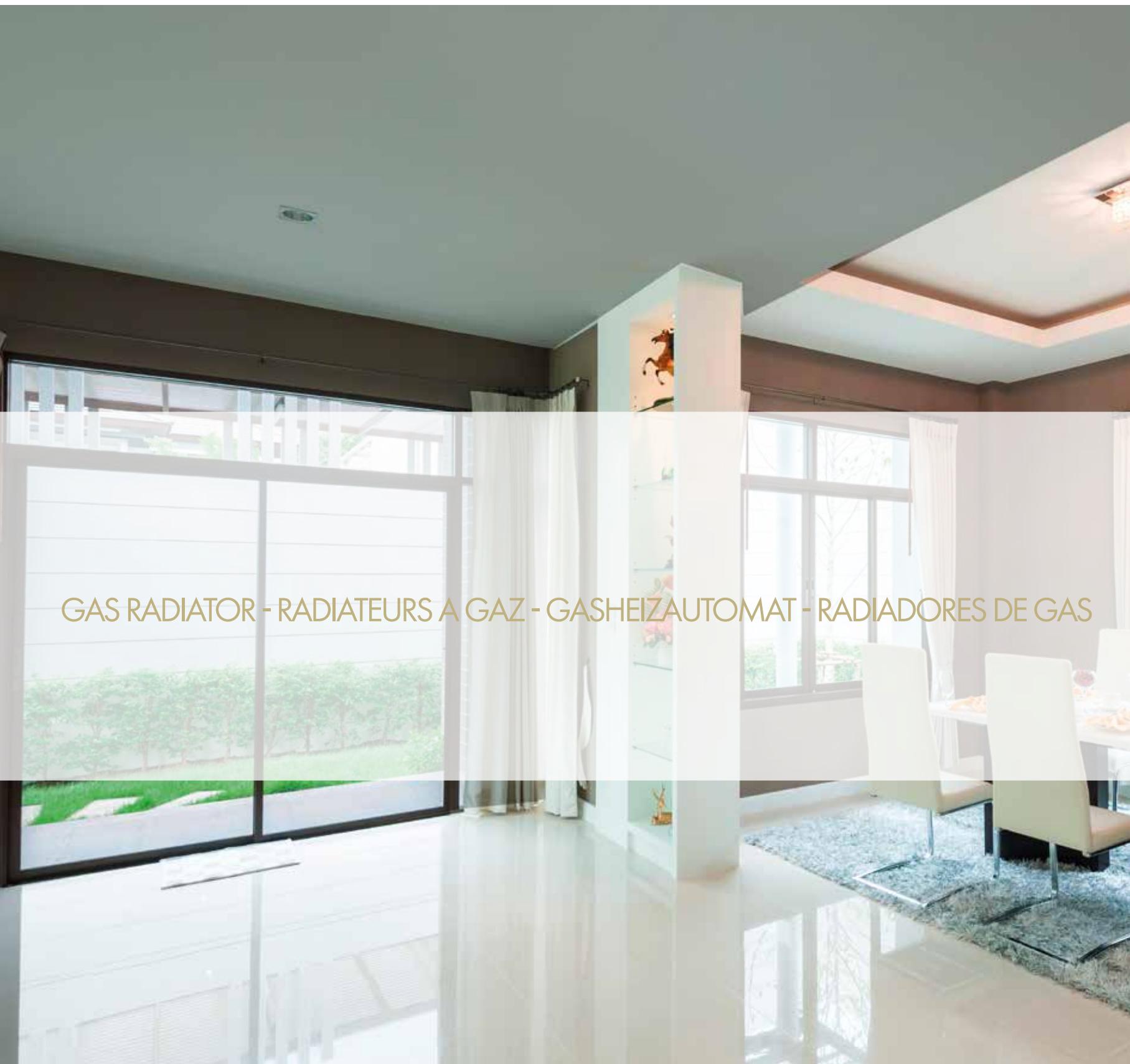
CAST IRON  
HEART

**DATI TECNICI**

Technical Data-Données Techniques-TechnischeEigenschaften-Características Tecnicas

Volumi di ambienti ben isolati - Room heating capacity by good house insulation - Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison - Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung - Volume de habitaciones bien aislado

	m <sup>3</sup>	460
Potenza termica al focolare - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia termica	kW	27,3
Potenza resa nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	19,7
Potenza di riscald. all'ambiente - Heating environment power - Piissance chauffage à la pièce - Raumheizleistung - Potencia de calefacción à la habitación	kW	7,6
Potenza di riscaldamento all'acqua - Water heating power - Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung - Potencia de calefacción de l'agua	kW	12,1
Rendimento - Efficency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	>72,2
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu Beschriftungsöffnung - Boca fuego	LxH mm	215x200
Forno - Oven - Four - Ofen - Horno		290x450x300
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backofenlicht Luz horno	l	39
Piano piastra - Top - Dessous - Platten - Placa	LxP mm	900x580
Fiamma visibile - Visible ame - Flamme visible - Sichtbar Llama visible		si
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	Ø mm	150
Capacità caldaia - Water capacity boiler - Capacité de la chaudière - Wassergehalt im Kessel - Capacidad de la caldera	l	27
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	LxPxH mm	1005x640x850
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung - Cubierta		Ceramica
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung - Embalaje	LxPxH mm m <sup>3</sup>	1035x740x1085 0,830
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	kg	252



GAS RADIATOR - RADIATEURS A GAZ - GASHEIZAUTOMAT - RADIADORES DE GAS



## RADIATORI A GAS

### RADIATORI TERmostatici a gas

Gas radiator - Radiateurs a gaz - Gasheizautomat - Radiadores de gas

9011 VENTILATO	P. 126	NEW
9013 VENTILATO	126	NEW
9006	127	NEW
9008	127	NEW
9010	127	NEW
9012	127	NEW





## DATI TECNICI

Technical Data - Données Techniques - Technische Eigenschaften - Características Técnicas

	<b>9011</b>	<b>9013</b>
Certificati - Certification - Certification - Zertifizierungen - Certificaciones	<b>CE</b>	<b>CE</b>
Volume riscaldabile - Heating capacity - Capacité de chauffage - Heizbares Volumen - Volumen calentable	m <sup>3</sup>	195
Potenza termica - Heat output - Puissance calorique - Wärmeleistung - Potencia térmica	kW	9,6
Potenza nominale - Nominal power output - Puiss. nominale - Nennwärmeleistung - Potencia nominal	kW	min. 1,5 / max. 7,5
Consumo a G20 - Consumption G20 - Consommation G20 - Verbrauch G20 - Consumo G20	m <sup>3</sup> /h	0,92
Consumo a G30/G31 - Consumption G30/G31 - Consommation G30/G31 - Verbrauch G30/31 - Consumo G30/31	Kg/h	0,63/0,62
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad - Rendimiento	%	82,3/85,7
Classe di rendimento (EN613) - Performance class - Classe de performance - Leistungsklasse - Clase de rendimiento	/	1
Nox Classe G20 - Nox Class G20 - Nox Classe G20 - Nox-Klasse G20 - Nox clase G20	/	4
Fiamma visibile - Visible flame - Flamme visible - Sichtbare Flamme - Llama visible	/	SI
Tipo di accensione - Type of ignition - Type d'allumage - Art der Zündung - Tipo de ignición	/	Piezzo
Dimensioni (LxPxH) - Dimensions - Dimensions - Abmessungen - Medidas	mm	780x260x720
PESO - Weight - Poids - Gewicht - Peso	Kg	31
Tensione / frequenza alimentazione - Power supply voltage / frequency - Tension d'alimentation / fréquence - Versorgungsspannung / Frequenz	V/Hz	230/50
Ampere - Ampere - Ampère - Ampere - Amperios	A	0,18
Potenza assorbita - Power consumption - Consommation d'énergie - Stromverbrauch - Consumo de energía	Kw	0,021
Potenza ventilatore (min.-max.) - Fan power - Puissance du ventilateur - Lüfterleistung - Potencia del ventilador	m <sup>3</sup> /h	91-125
Diametro tubo di scarico - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug - Salida humos	mm	80
Convezione - Convection - Convection - Konvektion - Convección	/	VENTILATA

# SERIE 9010/9000



I radiatori TERMOSTATICI a gas Lincar, sono di semplice installazione e di eccezionale efficacia; la loro versatilità li rende ideali per il riscaldamento di ambienti nei quali si necessita una temperatura superiore a quella normale di esercizio. Il loro design lineare e la forma non ingombrante, fanno sì che si adattino a qualsiasi ambiente.

**E** The Lincar gas radiators are easy to install and exceptionally efficient; their versatility makes them ideal to heat rooms where a temperature higher than the usual operating temperature is required. Their linear design and flat shape with its limited dimensions, make it ideal for any type of room.

**D** Die Lincar Gasheizgeräte sind leicht zu installieren und außerordentlich wirksam. Ihre Vielseitigkeit macht sie ideal zur Beheizung von Umgebungen, in denen eine höhere Temperatur als die normal Raumtemperatur benötigt wird. Das lineare Design und die abgeflachte, raumsparende Form ermöglichen die Verwendung dieser Geräte in jedem Ambiente.

**F** Les radiateurs à gaz Lincar sont faciles à installer et extraordinairement efficaces; leur caractère éclectique les rend idéaux pour chauffer les pièces dans lesquelles est nécessaire une température supérieure à celle d'exercice normale. Leur conception linéaire et leur forme plate pas encombrante, leur permet de s'adapter à n'importe quelle pièce.

**E** Los radiadores de gas Lincar, son de instalación fácil y excepcionalmente eficaces; sus versatilidad les vuelven ideales por la calefacción de habitaciones donde se necesita una temperatura más elevada de la de ejercicio normal. El diseño lineal y la forma poco voluminosa, hacen de modo que se pueden introducir en cualquier habitaciones.

**CONFORMI A REGOLAMENTO (UE) 2016/426 GAR** • UE 2016/426 GAR COMPLIANT • CONFORME AU REGLEMENT (UE) 2016/426 GAR • ENTSPRECHEND DER VERORDNUNG (EU) 2016/426 GAR • CONFORME AL REGLAMENTO (UE) 2016/426 GAR

	<b>9006</b>	<b>9008</b>	<b>9010</b>	<b>9012</b>
	<b>CE</b>	<b>CE</b>	<b>CE</b>	<b>CE</b>
m <sup>3</sup>	125	170	195	250
kW	6,3	8,3	9,6	11,7
kW	min. 1,3/ max. 4,7	min. 1,2/ max. 6,2	min. 1,4/ max. 7,2	min. 1,3/ max. 8,8
m3/h	0,6	0,79	0,92	1,12
Kg/h	0,45/0,44	0,55/0,54	0,63/0,62	0,85/0,84
%	82,15	82,15	82,3/85,7	83,2/85,5
/	1	1	1	1
/	4	5	4	4
/	SI	SI	SI	SI
/	Piezzo	Piezzo	Piezzo	Piezzo
mm	580x260x720	720x260x720	780x260x720	900x260x720
Kg	22	26	28	33
V/Hz	/	/	/	/
A	/	/	/	/
Kw	/	/	/	/
m3/h	/	/	/	/
mm	80	80	80	100
/	NATURALE	NATURALE	NATURALE	NATURALE

**RADIATORI TERMOSTATICI A GAS**  
Gas radiator - Radiateurs à gaz - Gasheizautomat - Radiadores de gas  
**9010 / 9000**

# CERTIFICAZIONI

CERTIFICATI - CERTIFICATION - CÉRTIFICATION - ZERTIFIZIERUNGEN - CERTIFICACIONES

Marchiatura CE	Ente Europeo Certificato che attesta il Sistema di Gestione Qualità Certificato ISO 9001:2015	Ente Europeo Certificato che attesta il Sistema di Gestione Qualità Certificato ISO 9001:2015	Ente Notificato Europeo per la Certificazione e Omologazione del prodotto in rispetto delle Norme applicabili: EN13240 – EN12815 EN14785	Ente Notificato Europeo per la Certificazione e Omologazione del prodotto in rispetto delle Norme applicabili: EN13240 – EN12815 EN14785	Ente Notificato Europeo per la Certificazione e Omologazione delle Norme applicabili: EN13240 – EN12815 EN14785	Associazione italiana energie agro forestali
CE Mark	European Certificate Authority certifying that the Quality Management System ISO 9001:2015 Certified	European Certificate Authority certifying that the Quality Management System ISO 9001:2015 Certified	European Notified Body for the certification and approval of the product in compliance with the Rules applicable: EN13240 - EN12815 EN14785	European Notified Body for the certification and approval of the product in compliance with the Rules applicable: EN13240 - EN12815 EN14785	European Notified Body for the certification and approval of the product in compliance with the Rules applicable: EN13240 - EN12815 EN14785	Italian Association energy agro forestry
Marcado CE	Autorité de certification européenne attestant que le système de gestion de qualité ISO 9001:2015	Autorité de certification européenne attestant que le système de gestion de qualité ISO 9001:2015	Corps européen notifié pour la certification et l'approbation du produit en conformité avec les règles applicables: EN13240 - EN12815 EN14785	Corps européen notifié pour la certification et l'approbation du produit en conformité avec les règles applicables: EN13240 - EN12815 EN14785	Corps européen notifié pour la certification et l'approbation du produit en conformité avec les règles applicables: EN13240 - EN12815 EN14785	Association italienne agro foresterie de l'énergie
CE - Maerkning	European Certificate Authority bescheinigt, dass das Qualitätsmanagementsystem ISO 9001: 2015	European Certificate Authority bescheinigt, dass das Qualitätsmanagementsystem ISO 9001: 2015	Europäische Benannte Stelle für die Zertifizierung und Zulassung des Produktes in Übereinstimmung mit den Regeln für: EN13240 - EN12815 EN14785	Europäische Benannte Stelle für die Zertifizierung und Zulassung des Produktes in Übereinstimmung mit den Regeln für: EN13240 - EN12815 EN14785	Europäische Benannte Stelle für die Zertifizierung und Zulassung des Produktes in Übereinstimmung mit den Regeln für: EN13240 - EN12815 EN14785	italienischer Verband Agroforstenergie
Marcado CE	Autoridad Europea de Certificado que certifique que los productos certificados 9001:2015 Sistema de Gestión de Calidad ISO	Autoridad Europea de Certificado que certifique que los productos certificados 9001:2015 Sistema de Gestión de Calidad ISO	Cuerpo Notificado Europeo para la certificación y aprobación del producto de acuerdo con las Normas aplicables: EN13240 - EN14785 EN12815	Cuerpo Notificado Europeo para la certificación y aprobación del producto de acuerdo con las Normas aplicables: EN13240 - EN14785 EN12815	Cuerpo Notificado Europeo para la certificación y aprobación del producto de acuerdo con las Normas aplicables: EN13240 - EN14785 EN12815	Asociación Italiana agroforestería energía

## CONTO TERMICO

ITALIA: Incentivazione della produzione di energia termica da impianti a fonti rinnovabili ed interventi di efficienza energetica di piccole dimensioni.

<b>15a B-VG</b>	<b>EN 12815</b>	<b>EN 14785</b>	<b>EN 13240</b>
AUSTRIA : Certificazione per il rispetto delle misure di salvaguardia ambientale.	Norma Europea di riferimento per le Termocucine da riscaldamento alimentate a combustibile solido	Norma Europea di riferimento per gli apparecchi da riscaldamento domestico alimentati con pellet di legno.	Norma Europea di riferimento per le Stufe da riscaldamento alimentate a combustibile solido
AUSTRIA: Certification for compliance with the environmental protection measures.	European standard of reference for the Thermo-cooker by heating powered solid fuel	European standard of reference for domestic heating appliances fueled by wood pellets.	European standard of reference for the heaters fired by solid fuel heating
AUTRICHE: certification de la conformité avec les mesures de protection de l'environnement.	Norme européenne de référence pour la Thermo-cuisinière par chauffage à combustible alimentée solide	Norme européenne de référence pour les appareils de chauffage domestique alimentés par des granulés de bois.	Norme européenne de référence pour les réchauffeurs de chauffage à combustible solide
ÖSTERREICH: Zertifizierung für die Einhaltung der Umweltschutzmaßnahmen.	Europäischen Referenzstandard für die Thermo-Herd durch Erhitzen angetrieben Festbrennstoff	Europäischen Referenzstandard für Hauswärmegeräte von Holz-Pellets angeheizt.	Europäischen Referenzstandard für die Heizungen mit festen Brennstoffen befeuerten Heizung
AUSTRIA: La certificación del cumplimiento de las medidas de protección del medio ambiente.	Norma europea de referencia para el Thermo-cocina por calentamiento a combustible sólido	Norma europea de referencia para los aparatos domésticos de calefacción alimentada por pellets de madera.	Norma europea de referencia para los calentadores encendidos por calefacción de combustible sólido

#### **DETRAZIONI FISCALI**

ITALIA: Detrazioni fiscali per le ristrutturazioni o riqualificazione energetica.

# CONDIZIONI DI VENDITA

CONDITIONS OF SALE - CONDITIONS DE VENTE - VERKAUFSBEDINGUNGEN - CONDICIONES DE VENTA

- Ogni proposta dell'ordine, dell'atto del suo ricevimento, è subordinata alla nostra approvazione e alla disponibilità della merce in offerta.
- CORISIT, a suo insindacabile giudizio, si riserva la facoltà di accettare o rifiutare qualsiasi proposta d'ordine.
- La proposta d'ordine è impegnativa per il cliente e se da noi accettata diventa ordine. Le proposte d'ordine e se da noi accettata diventa ordine. Le proposte d'ordine redatte in base ai nostri cataloghi si intendono per materiali o prodotti di conoscenza del cliente e saranno spediti così come richiesti ed esposti o con quelle eventuali modifiche tecniche estetiche che nel frattempo fossero sopravvenute.
- Salvo specificazione contraria, le merci si vendono sempre franco nostri depositi o nostro stabilimento. La merce viaggia a spese, rischio e pericolo dell'acquirente.
- Non si accettano reclami, né per eventuali ammarchi, né per difetti e nemmeno per qualsiasi altra causa, trascorsi otto giorni dal ricevimento della merce. In tutti i casi, eventuali reclami, dovranno pervenire a CORISIT tramite raccomandata a/r. Senza il consenso della ditta nessun articolo può essere ritornato e, in caso di reclamo giustificato, CORISIT si limiterà a sostituire o riparare i pezzi riconosciuti difettosi, escludendo ogni risarcimento di danni diretti e/o indiretti. Tutta la merce di ritorno deve essere sempre resa in porto franco al domicilio del nostro stabilimento di Reggiolo, qualunque sia il motivo del reso: in caso contrario non verrà ritirata.
- I termini di consegna indicati nei nostri ordini e offerte si devono intendere, sempre indicativi, salvo imprevisti e comunque senza alcun nostro impegno. CORISIT non risponde per danni da cause di forza maggiore: scioperi, impossibilità di procurarsi le materie prime, interruzioni di trasporti e tutte le altre cause indipendenti dalla propria volontà. Eventuali ritardi in spedizione dell'ordine, a qualsiasi causa dovuti, non danno diritto al cliente di rifiutare la fornitura né di pretendere abbuoni e/o risarcimento danni.
- I prezzi e le condizioni di vendita esposti sull'ordine, se accettati da CORISIT, debbano intendersi relativi solo all'ordine stesso e possono essere anche non ripetitivi.
- Sono da considerarsi validi i prezzi esposti sul listino in vigore all'atto dell'ordine. N.B. i prezzi si intendono IVA esclusa. I pagamenti devono essere effettuati al nostro domicilio di Reggiolo entro e non oltre i termini convenuti e stabiliti sull'ordine. Sui pagamenti non effettuati alla scadenza prestabilita verranno computati gli interessi di mora nella misura di 1% in più del tasso ufficiale di sconto. Non vengono accettati sconti, abbuoni ed arrotondamenti se non concordati preventivamente per iscritto.
- Premi, omaggi e sconti cassa sono di esclusiva facoltà e concessi solo di CORISIT con conferma scritta al cliente.
- Gli agenti e rappresentanti di CORISIT non sono autorizzati a modificare le condizioni generali di vendita della ditta. Le condizioni generali di vendita di CORISIT sono regolate, oltre ai precedenti punti, anche dal C.C. e dalle Leggi della Repubblica Italiana in vigore.

Per ogni controversia e/o contestazione il Foro competente è quello di REGGIO EMILIA.

N.B.

Tutti gli eventuali cambiamenti di indirizzo e/o dati fiscali del cliente, non tempestivamente comunicati alla sede della ditta, saranno, per tutte le eventuali conseguenze di carattere fiscale-tributario-penale, esclusivamente a carico e addebitabili al cliente stesso.

CORISIT S.r.l.

**N.B. I costi di trasporto previsti sono del 4% nel continente e del 6% per le isole.**

**NOTA: fermo restando le condizioni riportate sull'ordine, la ditta si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche sul prodotto e sul prezzo di listino.**

- These General Terms and Conditions of Sale apply to all orders placed with our company. The very act of placing an order includes an acceptance of the general terms and conditions of sale.
- Sales decisions and offers made by our representatives are valid only when confirmed by us in writing.
- Our invoices are payable at our headquarters. This right is equally applicable where we draw on a bill of exchange.
- Payment shall be 'cash on delivery', unless agreed otherwise.
- Where our invoices remain unpaid by the due date, we are entitled to charge a rate of interest of 15% per annum, ipso jure and without written reminder, payable as of the invoice date.
- Failure to pay by the due date, or after written reminder, will result in a 15% increase in the invoiced amount, with a minimum of 25 euro to cover the costs incurred through said failure to pay.
- Even in cases where the purchaser has only partially paid an invoice by the due date, the vendor shall retain the right to terminate the contract.
- The goods are sent at the purchaser's risk, even when delivered free of charge.
- Complaints lodged by the purchaser as to the quality or quantity of the goods will be accepted only when received in writing within a period of 8 days. Discrepancies in the amount of units delivered must be mentioned at the time of delivery. The purchaser cannot suspend his obligation to pay simply by lodging what may even constitute a clearly grounded complaint over the goods in question, or any other goods.
- Delivery dates are indicative only, and are not binding to us, unless stipulated otherwise.
- The court of Reggio Emilia - Italy shall have sole jurisdiction in any dispute arising by virtue of these terms and conditions.
- Retention of title: It is expressly agreed between parties that all goods belonging to CORISIT will remain so until payment is received in full. All advance payments made to CORISIT will be laid aside as compensation for the use of the goods to which they refer.
- In all other case, the General Terms of Sale and Delivery used by the European Association of Foundries shall apply.

## SALES AND WARRANTY CONDITIONS

Prices: all prices are ex works v.a.t. excluded. The accessories listed in the price list are delivered on request and are excluded from standard configuration.

Delivery: ex works.

Packaging: in cardboard box or pallet, inclusive. Wooden box or crate at cost, for some deliveries (full truck or container) it could be included.

CORISIT guarantees its own products for a period of 24 months from the date of delivery, if invoiced to the final user directly, shown by proof of purchase. In any other case, the warranty period is 12 months (twelve) from the delivery to the customer itself, shown by proof of delivery, and no more than 18 months from the date of first invoice.

CORISIT, within the limits specified above, undertakes to replace or repair, free of charges, those parts that it or an authorized service centre, deems to be defective in workmanship or material. CORISIT consider excluded from the warranty damages produced by:

- Incorrect installation, and or electrical connections
- Tampering or not authorized modifications
- Lack of maintenance
- Use of unsuitable fuel or lubricants
- Misuse
- Normal wear
- Repairs carried out by unauthorized people
- Use of not original parts
- Incorrect use of the product
- Accidental damages
- Direct or indirect damages produced by the use or impossibility of use of the product.

Moreover are excluded

Eventual transport cost of the goods, if any

Eventual travel cost of the service personnel at the customer's on the field, on customer's requirement, if any

Workmanship costs, if any.

The warranty of the components not produced by LINCAR covered by their producers. If the agreed terms of payment will not be respected, all warranty conditions will expire automatically, and the related expenses will be debited to the buyer. This warranty replaces any other previous warranty condition and can be modified only by written form.

CORISIT S.r.l.

THE SALES CONDITIONS HERE REFER TO THE REGULATIONS AND LEGISLATION OF THE ITALIAN AND EUROPEAN MARKETS IN GENERAL. THE SAME MAY BE CHANGED OR ADAPTED BY THE RETAILER IN ACCORDANCE WITH THE LAWS IN FORCE IN YOUR COUNTRY.

**I** Qualora lo ritenesse opportuno CORISIT si riserva (a suo insindacabile giudizio) di apportare modifiche e miglioramenti, sia estetici che tecnici, ai prodotti rappresentati nel presente catalogo.

Perciò le illustrazioni e i dati tecnici sono da considerarsi indicativi e suscettibili a variazioni. Gli oggetti da noi utilizzati per le foto (tubi/bollitori...) non fanno parte dei prodotti e quindi non disponibili alla vendita.

**E** If considered appropriate, CORISIT reserves the right (at its own unquestionable judgement) to make modifications and improvements, whether aesthetic or technical, to the products shown in this catalogue. Therefore, the illustrations and technical data are to be considered approximate and subject to change. The articles used for the photo (tubes/kettles....) are not included in the products, therefore are not available in CORISIT.

**F** En cas de besoin, CORISIT se réserve le droit personnel et exclusif d'apporter des modifications ainsi que d'améliorer, tant sur le plan technique qu'esthétique, les produits figurant dans le présent catalogue. C'est pourquoi les illustrations et les données techniques, n'étant données qu'à titre indicatif, pourront subir toute sorte de modifications. Les objets utilisées par les photos (tuyaux/bouilloires...) ils sont pas inclus dans les articles, donc pas disponible chez CORISIT.

**D** Die Firma CORISIT behält sich das Recht vor, nach freiem Ermessen falls erforderlich Änderungen und Verbesserungen, sei es ästhetischer wie auch technischer Art, an den Produkten, die in diesem Katalog vorgestellt werden, vorzunehmen. Die Abbildungen und technischen Daten sind daher als hinweisend und Veränderungen unterliegend anzusehen. Die von uns nur für die Photos verwendeten Gegenstände (Rauchrohre, Kochtopf, u.s.w.) sind nicht bei CORISIT verfügbar.

**Es** CORISIT se reserva el derecho a sus insindicable judicio de modificar o mejorar las características tecnicas y estéticas de sus productos representados en este catalogo. Por esto los dibujos los datos tecnicos son indicaciones y pueden subir variaciones. Los objetos empleados en las fotos (tubos/bollitoras) no son partes de los productos entonces no están disponibles por la ventas.





**PELLET :: WOOD :: GAS**

**LINCAR®**  
INNOVAZIONE DEL CALORE

**CORISIT Srl**

Via Enrico Fermi, 5 - (z.i. Rame) - 42046 Reggiolo - RE - Italy  
Ph. +39 0522 972260 - Fax +39 0522 973625 - [info@corisit.com](mailto:info@corisit.com)

[www.lincarstufe.com](http://www.lincarstufe.com)